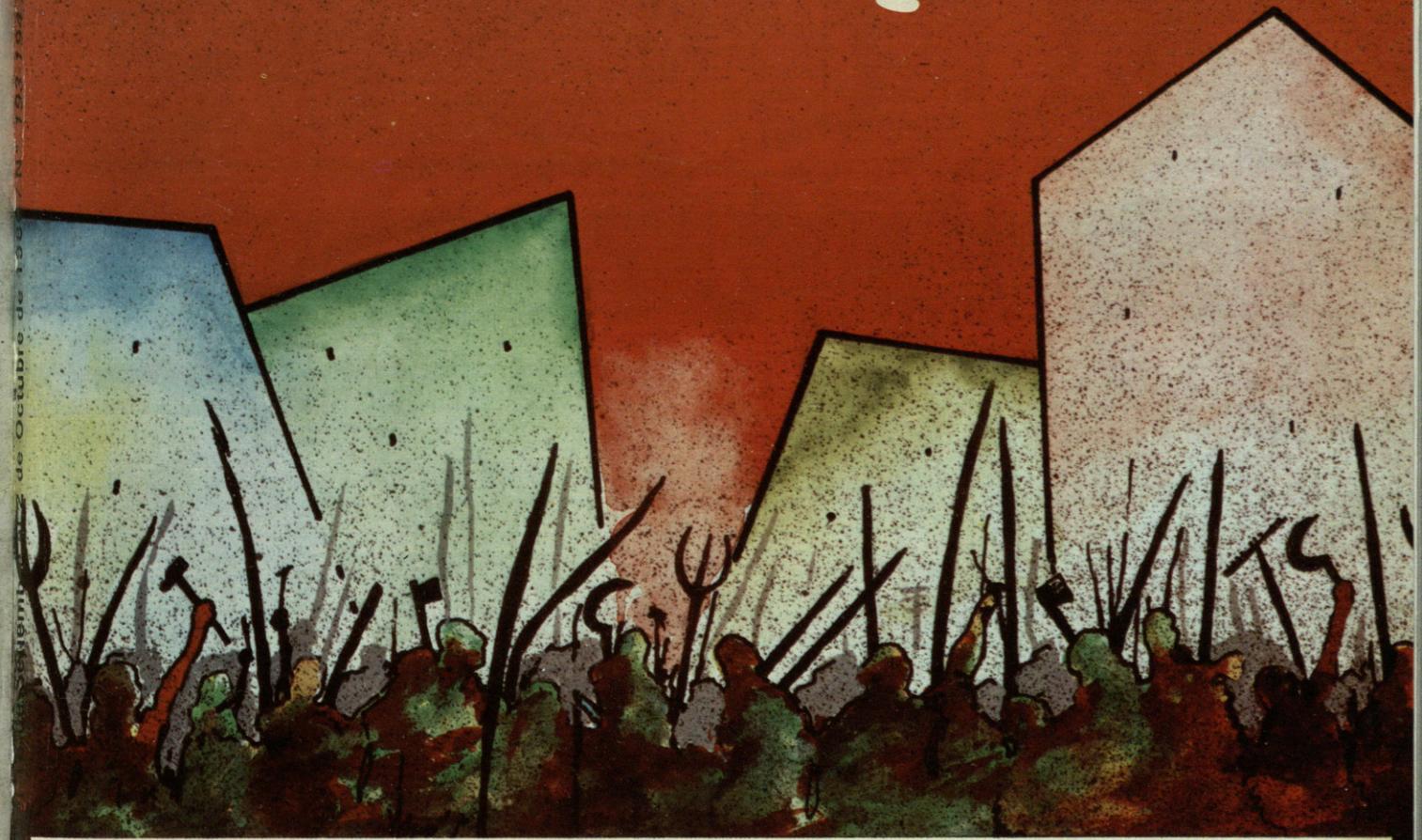


**PUNTO
Y HORA**

DE EUSKAL HERRIA

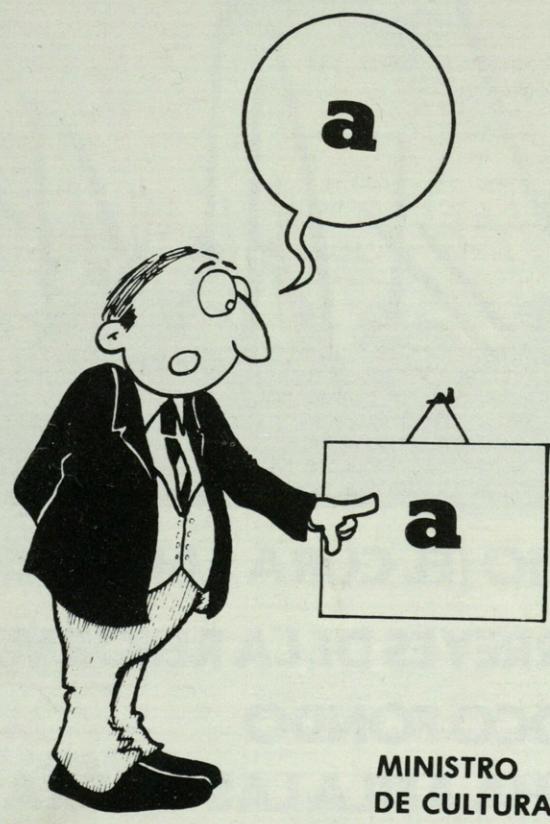
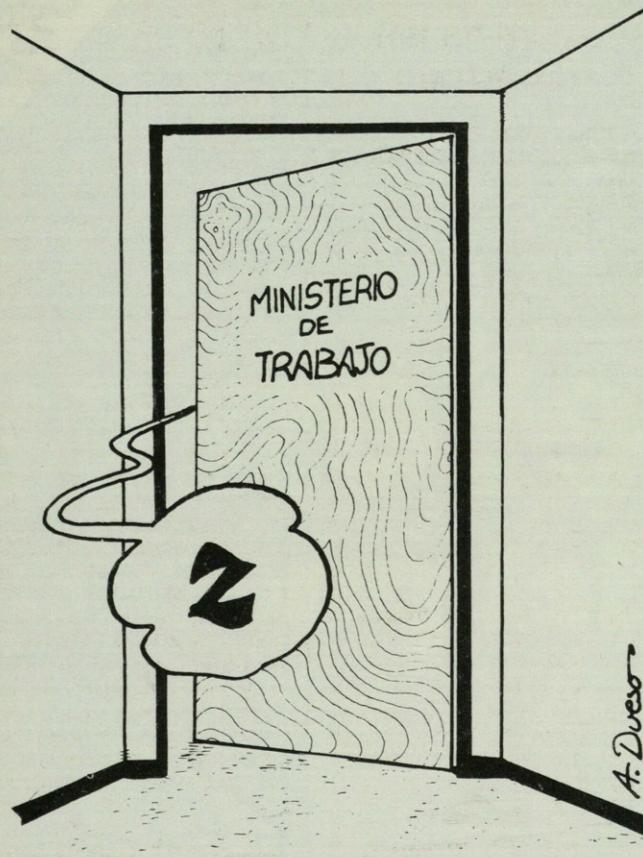
QUIINCENAL PYH
EXTRATO 2 PAGINAS

autodefensa derecho del pueblo



IMPUESTO REVOLUCIONARIO (EL CURA SANTA CRUZ)

- ★ **GOBERNADORES: VIRREYES DE LA REFORMA**
- ★ **EL ATHLETIC DE BILBAO TOCO FONDO**
- ★ **LA EXTREMA DERECHA AFILA LAS GARRAS**
- ★ **EUSKADI, CARNE DE COMISARIAS**



PUNTO Y HORA

DE EUSKAL HERRIA

Edita: Orain, Sociedad Anónima
Imprime: Ardatza, Sociedad Anónima. Polígono Eciago, 10.
B. Hernani (Guipúzcoa).
Depósito Legal: SS.645/77

Director: JAVIER SÁNCHEZ ERAUSKIN

DISTRIBUYEN:

NAVARRA: C/Amaya, 2-C-1º izq. Tf. 948-22 71 00

ALAVA: Gral. Alava, 10-4º. Tf. 945-23 00 31

GUIPUZCOA: Apartado 1.397. Tf. 943-55 47 12

VIZCAYA: Distribuidora Vasca, S.A. Tf. 94-424 75 63

MADRID: Paulino Jiménez. Tf. 91-206 42 64

BARCELONA: J. Artigal. Tf. 93-254 91 31

sumario

Números 193-194

Cartas al director	3-4
Hamabostaldia Euskadin	5-8
Editorial	9
Jendeak	10
Hamabost egunetako kronika	11-12
El derecho a la autodefensa	13-16
Euskadi carne de comisarías	17-20
Ayuntamiento de Bilbao: «Esto es un batzoki»	21-23
Bazkaria ondo, etorkizuna	24-26
La extrema derecha afila las cargas	27-29
El cura Santa Cruz	30-31
Un preso social denuncia	32-34
La revuelta de los pueblos: Bretaña (III):	
El boom de la canción bretona	
Una lengua perseguida	35-42
Gobernadores civiles: Locos del Orden Público	43-49
Haizelarreko berrinetroa:	
Gora iraultza era (X. Amuriza)	50
Kirolak: El Athletic tocó fondo	51-53
Memorias de un apátrida:	
Natalia y Edipo (R. Castellano)	54
Sociedad-Cultura: Festival Internacional de Cine de Donosti.	
Akelarre: Banquetes de amor y risa	
«Euskadi Sur electoral»	55-58
Estado: Crónica de siete días	59-60
Crónica de Catalunya	61
Internacional: Mundura begira:	
¿Se prepara la OTAN para la guerra mundial?	
Otra farsa de Pinochet. La polémica sobre Cuba.	
Las cuatro modernizaciones chinas	62-71
Así nos ven, así somos	72-74

cartas

Apología del terrorismo

Miles de españoles pudimos escuchar, en el programa televisivo «Revista de Prensa», del martes 9, dedicado al terrorismo, una soberbia lección de lo que podríamos llamar «periodismo policiaco», de labios del maestro de periodistas D. Luis Apostua, Subdirector de «YA», rematada con la consigna de un más fuerte respaldo solidario, por parte de la Prensa, a las FOP.

Pocas horas antes a la puerta de un bar de la calle General Ricardos, de Madrid, habían abatido a tiros a varios jóvenes. El delito de éstos, aún no tipificado, quizás por un lapsus, esperemos que subsanable, de nuestros legisladores, consistió en la acción terrorista de defender a una chica, frente a las «inconveniencias» de uno de los citados defensores del orden. Resultado: un muerto y varios heridos, entre ellos los dos agentes, perseguidos a tiros por dos policías que les cazaron con las manos en la masa.

Parte de la prensa y la radio no han silenciado, tergiversado ni dulcificado los hechos: ¡Apología del terrorismo?

A.L.S.

Aclaración

La presente carta, no pretende en modo alguno, cuestionar el trabajo que realiza esa revista en la lucha por el esclarecimiento de hechos terroristas de la extrema derecha. Bien al contrario, debemos valorar esa actitud como valiente y a la que no todo el mundo se arriesga.

Sin embargo, y precisamente por la complejidad del tema, la labor debe de ser minuciosa, sin concesiones, pero sobre todo extremadamente rigurosa. Y lamentablemente en el número de su revista no se cuida suficientemente ese aspecto, cometiendo el error, lamentable error, de poner en entredicho la fama, cuando no en peligro la vida de Teodoro Lasheras.

Teodoro Lasheras, es un jubilado del Cuerpo General de Policía, que prestó sus servicios en la aduana de Irún hasta el año 1977 en que por edad se retiró. Ese mismo año, se volvió a afiliar al Partido Carlista, al cual cotizaba anónimamente desde 1932, por razones obvias teniendo en cuenta su profesión.

Los que le conocen saben bien de su trayectoria democrática, así como de lo que la misma le ha costado en el orden profesional y económico. Por no utilizar la vio-

lencia con ningún tipo de detenido, por facilitar en múltiples ocasiones «pases» al otro lado de la muga a familiares de exiliados antifranquistas jugándose; por no aceptar su pase a la Brigada Político Social; por mantener públicamente que las vías políticas y nunca las policiales serían las que lograrían la normalización democrática en Euskadi; por su talante y por su quehacer democrático, perdió amigos dentro del Cuerpo y se ganó toda clase de enemistades en la Dirección General de Seguridad.

Teodoro Lasheras goza del respeto y de la confianza de todos cuantos le conocemos, no solo dentro del Partido, sino incluso entre muchos de los que desde el otro lado de la muga, mantenían la lucha antifranquista. Teo, es el único de los de su profesión, que a pesar de ella, nunca ha abandonado Irún, porque nunca se ha sentido amenazado, excepto por su propio Cuerpo en el año 75, cuando sospecharon que realizaba algún tipo de favor a ETA, siendo precisamente este incidente, que estuvo a punto de costarle el empleo, que sorprendentemente para quienes conocimos lo que ocurrió, se convierte en su revista en la macabra historieta de un fascista, jefe de incontrolados y por lo tanto, enemigo público número uno de todos los vascos.

Siendo pues, totalmente falso, el que Teodoro Lasheras, tenga o haya tenido vinculación alguna con la extrema derecha, Sr. Director, le escribimos la presente, para su publicación.

E.K.A.

PUNTO Y HORA lamenta haber publicado un dato que según todos los detalles recibidos no se ajustaba a la realidad.

Bi oharden «bertsolaritzaz»

Lehenengo eta behin P. y H.-ko irakurle zahar bat naizela aitorzen dut, eta azken bolada luze batean oso gogoz irakurtzen du dala adierazten dizuet. Jarrai horan eta ez etsi.

Dakizutenez 189-190 zenbakiak, Pilar Iparragirrek izenpetuariko «bardos del pueblo» artikuloa argitaratzen duzute. Hain toki laburrean horrelako gai interesgarria eta osatua agertzea, benetan txalogarria da. Bertatik P. Iparragirre animatu nahi genduke antzerako lanak egiten saia dedin, eta betezere Euskara egingo balitu, akozaz hobe. Hiru hutsune dauzka aipatu lan horrek eta ez formari begiratuta, dato eta itzulpen bezala baizik.

Kopiatu egiten dugu: «más nombres. Txirrita, el inolvidable Txirrita de Alza....» eta aurrerago: «Basarri de Zarauz».

Joxe Manuel Lujanbio Retegi, ez izenez «Txirrita», Hernaniko Latzen jaoia da, 1860-garren urteko abuztuaren 14-an. (Ikus, Auspoa 19-20 zenbakia). Bere jaiotetxeko hormak untzez beterik agiri dira oraindik orain. Hor bertantxe Ereinotzuko bailarak orritarri bat eskeini zion eta han dago zutik ikusi nahi duanarentzat.

Hamalau urte inguru zituelarik, Plazan lehenengo aldiz bota zuen bertsoa, hauxe duzue:

Milla zortziereun irurogei ta amalaun urte urrian;
lenengo plazan kantatu nuen
nik Ernaniko lurrian,
San Antonio deitzen diogun
ermita baten aurrian,
lagunak alkarristimatuaz
lengo oitura zarrián.

Iñaki Eizendi «Basarri», Erre-zilgo Granada baserrian jaoia da, beraz ezda Zarautz tarra Errezilda-rra baizik.

Horiek horrela, itzulpen aldetik ere bida akatsik, hara nun «txapelketa» zatian Gorrotxategi eta Enbeita, bata mitinero eta bigarrena entzule, Enbeitaren bertsoa gisa hontara hasten dalarik:

•Prejuicio denak
behar dira itxi...

zure itzulpena (Hay que cerrar todos los prejuicios)
gure iritziz: Hay que dejar todos los prejuicios.

Gipuzkoan esaten diren utzi, laga, laja. Bizkaian, itzi, itxi, eta laga erabiltzen dituzte.

Bertso berean laugarren puntuau, honela dio:

...esaten dezu asko
nahi dozuz jaretxi...

«yaretxi» hitza (Gipuzkoarrok ia galdurik dauagun hitza), askatu, liberar edo zuztar horretan kokatzen den hitza dela derizkiogu. Beraz, «das a entender que quienes liberan al pueblo» itzuliko genduke eta ez... dices muchas cosas, parece que repartes todo...

Ez gera hizkuntzalari eza gu-txiagorik ere, eta jarritakoak inor mintzekotan ez ditugu jarri. Egileok azkenik aipatu dugun zerbait ikusiko balu, gure lerro hauetan, barkapena eskatzen diogu aldez aurretik.

ZUBELDIA

Los estados entran en crisis

Estado: Nación (o grupo de naciones) organizada, sumisa a un gobierno y a unas leyes comunes. Forma de gobierno: Estado monárquico.

Nación: Reunión de hombres que viven en un mismo territorio y teniendo un origen y una lengua comunes, o unos intereses durante mucho tiempo comunes. (Diccionario Larousse)

Destaquemos para empezar el machismo latino-francés: «reunión de hombres que viven...»

Destaquemos lo «natural» del concepto Nación y lo «administrativos» del concepto Estado y que hoy —sin duda— las gentes, los Pueblos, en política, en medicina quieren volver a lo natural, al máximo inteligente.

Hoy el Estado —casi da lo mismo que sea monárquico—, que republicano, de sistema capitalista o comunista está en plena crisis: Produce más problemas y más graves que los que soluciona.

Las Administraciones Centrales son un caos. Ejemplos recientes: La España de Franco, la Polonia de Gierek, la Argentina de Pinochet, o la Argelia de Boumedien (Goyan bego).

¿Qué hacer? Participación ciudadana a todos los niveles públicos a través de partidos políticos, sindicatos, AA. de vecinos, etc. etc.; y abolición de todo tipo de censura político-administrativa.

KILIKARI BAT

Asombro y pena

He leído con asombro y pena la llamada «Crónica de Catalunya» que firma Xabier Romeu en el número 187-188. Dicho Sr. al hablar de «Les Illes» califica a los G.A.B. (Grups Anticolonialistes de ses Balears) de «ultraderechistas», y al C.I.S. (Collectiu per s'Independència i es Socialisme), de «fascista».

Estas calumnias del más puro estilo fascista no pretenden más que sembrar la confusión entre el pueblo de Euskal Herria y Catalunya, ya que por aquí lo único que pueden provocar es indignación o risa.

La verdad es que no entiendo cómo desde las páginas de «P. y H.», que precisamente se destaca por la defensa de una información objetiva al servicio de las luchas de Liberación Nacional y emancipación de los pueblos, se pueda escribir con tanto desprecio hacia mi pueblo y las organizaciones políticas que luchan por nuestra soberanía Nacional y el Socialismo.

Dicho corresponsal basa su crónica en una revista de Partido, del PSAN, como es «Lluita», elevando lo que en ella se afirma a verdad universal, sin preocuparse lo más mínimo de la veracidad de lo que allí se afirma y que posiblemente se vean diferentes las cosas desde Ses Illes que desde

Catalunya. Considero que un periodista debe comprobar la veracidad de sus fuentes, y no tan solo X. Romeu no lo hace sino que evidencia que el «artículo» de «Lluita» está basado en «campañas» que han oido, ya que es nula su incidencia entre nuestro pueblo, mezclada con la frustración, que esto les debe producir al ser un partido que se autotitula de los «Países Catalans».

Los Grups Anticolonialistes de ses Balears (GAB) y no «Grupos de Acción Balear», como se afirma, han sido el primer intento serio y organizado de emprender una lucha de Liberación Nacional y Social contra el colonialismo español y el imperialismo yanqui, y en consecuencia hemos sido la organización política más duramente reprimida en Baleares con decenas de detenidos en los últimos tres años, los primeros y únicos que se nos ha aplicado la llamada «Ley Antiterrorista» en Les Illes y las consiguientes torturas denunciadas ante el juez..., meses de cárcel 25 días de huelga de hambre en lucha contra la constitución y la represión sobre nuestras detenciones, Madrid, la Audiencia Nacional...

Esta ha sido parte de la represión ejercida contra nosotros, pero lo que es más importante es lo que hayamos podido contribuir en el despertar de la conciencia nacional, el que amplios sectores de nuestro pueblo vieran como única salida a sus intereses la recuperación de nuestra soberanía nacional a través de la lucha contra el colonialismo español y el imperialismo. Han sido precisamente también los GAB quienes han impulsado aquí y en la calle la solidaridad con la lucha revolucionaria del pueblo vasco y sus organizaciones revolucionarias, a pesar de la incomprendición de algunos sectores revolucionarios vascos hacia el hecho colonial baleño.

También se atribuye al C.I.S. (Collectiu per s'Independència i es Socialisme) un carácter «fascista». Precisamente por estar integrado por miembros del G.A.B. y tener dentro de su programa estratégico la consecución de la Independencia y el Socialismo de las Islas Baleares. Y de ahí deben venir los verdaderos motivos de estas calumnias y difamaciones, lo que no se nos perdona es que queramos ejercer el derecho a la autodeterminación y a la defensa de nuestra soberanía como pueblo diferenciado, partiendo de nuestra propia realidad de opresión nacional y explotación colonial independientemente del propio proceso de Liberación Nacional en Catalunya, impulsando por otra parte la necesaria solidaridad y conscientes de que no hay procesos aislados en sí, sino que forma-

mos parte de una lucha común contra un mismo enemigo.

Nuestra trayectoria histórica como pueblo, con una de las culturas más antiguas del Mediterráneo; nuestra economía, condicionada desde los años 50 por el neocolonialismo y la dependencia a un solo sector: al turístico; la ocupación militar y utilización de nuestras islas como base estratégica del imperialismo; nuestro modo de vida, determinado por la condición de Islas, clima, etc... Todo ello hace que podamos afirmar el carácter nacional, la conciencia colectiva de pueblo, y como tal el derecho inalienable a la autodeterminación y a decidir por nosotros mismos nuestro destino.

Quisiera por último pedir al Sr. X. Romeu un poco más de seriedad en sus crónicas, y al hablar de Les Illes le pediría que se acercara un poco más a nuestra realidad. Los pueblos de las islas siempre hemos padecido las visiones deformadas que desde el continente se nos hacen.

Saludos revolucionarios desde Mallorca para con Euskadi y Catalunya.

Sebastià SERRA

Hemos recibido igualmente alguna otra carta de Mallorca en el mismo sentido de la que publicamos. Por razones de espacio y de reiteración lamentamos no poder publicarlas.

Euzkadi y el Estado español, dos problemas

Euzkadi es el problema n. 1 de la burguesía española. No hay duda. Pero lo que no se dice, ni se plantea en público es que España es el problema n. 1 de Euzkadi. (El n. 2 sería el Estado francés o Francia).

El costo, la factura que está pagando la juventud, el Pueblo Vasco, —muy especialmente la juventud vasca— es tremadamente alto.

¡Han pensado alguna vez en lo que tiene que sentir el miembro de ETA (Euzkadi ta Askatasuna) que recibe la orden de matar a Fulano de Tal, y sobre todo, si es la primera vez que lo va hacer?

Ese joven o esa joven serán los mismos de «antes». Yo tendría que drogarme, casi estoy por decir, que tendría que nacer otra vez y crecer en otras circunstancias. O de lo contrario, un ideal, una fe tremenda, tendría que poseerme.

LAÑO'AN

ASTEARTEA, 2

IRUÑEA: Hogeitza mila lagun biltzen ditu «terrorismoaren aurka» ospatutako manifestapeanak, honen aurkakoa poliziak gogor eraso zuelarik. Lehenengoak PCE, UCD, UPN eta PSOEk konbokatzen zuten bigarrena berriz HB, PTE, EMK eta gainerakoak ezker iraultzaileak.

MADRID: Audientzia Nazionaleko epailariak, berak ez duela Urbiola atxilotzeko agindurik eman iragartzen du, Barne Arazotako Ministeritza egiten da atxilotzenaren jabe.

MADRID: «Nervacero» entrepresako langileen komitea eta agintariak eta administrazio zenitaren arteko komienego negoziazketak hautsi egiten dira lehen ekitaldian, administrazioak besteak proposamena ez onartzean.

ASTEAKENA, 3

CARACAS: «Amnesti International» erakundeak Euskal Herriko badagoela torturari salatzten du ONUko batzarretan, duten hainbat frogak aurkeztuz.

IRUÑEA: Poliziak hiri osoa hartua du aurreko egunetik, egiten diren manifestapen saio guztiak gogor erasorik ebakiz.

SANTURTZI: ETA (m)ak Antonio Fernandez Guzman hiltsen du ekintza armatu batetan. ETA (m)ak salatari bezala eta ultraeskuindarren taldeko bezala salatu zuen goian aipatua.

BILBO: «Naviera Letasa» entrepresako langileek salatu egiten dute UGT sindikatoa, prentsurreko batetan, entrepresaren krisi honetan daraman politikarengaitik, nagusien alde egiten duelakoan.

BILBO: Poliziak gogor erasotzen du azken gertaera errepresiboa —Urbidaren atzilopena...— direla eta Amnistia Aldeko Komiteek, HB eta KASEk konbokatutako manifestapena.

OSTEGUNA, 4

IRUÑEA: HB, Amairu eta talde mistoko Jesus Casajus parlamentari foralek gose greba bat hasten dute hiri honetako Foru Parlamentuko egoitzean, Jose Antonio Urbiola HBko parlamentariaren askapena eskatuz.

IRUÑEA: Burrukaldi gogostrak sortzen dira Urbiolaren askapena eskatuz ospatzen zen mani-



Ikurriña con crespón negro, flores y sangre, testigos y homenaje a los dos asesinatos cometidos por el Batallón Vasco Español en la localidad guipuzcoana de Hernani.

El doble asesinado de la extrema derecha en Hernani provocó una energética reacción popular contra la escalada represiva desatada contra Euskadi. En la foto, una de las múltiples barricadas en las calles donostiarras, testigo de la dureza de las manifestaciones populares en el transcurso de la huelga general seguida en Guipúzcoa.



festapen bat poliziak erasotzean, manifestariekin harrituka eta barrikadez hartu zituzten poliziak.

ETXARRI ARANAZ: Ehundaka lagun elkartzen dira asanbladan eta geroago manifestatzenten, gabaz herriko bi kide poliziak atxilotu zituelako.

IRUÑEA: Iruñeko Abogatu Kolegioko hogeita lau abogatuk Urbiola askatzearen aldeko agiri bat izenpetzen du, legearen kango egin dela salatuz.

DONOSTIA: Poliziak oso grabe zauriturik uzten du Antonio Hoyo gaztea, geratzeko agindua

hartzean, gazteak oinez jarraitu zuenean. Mutil honen beste kide batek entregatu egin zuen bere burua gertatua ikustean.

BILBO: ELA-STV (A)-ak «Uteco Jaen» entrepresako bi kiideren despidoa salatzen du, neurri hau entrepresaren aldetik plantilla

gutxitzen politika baten atari bezala kalifikatuz.

BURGOS: Hiri honetako kartzelan dauden presoek gose greba amaigabe bat hasten dute, kartzela barnean jasaten ari diren tratarera dela eta, baita ere jasan dituzten trasladoengaitik protestatzuz.

BILBO: HB eta LAIAko udaleko zinegotziak itxialdi bat hasten dute ESB eta EEko zinegotziak elkartasunezko hitzez eta konparsatako zenbait kideren laguntzaz, udala jasaten ari den funtzionamendu antidemokratikoa salatzeko asmoz.

OSTIRALA, 5

MADRID: Jose Antonio Urbiola, egun batzuk lehenago poliziak Barne Ministeritzaren aginduz atxilotua, Carabanchelgo kartzelan sartzen dute DGSen interrogratarioak jasan ondoren. Bienbitarte, aurrera jarraitzen dute bere askapena eskatuz itxialdiak.

BILBO: Hiri honetako epaitegiak atzera botatzen du SLMM sindikatoak UGT, ELA-STV eta «Marispan S.A.» entrepresaren aurka jarri zuen kerella. «Marispan-ek» ilegalki kontratatzentz omen zituen langileak eta sindikatoek beren bazkide egitea esijitzen omen die langilei entrepresan sartzeko, SLMMren esanez.

GASTEIZ: Arabako Ohol eta Kortxo saileko langileek greba eskarria egiten dute komieno probintzialaren negoziaketan entrepresariekin parte hartea ukatzean.

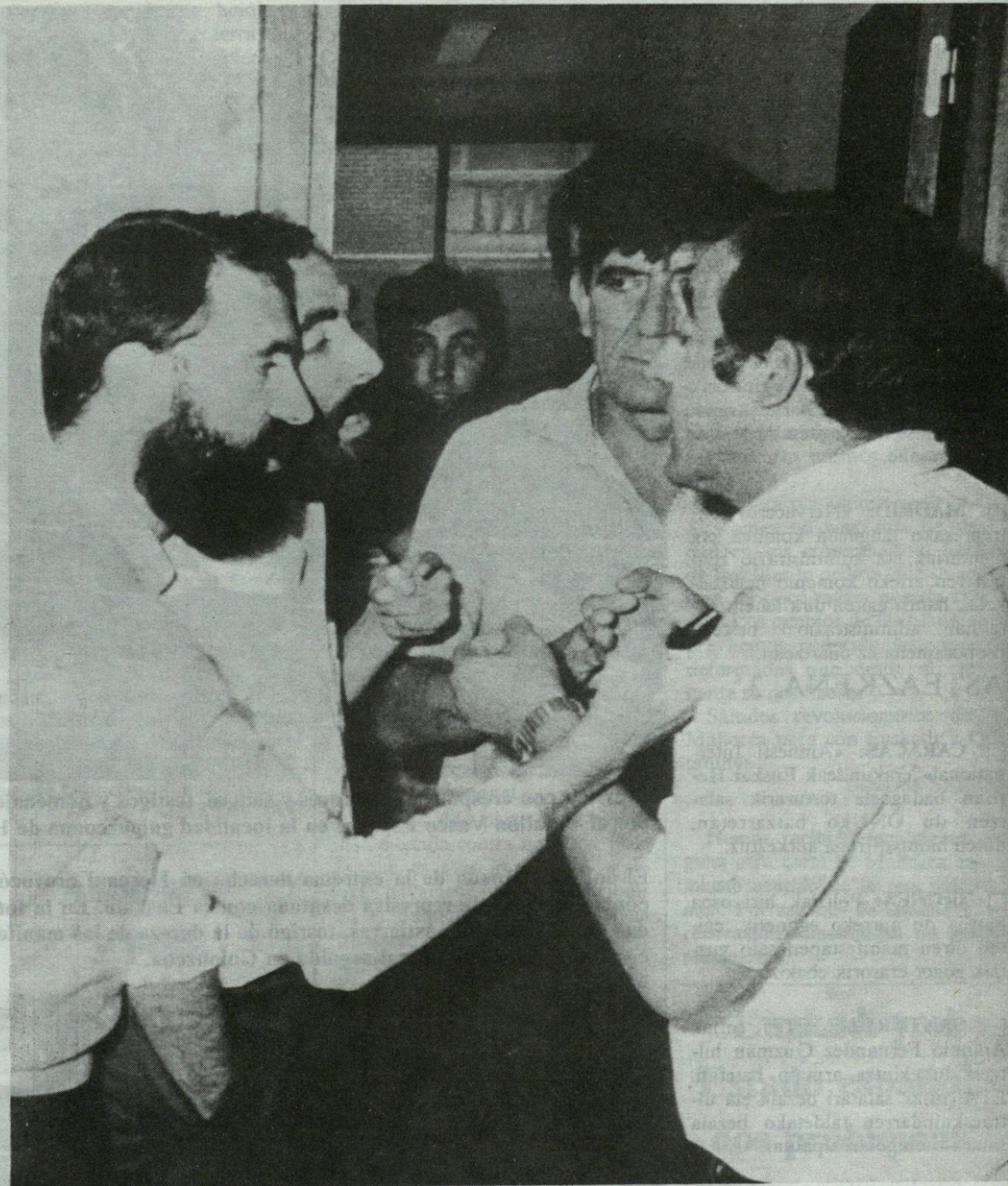
BILBO: Ehundaka maixu manifestatzentz dira kaleetan zehar lanpostu zihurrik maixu denentzat eskatuz, aspalditik daramaten kanpaina jarraituz.

DONOSTIA: Gipuzkoako Lan Ordezkaritzak ez du onartzen «Ganxegui» entrepresak egindako krisi espediente eskaria. Entrepresak honela bost langile bota nahi zituen lantegitik.

IRUÑEA: «MASA» entrepresako langileak manifestatzentz dira langileen asanbladaren deia jarraituz, hauen eskarien alde.

DONOSTIA: Roque Agustín Elorza eta Pedro María Garmentia arrapatzentz dituzte, ETA (pm)ko direlaren akusazioen, hainbat arma arrapatu diotelarik, poliziaren esanez.

NEGURI: Komando Autonomo Antikapitalistek koktel mo-



Múltiples enfrentamientos, como el que muestra la foto, se han sucedido a lo largo de la semana entre trabajadores de «Naviera López Tapia» y la central sindical UGT, como consecuencia de la política mantenida por esta central en la crisis de la empresa, rotundamente contestada por la mayoría de los trabajadores de la empresa.

lotov bat botatzen dute USAko kontsularen automobilaren aurka.

LARUNBATA, 6

IRUÑEA: Polizia gogor erasoz sartzen da hiri honetako udal-texean, han itxaldian zeuden aurka. Erasoan, itxaldian zegoen bat balkoitik jautsi eta oso grabe zauritua gertatu zen, beste zauritu batzuen artean.

BILBO: Hiri honetako udal-texean itxaldian dauden berrogei lagunek, HBko zinegotziak eta konpresa eta hauzakide elkarte-tako kideek, agiri bat iragarren dute Urbiolarekin solidarizatzut.

BILBO: Paisanoz jantxitako

polizia nazional batek, Babcock Wilcox entrepresako langile eta PSOE eta UGTko militante bat hiltzen du, militantea poliziak era-sotzen zituen bi emakumeren defentsan jartzear.

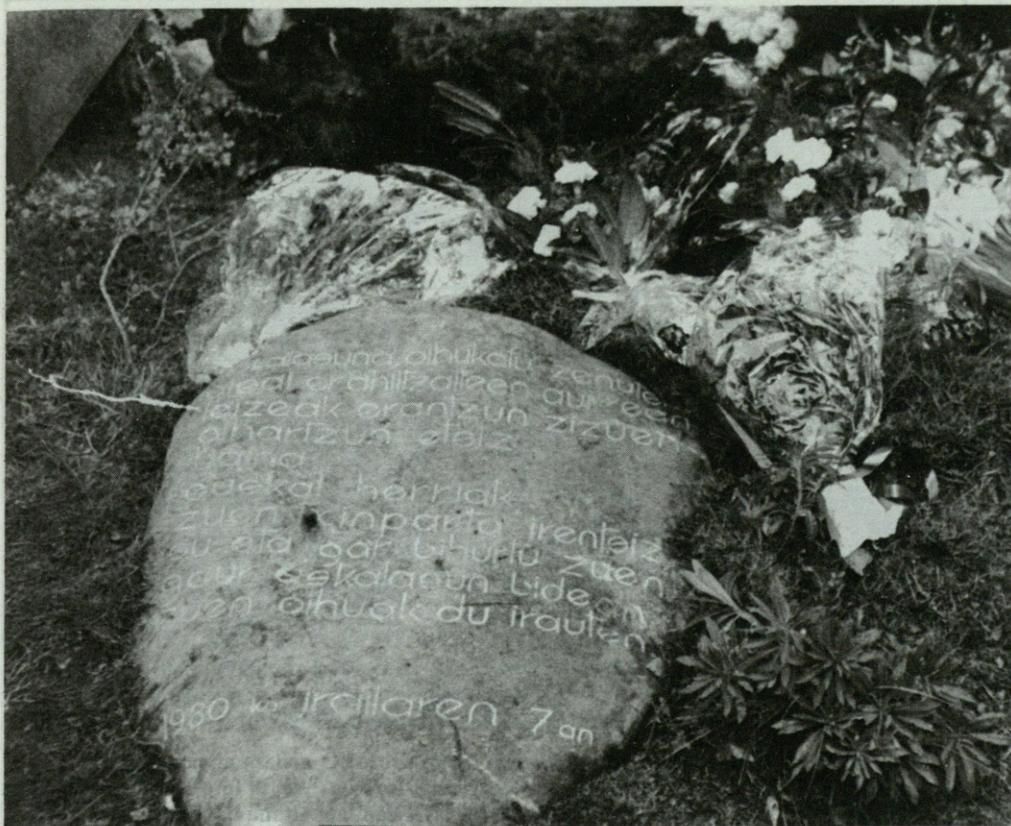
ETXARRI ARANAZ: Herriko asanbladak Sakana eskualde osoa FOPengandik jasaten ari den erasoa salatzen du. Erasoan artean automobil hausketa, atxilopen eta arakatzeak eta txakurrez jendea mehatzeak aipatzen dituzte. Bestalde, Iruñean, manifestapena egiten dute berriz Urbiolarekin askaparen alde, poliziak gogor eraso zuelarik.

BILBO: Zenbait iskanbil gertatzen da UGT eta «Naviera Letasa» entrepresako langileen ar-

tean, aipatu sindikatoak entrepresako arazoa dela eta konbokatutako prentsaurreko batetara langilei sartzen ez uztean. Entrepresako komitea ez dago kon-forme UGT-k arazo honetan duen posturarekin.

DONOSTIA: Itxialdi bat hasten du ehun lagun inguruk errepresioaren gorakada salatzeko. Neurri hau Euskadi osoko beste zenbait herrian ere hartu-dute.

ERANTXUN: ETA (pm)-k Basilio Altuna polizia nazionaleko kapitaina hiltzen du ekintza armatu batetan. ETA (pm)k 1976.eko martxoaren hiruko era-hiltzailerako bat izateaz akusa-zten zuen.



Unas tres mil personas llegaron a congregarse en el acto de inauguración del monumento a los fusilados navarros en el treinta y seis en la Sierra de Urbasa. En la foto flores y un monolito con el texto de homenaje.

IGANDEA, 7

HERNANI: «Battallón Vasco-Español», talde ultraeskuindarrak Miguel Mari Arbelaitz eta Luis Mari Elizondo, HBren kideak, erahiltzen ditu.

ERREENTERIA: Manifestaren bat egiten da Hernani ultraeskuindarrek egindako erahilketa-ren aurka protestatzuz. Euskadi beste hainbat herriean egin bezala —Donostia, Getxo, Galdako, Gasteiz...— denak poliziak era-soak.

IRUÑEA: Hiru mila lagun inguru biltzen dira Urbasako Otxoportillon, gerra garaian fusilatutako euskaldunen aldeko monumentuaren inaugurazioan.

ASTELEHENEA, 8

HERNANI: Milaka lagun biltzen dira herriko asanblada, hileta eta manifestapenean, Miguel Arbeilaiz eta Luis Mari Elizondoren erahilketa-ren aurka protestatzuz, herria FOPek hartuta zegoelarik.

BILBO: Jesus Maria Leizaola, Euskadiko lehendakari ohiak utzi egiten du Eusko-Parlamentua, alderdi (PNV) barneko arazotara dedikatzeko.

BILBO: Polizia nazionalak, alkatearen aginduz udaletxean itxildian zeuden HBko zinegotzi eta gainerako hiritarra ateratzen ditu. Itxildia udal barne arazoagaitik zen. Bestalde, poliziak gogor eraso zituen errerepresioaren aurka egin ziren manifestapenak.

GASTEIZ: Garraio arloko zenbait txafer-entrepresari, lare-hun inguru, biltzen dira Garraio eta Komunikabideko Eusko Gobernuko kontseilariarekin. Bilbao portuko kontratazio bulegoa ixtea eskatu zioten beste eskari batzuen artean.

IRUÑEA: Jauregi Foralean itxildian zeuden berrogeita hamahiru maixu aldakorrrak ateratzen ditu polizia foralak, haik lanpostu iraunkorrak eskatzen zitzutenean.

BARAKALDO: Zazpirehun lagun inguruk hartzen du parte Luis Kintana, polizia nazional batek erahildako UGT eta PSOEko militantearen hiletan, Txiki Benegas eta antzerako liderrak heuren artean, nahiz eta hauk, PSOEko gehienetan antzera, ez zuten parterik hartu geroko manifestapenean.

MADRID: Lehen Instanzako Epaiategiak ez du onartzen

HB legez kanpo jartzearren aldeko eskaria. Eskari hau Ministeritzak Fiskalak egina zen.

MADRID: Miguel Castells abogatuak Jose Antonio Urbiolarekin elkarrizketa bat egiten du Carabanchelgo kartzelan. Urbiolak interrogatorioetan jasandako mehatseen berri eman zuen.

ASTEARTEA, 9

DONOSTIA: Gipuzkoarako grebarako deia erantzun ezin hobea hartzentzu du, egunen zehar tokiko guztitako lantegi gehientzuek egin baitzuten langeldiketa, manifestapenak ere ugari gertaturik, hanolola, bai niri horretan baita ere Erreenterian hainbat autobus eraman zioten sua.

BILBO: Hainbat iskanbil gertatzen da errerepresioaren aurkako manifestapena poliziak erasotzean. Manifestariekin barrikada ugari jarri zuten eta zenbait autobus sua eman ere bai.

HERNANI: Herri Batasunako zenbait kargudunek prentsurreko batetan autodefentsarako metodo guztiak erabiltzeko eskatzen dio herriari. Deklarapen hauk delitu direlakoan komisalde-gira deitu dituzte kargudunok.

IRUÑEA: Udal batzarrean Patxi Zabaleta, HBko zinegotziak, aktak irakurtzea eskatzen du, hietan esaten dena errealitatik desberdin eta koalizioko zinegotzi-en esanak legez kanpo jartzeko intentzioarekin egiten direnaren susmopean. Dirudienez, azken aktetan transkripzioak aktetatik desberdin ziren.

IRUÑEA: «Victor Luzuriaga» entrepresa langileen komitea, hamasei lagunek osatua, gose greban hasten da horretan dauden parlamentariek bat eginik Urbiolare alde.

ASTEAKENA, 10

IRUÑEA: Xabier Antoñana «Amairu» taldeko foru parlamentaria, Urbiolarek askapena eskatuz gose greban, ospitaleratu egiten dute, osasunaren egoera txarra dela eta. Aipatu parlamentarioek zazpi egun daramatzate jadanik gose greban.

GASTEIZ: Zazpi lagun dira jadanik hiri horretan eta inguruan ETA (m)rekin harremanetan egotearekin akusaziopean atxilotu dituztenak. Azkoitia eta Etxarri-Aranazko hiru atxilotuak eraman dituzte Carabanchelera.

SANTURTZI: Bilboko portuan lekututako Kontenedore Kontrataziorako Zentroa itxi egiten da Gobernari zibilaren aginduz. Zentro hau langile autonomoek eratua zen, eta aspaldidanik burrua gogorretan egon dira hau dela eta lan arlo horretako entrepresariek. Hau gertatu eta jarrera itxildi bat egin zuten langileek Santurtziko udaletxean, protesta bezala.

BURGOS: Hiri horretako kartzelan gose greba hasi zuten presoak, euskal presoak gehienbat, utzi egiten due oraingoz greba aurrerago eskari zabalago batzuen alde berriz hasteko.

IRUÑEA: Azken bederatzik egunotan bezala iskanbila gogo-rak gertatzen dira polizia eta manifestarien artean, haik Urbiolarek askapenaren alde manifestatzetan zirenak erasotzean.

OSTEGUNA, 11

DONOSTIA: Kargagabeko granada bat estandarten da Gipuzkoako Gobernu Zibilaren egoitzean, ETA (p-m)-k ekintza armatu batetan botatakoa. Bonbak ez zuen kalterik eragin estandarteazan.

GASTEIZ: Poliziak libre

uzten du egun hauetan atxilotako hiru lagun arabar eta nafarrak. Atxilotuak ETA (m)rekin harremanetan egotearen akusaziopean sartu omen zituzten polizieren esanez.

ONDARRUA: UARekoek, Ondarruko Herri Ikastolaren lehendakari eta Bizkaiko Ikastolen Federazioko lehendakariordea atxilotzen dute. Anjel Etxanizen hiletan guardia zibilek kapitan batek jendearekin iskanbilan hastean galdu zuen pistolaren bila dirudinez. Ondarruko beste herriko batzuk ere atxilotu omen dituzte eta gehiago egiteaz mehatxatu ere bai herri osoa pistola agertzen ez bada, guardia zibilek.

BILBO: Bilboko portuko langileek langeldiketa egiten dute garaioari autonomoekin bat eginik, Portuko Langile Kidegoen deia jarraituz. Poliziek, jabegoarekin batean, gogor eraso dute langileen protesta neurri hau. Hau guztia kontratacio Bulegoa gobernarri zibilak ixteagaitik sortu da.

IBARRA: HBko bi zinegotzi atxilotzen dituzte, Franzisko Bidasoro eta Jose Manuel Artola, eta Lege Antiterroristapean jarriak.

DONOSTIA: Madrilren ospatzen ari den Europar Seguritate Jardunaldieta Euskadiko zenbait abogatutak telegrama bat botatzen du Euskadiko egoera errepre-siboa salatu eta han heuren ahotsa entzuteko baimena eska-tzeko.

OSTIRALA, 12

IRUNEA: Bi bomba jartzen dituzte, UGTko egoitzean bata eta PCEkoan bestea «Triple A» erakunde armatu ultraeskuindakoek. Bonbak hain bat zauritu eragin zituzten, egoitza inguruaren zegoen jendea batez ere, kane grabe ta guzti.

MADRID: ETA (p-m)ko Jose Antonio Alcocer Gabaldón «Zapatones» eta Santiago Suarez Lopez atxilotu egiten dituzte preso zeuden Carabanchelgo kartzeleko ospitaletik ihez egitera zi-hoazenean. Bai «Zapatones» eta bai Santiago Suarez, Gomez Franqueira, UCDko deputatu galiziarrak, bahitzera zihoazenean atxilotu zituen poliziak.

IRUN: Komando Autonomoek bi koktel molotov botatzen dituzte Iberdueroko bulegotan, bi gelatan zenbait kalte eraginez.

DONOSTIA: Lau lagun atxilotzen dituzte bestalde, Gasteizen ere hamaika lagun gehiago atxilotzen dituzte, aurreko egunetan



ETA (p-m) reivindicaría el atentado en que murió de un tiro en la cabeza el capitán de la Policía Nacional Basilio Altuna. El atentado tuvo lugar en el frontón —en la foto— de la localidad alavesa de Erentxun. La organización armada acusaría al capitán Altuna de tomar parte activa en la matanza del tres de marzo de 1976 en Gasteiz, acontecimiento en que murieron tres obreros como consecuencia de los disparos efectuados por la Policía en el transcurso de la huelga.

atxilotutakoak barruan jarraitzen dutelarik. Ibarra HBko zinegotziei dagokionez. Madrilgo DGSA eramatzen dituzte.

GASTEIZ: «Euskadiko biztanlegoa zaintzeko herriak armak hartzea ere legezko dela» baieztazen du Perea HBko zinegotziak.

BILBO: «HB PSOEren aurkako politika egiten ari dela» salatzen du Txiki Benegas, PSEko idazkari nagusiak, hori egiteko «ETA (m)ren metrailetan atzean eskutatzen dela» bukatuz. Hau dela eta, HBk debate batetarako deitzen du PSOE, elkarren politika bestearren aurrean defendatzeko.

LARUNBATA, 13

DURANGO: Jose M. Urquiza Goyoaga teniente koronela hiltzen du ETA (m)ak ekintza armatu batetan. Harmadako osasun arloan sartuta zegoen Urquiza teniente koronela eta aipatu herri honetan zedukan farmazia batera etortzen zen astean behin.

GASTEIZ: Jesus Xabier Soltxagak manifestapen baten ondoren poliziaren esku tratu txarrak jasatea «Egin-i salatu eta gezurra delakoan Gobernu Zibilak salaketa ofiziala irekitzen du autoritateen aurrean egunkariaren aurka.

GASTEIZ: Aurreko egunean egindako deklarapen batzuk direla eta, poliziak, Guillermo Perea, HBko zinegotzia, atxilotu gurean dihardu. Deklarapenak, «herriak bere burua defendatzeko armak erabili beharraz» ari zen.

AIBAR: Bai herri honetako udaletxeen, baita ere Káseda, Lerga, Gallipienzo eta Iruberriko itxialdiak egiten ditu zenbait hautagaik, Urbiolarek askapena eskatu.

OION: Udalak azken atxilotuen askapena eskatzen du. Bestalde, egun hauetako atxilotuek barruan jarraitzen dute, Billabonako EEko hiru lagunek ezezik.

IGANDEA, 14

ALTSASUA: Mila lagun inguru manifestatzen dira Uriolarek askapena eskatuz. Manifestapena bukatu eta orduerdi bat barru ageri ziren guardia zibilek hainbat tiro eta ke pote dispara-tuz.

DERIO: Ehundaka lagunek hartzentzu du parte Amnistiaaren aldeko eratutako martxan, Txoriherri eskualdean; Larrabetzun berrehun bat lagun, Leioan ehun eta berrogeita hamar bat, Bilbon beste ehundaka batzuk eta beste

hainbeste inguruko herriean bil-duz, hau guzti hau poliziaren eraso amaigabeen gain.

DONOSTIA: Hiru mila lagun inguru manifestatzen dira errepresioaren ugaltzearen aurka, eta Urbiolarek askapena eskatuz.

ASTELEHENEA, 15

DONOSTIA: Mila lagun inguru biltzen dira euskal kuzina berria probatzeko, lehen, «Zeruko Argia» eta orain «Argia» deituko omen den euskal aldizkariaren-dako dirua biltzeko ekitaldian.

SANTURTZI: Bizkaiko Garrailotako empresari Elkarte nagusigoaren greba egitearen aurka aurkezten da, garaioari autonomeitatik poliziak bi kide atxilotzen dituelarik.

BAIONA: Jokin Etxaberen tabernan jarritako bonba batek, estandartzean, hainbat kalte eragiten du. Jokin Etxabe, Juanjo Etxabe, orain bi urte bere aurkako eraso batetan emaztea galdu zuenaren anaia da, eta hainbat erasko jasandakoa bestalde.

IRUNEA: Nafarroako Foru Parlamentuak Euskara, española-rekin batera, hizkuntza ofizial mailara altzatzea erabakitzentzu du.

autodefensa

¡Blasfemos! Con gesto ampuloso los jerarcas de turno han roto sus túnicas mientras apuntan con acusadores dedos una vez más a «esos vascos incorregibles».

La blasfemia, la terrible y horrenda blasfemia que ha sonado estos últimos días en las plazas de Euskadi tiene un nombre: autodefensa.

La nefanda palabra ha llegado a Madrid con un alucinante halo de provocación. «Hasta ahí podíamos llegar...!»

Y se ha comenzado a buscar responsabilidades y castigos. No para los que asesinaron impunemente en Hernani, sino para los que tienen la osadía de intentar autodefenderse. — «¡Hasta ahí podíamos llegar!» — .

Y sin embargo, el asunto, apenas tiene vuelta de hoja. Porque si desde arriba... o desde el centro (que es donde evidentemente se puede solucionar el problema) no se ponen las drásticas medidas consecuentes, aquí no va a parar nadie.

Porque no sabemos por qué maldita regla de tres, un pueblo no va a poder tener derecho a vivir sus fiestas, sus calles o su intimidad. Si las legiones que teóricamente controlan el Orden Público son incapaces de crear la tranquilidad y es por el contrario en los aledaños de los cuartelillos donde sufrimos el miedo y donde caen misteriosamente asesinados simples ciudadanos cuyo único crimen es querer y creer en su tierra, la justicia del grito «Que se vayan» cobra hoy más que nunca rabiosa y dramática actualidad.

Por ello mismo, intentar la autodefensa, apoyados en la policía municipal o en instituciones del pueblo no solo no es una blasfemia extravagante o provocativa, sino que en definidas cuentas va a ser el único camino para poder vivir en paz.

Aquí estamos amenazados todos, todos los abertzales... los de izquierdas desde luego, pero también los de derechas como lo prueba el caso de Echeveste. Todos los que nos identificamos con Euskadi, los miles y miles y miles de personas que no queremos renegar de nuestra tierra. La amenaza se concreta en las noches de Euskadi. Podíamos encerrarnos todos en nuestras casas. No abrir siquiera las puertas a la policía como lo piden los mismos ayuntamientos...

Pero no vamos a cerrar nada. Vamos a salir a la calle. Son nuestras calles. Es nuestro pueblo. ¡Que se vayan ellos!

Lo de la autodefensa no es pues, un grito de provocación. Lo lanza el puro instinto de conservación y supervivencia... el instinto de todo un pueblo.

Blasdemariak! Keinu burrunbatsuz, betiko jerarkek beren tunikak urratu dituzte atzamar akusatzaileez, berriz ere, «euskaldu zuzenkaitz horik» apuntatzen dituzten bitartean. Blasfemia, egun hauetan Euskadiko plazatan entzun den blasfemia garratz eta itsusiak izen bat du: autodefensa.

Zoritzarreko hitz hori Madrileraino heldu da probokazio usain izugarriaz «besterik ezkenuen behar»...! eta horrekin batera hasi dira zigor eta errudun bila. Ez Hernanin inpuneki erahiltzaile izan ziren aurka, autodefendatuz saiatzeko ausardia duenaren aurka baizik. — «Hau besterik ezkenuen behar!» — .

Asuntoak, bestalde, ez du beste biderik. Goitik edo erditik (hor konpondu ahal baita arazoa) neurri egoki eta drastikoak jartzen ez badira, honela ezin baita jarraitu.

Ez baitakigu nongo regla-de-tres madarikatugaitik ezin duen herri batek bere jaiak, kaleak edo intimitateak bizitzeko eskubiderik eduki. Teorikoki, Ordena Publikoa zaindu behar duten lejioek lasaitasuna ezarri ezin badute, alderantziz ordez, kuarterilloen ingurutan eduki behar dugu beldurra, hantxe jausten baitira misterioski bere herria maitatu eta harengan sinestu besterik egin ez duten hiritar arruntak, «Que se vayan» oihuaren bidezkotasunak inoiz baino aktualitate gorrotagari eta larriena hartzen du gaur.

Honexegaitik haintzuzen, autodefendatuz saiatzea, polizia munizipal edota instituzio herritarren laguntzaz aritza, blasfemia probokari eta bitxia ez, pakea lortzeko bide bakarra bilakatuko da azken batetan, ordea.

Hemen, denok gaude mehatxaturik, abertzale guztiok... ezkertiarrok noski, baina baita ere eskumatarak, horra hor bestela Etxebesteren kasua.

Euskadirekin bat garen guztiok, geure lurraldi uko egin nahi ez diogun mila guztiok. Eta mehatsua, Euskadiko gau nabarretan jausten da. Denok etxean sartuta geratu ahal gara. Poliziari berari ere aterik zabaldu ez, udalek agintzen duten bezala...

Baina ez dugu ezer itxiko. Irten egingo gara kaletara. Geureak baitira. Geure lurra baita hau. Joan bitez heurak!

Autodefentsarena ez baita probokazio oihu bat, superbizi eta geure burua kontserbatuz iraunerazteko instintoak berak... herri oso baten instintoak jaurtikitzen baitu.



Uda garaian hainbeste espektatibarekin aurkeztu duen Madrilgo Gobernu berrantolaketak, euskaldunok aspaldiko ezagun dugun

Rodolfo Martín Villa ekari digu berriz ere ministro, eta oraingoan ere Euskal Herria zuzen arrapatzan duelarik, Administrazio territorial arloko ministro, autonomien arazoaz arduratuko omen baita, beste gauza askoren artean.

Trenbidetan lan egiten zuen baten seme, 1934.eko urriaren 3an jaio zen Martín Villa, Santa María del Páramo, Leon-en, eta, haur prodigio guztien antzera, beka batekin ikasi zuen agustindarrekin. Frankotarkume, SEU sindikatuan lehenago, azkenean sindikato bertikalean sartu zen, alkondara urdina negu zein uda kendu gabe.

Karguen zerrendan, Oihal Industria arloko zuzendari Nagusi, Kreditu Industrial Bankoaren lehendakari, eta, goi mailako polizia:

Bartzelonako gobernari zibil eta Suarezen demokraziako lehen kargu bezala Barne Aratzako Ministro izateraino heldu gauregun UCDko «baroinik» ospetsuena delarik «Dos a uno a nuestro favor...» eta antzerako esaldi triste bezain famatuengel bestalde, eta Euskadiko Rosonen aurretik abertzale eta ezkertiar erahilketen arduradun agusia... Hau gobernu zahar berrituaren agerkari nabarmenena.

PNVko Arzallus-ek autonomiarako gizonik autoritatemunenatzat hartuarren, herriaren «Atención, atención, Martin Villa es un» Kanta gogorarazi beharko diogu.



Tras el infarto de miocardio sufrido durante el verano pasado, muere ahora a consecuencia de una trombosis **José M. Gil Robles y Quiñones**.

Nacido en Salamanca, comenzó a ejercer de abogado en 1923, esta ha sido desde entonces su ocupación fundamental durante los escasos intervalos no ocupados por la política, intervalos que se refieren más a la etapa postfranquista, en su actitud de contestación a éste; caben destacar en este aspecto su intervención en pleitos tan resonantes como el de Barcelona Traction, Matesa y Aceites de Redondela.

Pero los rasgos fundamentales que marcan la vida de Gil Robles padre es su condición de dirigente de la derecha en la etapa tanto prefranquista, como postfranquista. Comenzaría en los círculos católicos más tradicionales y algunas colaboraciones con la Dictadura de Primo de Rivera. Enemigo acérreo de la II República, combatió arduamente a ésta desde la CEDA de la que era fundador, terminando por facilitar el acceso de los futuros golpistas a cargos relevantes, desde su puesto al lado del ministro de la Guerra Leroux. Colaborador asiduo en los comienzos del franquismo, pasó a oponerse a él más tarde adoptando posturas democratacristianas y monárquicas.



Bederatzit urte boterearen nagusi izan ondoren, **Stanislaw Kania-k** hartu dio ordea Edward Gierek-ri Polonian.

Nekazari familia batetako seme, 1927.eko martxoaren zortzian jaio zen Kania. Errementari ikasketak egin zituen lehenago, eta gero komite nagusiko unibertsitatean hartu zuen gradua. Gaztetatik, 1945.ean, sartu zen Poloniako Alderdi Komunistaren, gaztedi komunistaren bidez. Ordutik azken egunotara, administrazio karguak bete izan ditu, batez ere, alderdian, halanola, bere eskualdeko Nekazaritzat Departamentuko buruzagi eta geroago Alderdi Proibtzialeko lehen idazkaria izan zen, Nonela, 1968.ean komite zentralean sartu arte. Urte honetatik 1971.erarte —komiteko idazkari nagusi izendatu zuten honetan— harmadaren ardura hartu zuen, poliziarekin eta zerbitzu sekretuekin harreman handiak izanik. Lau urte geroago politburoko kide egin zuten. Azkenengo langileekiko negoziaketan berak eraman zuen iniziatiba alderdiaren aldetik, orain arte aldaketa handien zale aurkeztu delarik. Polonia batetan hain garantzitsu den URSSen oniritziarekin ere kontatzen du Kamia-k.



Tras la aún reciente hazaña vasca en el Everest, llega otra desde la misma cumbre con un nuevo, aunque no desconocido, protagonista en estas lides alpinísticas que es **Reinhol Messner**, triunfador una vez más en esta cumbre, sólo que esta vez con la escalofriante particularidad de la subida en solitario y sin oxígeno.

El currículum de este recordman de la montaña contaba ya a los veinte años con más de quinientas ascensiones a los Alpes, para a los treinta y cinco actuales contar con siete ochomiles, el Narga Parbat andino entre ellos en 1970, donde en una dramática ascensión perdió a su hermano, dos años más tarde coronaría el Manaslu por la cara sur con 8.156 metros.

En la lista de hitos históricos de Messner destacan sin embargo, las subidas en solitario y sin oxígeno. Así, en mayo del setenta y ocho coronaría el Everest sin oxígeno junto a su inseparable Habeler, posteriormente se lanzaría de nuevo al Narga Parbat en solitario y conseguir así por primera vez en la historia un ochomil en solitario, más tarde vendría el K-2 de 8.611 m., segunda cumbre de la Tierra y, por fin, ahora este «más difícil todavía» del Everest en solitario y sin oxígeno. Con esta hazaña Messner se ha sacado tal vez la espina de que en su anterior ascensión se apropió del mérito de la expedición austriaca que le acompañó.

**Agustín ZUBILLAGA****«La rentrée»**

Ha llegado la hora de regresar a la escuela, y al Parlamento español, también. Nadie sabe muy bien qué es lo que ha cambiado desde que el PNV decidiera hacer «mutis por el foro», pero el hecho es que algo ha debido cambiar. Las contradicciones internas de un partido interclasista, como se autodefine, indudablemente nacionalista en sus bases y claramente autonomista en su actual dirección, tienen un reflejo en este juego tan bien resumido por el titular de «Deia» del martes 16: «De momento, 'no' vasco a Suárez», que es como decir que sólo por el momento. De momento «no» a la Constitución española, de momento «no» al Parlamento, pero luego «sí» al Estatuto surgido de esa Constitución y sí a Suárez, al Parlamento español, a su política económica y cultural. Hará falta toda la habilidad de Arzallus para explicarlo, habilidad que nadie cuestiona, por otra parte.

La campaña de explicaciones se ha iniciado ya con sus declaraciones a la «Hoja del Lunes» de Bilbao: «aunque tal y como estamos hoy, vamos al no, no excluimos el apoyo a Suárez». Y ha añadido que el PNV no excluye el apoyo a Suárez, si revisa su política autonómica, si fuera consecuente con lo que se afirmó en el Estatuto y si acepta lo que pactó con Garaikoetxea. Más adelante no tiene inconveniente alguno en trasladar toda la responsabilidad a Madrid, como viene siendo costumbre. Como contrapunto, Arzallus se dirige también a esa parte importante de su partido que está llena de dudas y preguntas, y reconoce que hay que negociar con ETA, que sigue habiendo torturas, que los llamados «incontrolados» no parecen ser tan incontrolados, que la presunta división entre autonomistas e independentistas

dentro de su partido es «pura nube para oscurecer las cosas».

Mientras tanto, Leizaola se retira, esta vez definitivamente, de la política activa, una vez rendido el último gran servicio a su partido, al presentarse a las elecciones en Vizcaya para ganar los votos de aquel sector que no hace

mucho controlaba el BBB y que hoy ha sido, al parecer, totalmente barrido por las nuevas maneras y las nuevas gentes. Estaba previsto y anunciado.

Lo que no parece tan fácil liquidar dentro del PNV son las causas que dieron lugar a los dos bloques. El tiempo dirá si la gente insatisfecha con una política «consecuentemente autonomista» por parte de Madrid y con la dirección económica de los representantes de Bancos y Cámaras de Comercio, vuelven o no a organizarse y a tomar las riendas del Partido Nacionalista Vasco.

Sin transferencias en Educación

Ese mismo lunes y en la misma Hoja, el ministro sin Ministerio Pedro Miguel

Etxenique reconocía, como para curarse en salud nuevamente, que en materia de Educación todavía no hay nada transferido.

Cuando las ikastolas inician un nuevo curso, sigue sin llegar más dinero de Madrid anunciado hace tanto tiempo. A las ikastolas de Vascongadas se les obligó, en la práctica, a aceptar un compromiso con el llamado Gobierno vasco, que a su vez parecía tener un compromiso de Madrid y que hubiera permitido a las ikastolas la consideración de centros públicos, con las ventajas económicas que eso suponía.

Se había anunciado el dinero de Madrid para el curso que ya acabó. Todavía no está garantizado para éste, por lo que las familias, los maisus y los andereños, seguirán, por el momento, como antes, pero peor. Las ikastolas de Navarra negocian con la Diputación Foral y las de Euskadi Norte se enfrentan con París. Un panorama muy poco alentador.

Parlamentarios en huelga de hambre

Cuando todavía los ecos de la manifestación contra el terrorismo no se han apagado y José Antonio Uriola sigue preso, un grupo de parlamentarios forales mantiene su huelga de hambre iniciada el 4 de setiembre para protestar por la detención del vicepresidente del Parlamento Foral y de docenas y docenas de militantes y simpatizantes de la izquierda abertzale en los últimos días.

Esta semana será clave en la resolución del tema Uriola, ya que el juez tendrá que pronunciarse sobre su libertad o no. No así en los demás casos, que se multiplican cada noche y cada día.

La espada está alzada, también, para varios miembros de la Mesa Nacional de HB, a los que, por el momento, no se les ha detenido. Cuestión de confianza.

Atentados y reivindicaciones

El PSOE de Navarra está demostrando un sospechoso interés en atribuir los atentados contra sus sedes a ETA, a pesar del desmentido de esta organización y a pesar de la reivindicación de esa Triple A que empieza a mostrar un estilo cualitativamente distinto a su hermano del Batallón Vasco-Español.

Arbeloa y compañía han perdido los papeles y en lugar de hacer un acto de contrición, como buenos cristianos, pretenden justificar sus desafortunadas e impopulares actuaciones con esa agresividad tan aplaudida por ciertos sectores, razón ella suficiente como para hacerles reflexionar. Tras su empeño por demostrar que sigue siendo un enemigo bueno de Urbiola, a quien se visita porque lo cortés no quita lo valiente y a quien se insulta con una cortesía que sólo puede indicar mala conciencia, se empeña en unas tesis que confirman su nerviosismo y lo perdido que está.

Los sufrimientos de Mario

Mario estuvo en el Bernabéu y asistió a la derrota del Athletic. Y sufrió. Sufrió una vez más porque aquello de que en Madrid nos van a oír no marcha y porque añoró el equipazo que tenía el Bilbao hace treinta años. Pero Onaindia se alegró de que no hubiera muestras de antivasquismo en el Bernabéu (Lo que faltaba con lo fácil que se les presentaron las cosas a los hinchas del mejor equipo de España!). Sintió un gran alivio (ver El País del martes) cuando el Athletic saltó al campo y hubo aplausos y pitos a partes iguales, y luego, todo tranquilo. Me alegra mucho esto, ha dicho Mario, porque da pena ver que los problemas políticos se mezclan con el fútbol. No me gusta que pase

esto aquí, en San Mamés, en ninguna parte. El Madrid y el Athletic siempre se han querido y respetado, y es bonito ver que se conservan esas cosas. La tradicional amistad de los últimos cuarenta años en los dos grandes del fútbol está, pues, garantizada. Muy bonito.

Y al lado de esa información, como para recordarle cosas a Onaindia y a cuantos sostienen que no hay que mezclar la política y el fútbol, la religión y la política, y todas esas cosas que tanto se han repetido, un titular en el que García Candau nos decía que Faltan Iribar y diez más. Y añadía: Séneca dijo alguna vez en privado, que el mejor portero que tenía en la plantilla seguía siendo Iribar. ¿Por qué tuvo que retirarse antes de tiempo?

Los de EPK, sin salida

Los del PCE-EPK buscan una salida a sus fracasos y vuelven a plantear la conveniencia de un frente con el PSOE y EE. Los del PSOE todavía no han

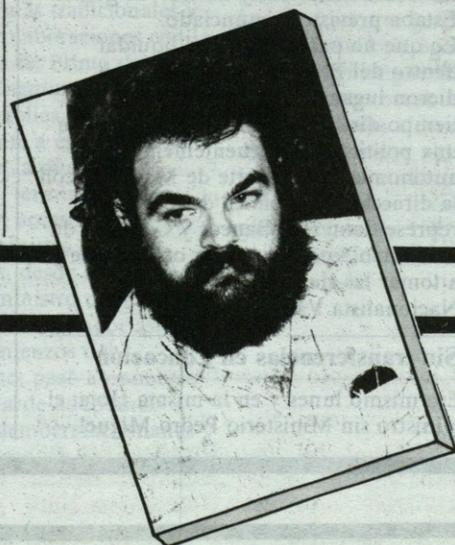
dicho nada. Los de EE ya han dicho que ni hablar. Para eurocomunistas se bastan ellos. Y argumentan: resulta interesante el profundo debate abierto en el seno del PCE-EPK con motivo de su próximo congreso, a partir del reconocimiento público de su fracaso en Euskadi, y en búsqueda de nuevas fórmulas de unidad. Pero su autocritica es insuficiente, a juicio de EE, por no analizar el suicidio político que le ha supuesto la dependencia orgánica del PC de España, a cuyos intereses se ha sacrificado en Euskadi, ni aludir a su insensibilidad ante la represión, ni revisar sus tesis eurocomunistas. Hay que aggiornarse, Lerkundi.

Los chilenos juegan al Mus

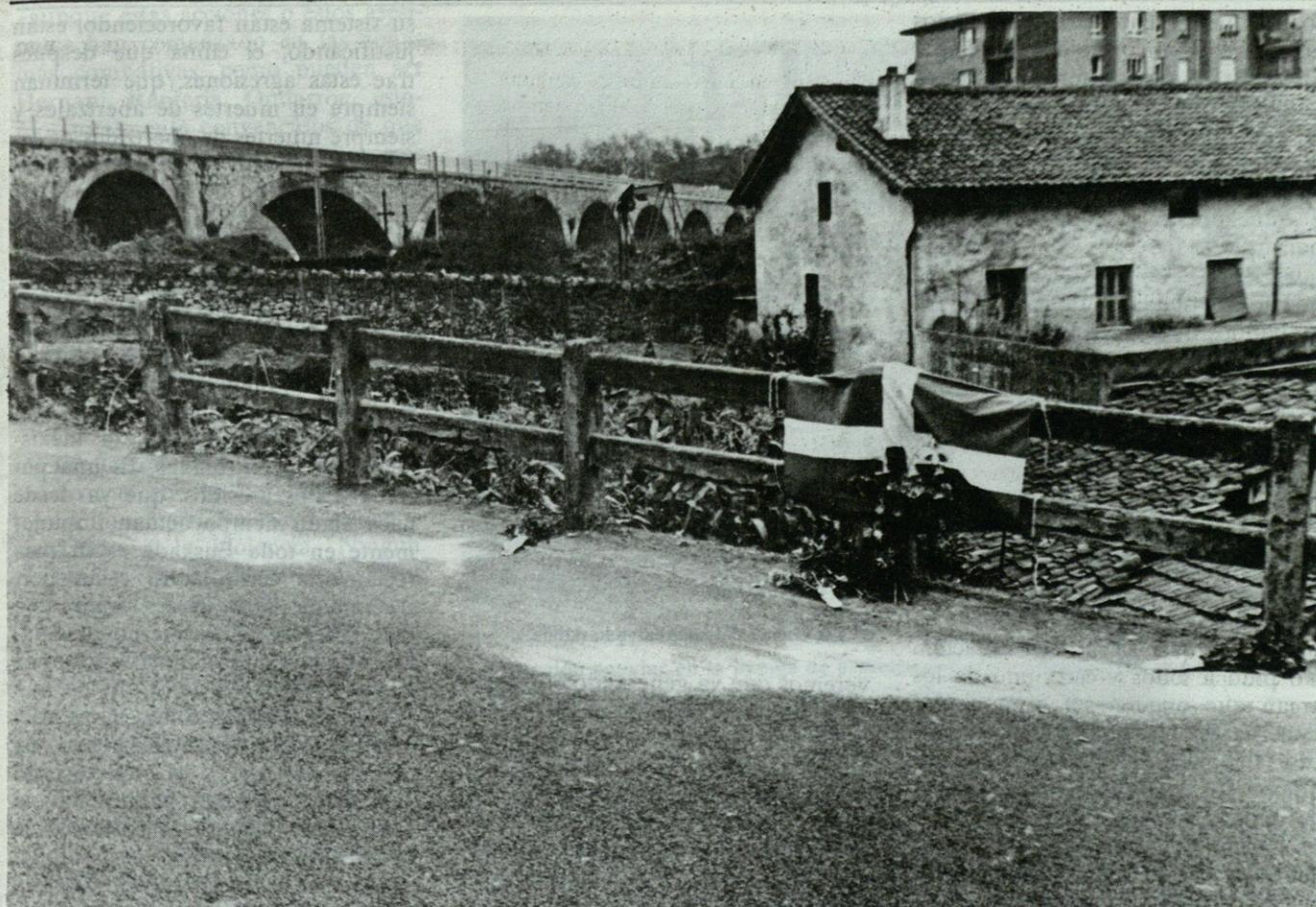
Una pareja de chilenos ha ganado el campeonato de Mus y otros chilenos de ascendencia vasca les han dado órdago a los del PNV. La agencia de noticias del PNV se estrenaba en Euskadi Sur con un mensaje para los vascos de Chile: no votar el referéndum de Pinochet. Por lo visto la noticia llegó a ese país, pues muy pronto se obtuvo una respuesta en la que algunos de ellos, con apellidos tan sonoros como los que los vascos tienen en Chile, le venían a decir al PNV que arregle el terrorismo en su tierra, que les deje a ellos tranquilos y que, por supuesto, darían su apoyo a Pinochet UGARTE.

Dentro de este apoyo del PNV a la internacional demócrata cristiana y por aquello, además, de que en Venezuela parece que todavía se pueden hacer buenos negocios, este partido volverá a traer a Euskadi al ex-presidente de Venezuela y líder del mundo demócrata cristiano, Rafael Caldera. Esta vez, para que los jesuitas que le educaron en Caracas, para que los hermanos de su entrañable amigo y consejero Manuel Aguirre, S.J., le hagan doctor honoris causa de la Universidad de Deusto.

zazpi egunetako kronika



euskadi



CONTRA «INCONTROLADOS», AUTODEFENSA

El asesinato de los vecinos de Hernani Miguel Mari Arbelaitz y Luis Mari Elizondo en la madrugada del pasado 6 de setiembre ponía de nuevo sobre el tapete el tema de la autodefensa ciudadana. Bien está la respuesta inmediata contra los atentados de los llamados «incontrolados», una respuesta inmediata del tipo de la huelga general realizada por la población guipuzcoana el 9 de setiembre, pero estas movilizaciones no deben servir para descartar otras que ejerzan como preventivo de los atentados y asesinatos de la extrema derecha, que desde 1975 se ha cobrado en Euskadi un total de 38 muertos y 128 heridos en más de 500 atentados.

Así lo ponían de manifiesto varios destacados miembros de Herri Batasuna el martes, 9 de setiembre, el mismo día que la huelga general se enseñoreaba en Gipuzkoa. Desde el Ayuntamiento de Hernani, lugar donde tuvo lugar la rueda de prensa, Juan José Uriá, alcalde de Hernani; Santi Brouard, teniente de alcalde de Bilbao y presidente de HASI; Jon Idigoras, del Secretariado Nacional de LAB y diputado por HB en el Parlamento Vascongado; Jokin Gorostidi, también parlamentario de HB en el Parlamento

Vascongado; Francisco Letamendia, «Ortzi», diputado del Congreso español, y Alberto Pelaez, del Secretariado Nacional de LAB, hicieron un llamamiento al pueblo vasco para que organizara su autodefensa con todos los medios a su alcance.

Llamamiento a la autodefensa

El llamamiento a la autodefensa efectuado por los representantes de HB levantó la esperada polvareda. «Somos conscientes —manifestaría Santi Brouard— de que al decir

estas cosas puede caer sobre nosotros la represión, pero creemos que hemos llegado a una situación en la que ocultarlo será ser cómplices, en cierta medida, de lo que puede venir. Si de verdad pensamos así y, por miedo, lo ocultáramos, seríamos cómplices de no haber avisado al pueblo con antelación suficiente para que tome sus medidas. Y esto nos parece mucho más doloroso que lo que nos pueda ocurrir por la represión del Gobierno».

«Queremos denunciar públicamente que no creemos de ninguna

forma que la gente que realiza estos actos sean incontrolados», había dicho Brouard al referirse al asesinato de Arbelaitz y Elizondo. «Creamos que el Gobierno tiene que ver directamente en todos los actos que se están realizando en este momento y está utilizando todo su sistema para que todos estos actos se verifiquen, en primer lugar, y luego para que no se pueda coger nunca a los individuos que los realizan, gracias a la colaboración del Gobierno y de la UCD y, en cierta medida, de otros partidos que sirven de cobertura política a estas acciones que se están desarrollando ahora».

Cuchillo, hacha, pistola... todo vale

«Desde aquí pedimos a todo el pueblo que cada uno tomemos en primer lugar las medidas que podamos para defendernos en esta situación. Yo pido a todos y cada uno de los crean que pueden ser sometidos a estas agresiones que tengan su propio sistema de defensa, el que quiera: un cuchillo, un hacha —yo desde hace tiempo llevo en el coche un hacha—, una pistola, una metrallera, un cañón. Cada uno que use los procedimientos que quiera para defenderse como pueda de esta situación que se está creando», manifestó Brouard al referirse a la autodefensa individual.

«Desde el punto de vista colectivo —añadiría— tendremos que ir a crear comités de defensa, piquetes de defensa o lo que haga falta. Ya



BVE-k erabilitako bala baten kaskilloa.

veremos qué va generando el pueblo para defenderse, porque está claro que a través de las instituciones oficiales no sólo no recibimos defensa, sino que es de donde recibimos represión. Incito a que, cuando se conozcan datos que puedan conducir al esclarecimiento de alguna cosa de estas no se acuda a los centros oficiales. Os pedimos ayuda y responsabilidad para que todos acudamos a los medios de comunicación públicos a fin de que no queden almacenados o se utilicen en sentido inverso al que podíamos dar».

Santi Brouard acusó también al PSOE, al PCE y al PNV, «que con

su sistema están favoreciendo, están justificando, el clima que después trae estas agresiones, que terminan siempre en muertes de abertzales y siempre muertes de abertzales de izquierda y, sobre todo, de una izquierda que no ha tragado esta situación política y que está dispuesta a seguir luchando para que las cosas vuelvan a su cauce».

Pagados por el Gobierno

Jon Idigoras acusaría al Gobierno español de manejar los hilos que mueven a los «incontrolados». «Manifestamos tajantemente, la inexistencia de incontrolados. Es una patraña. Estos asesinos, que ya desde hace algún tiempo actúan impunemente en toda Euskadi, están perfectamente controlados, están perfectamente coordinados bajo una planificación del Gobierno de Suárez, pagados y controlados por ellos».

Idigoras iría más lejos en sus afirmaciones. «Existe un terrorismo, un único terrorismo, y es el terrorismo de Estado, que está permitiendo la existencia y pagando la existencia de bandas incontroladas».

Alberto Pelaez, también del Secretariado Nacional de LAB, manifestaría que «a la hora de la puesta en práctica por estos grupos de acciones terroristas fascistas, se nutren de los centros militares que ocupan actualmente Euskadi».

Van a extender los atentados

Jokin Gorostidi aseguró que

LAS ULTIMAS HORAS

Ninguno entre los veinticuatro hernaniarras que asistían a la despedida de soltero que se celebraba en Olazar albergaba la menor sospecha de que unas horas más tarde cinco balas del 7,65 iban a poner fin a la vida de dos de ellos.

Eran las ocho y media de la noche del sábado, 13 de setiembre, y Miguel Mari Arbelaitz y Luis Mari Elizondo participaban del jolgorio general que reinaba en el caserío Olazar, situado a una decena de kilómetros de Hernani, en la carretera a Goizueta.

Sus cuerpos serían encontrados sin vida poco después de las cinco de la madrugada en la cuesta Balantxa, de Hernani, y el asesinato de los dos jóvenes hernaniarras, reivindicado por el siniestro Batallón Vasco-Español, daría lugar, el martes 10 de setiembre, a una huelga general que paralizaría la provincia de Gipuzkoa.

Ruedas pinchadas

La cuadrilla de amigos de la que formaban parte Arbelaitz y Elizondo no era la única en haberse desplazado hasta Olazar para darle gusto al paladar. Otras dos cenas tenían lugar

el caserío citado y el número total de comensales rebasaba el medio centenar, razón por la cual nadie sospechó nada de la persona o personas que, al amparo de la naciente noche, se deslizaron entre los coches aparcados en las inmediaciones del restaurante con el fin de pinchar las cuatro ruedas del vehículo propiedad de uno de los asistentes a la despedida de soltero en que participaban Arbelaitz y Elizondo.

Fueron dos los punzones que utilizaron para pinchar las ruedas. Uno de ellos de cuerpo triangular; el otro, a juzgar por el corte que presentaban los neumáticos, de forma más irregular.

No era la primera vez

Los asistentes a la cena no se percataron de que habían sido pinchadas las ruedas de uno de sus vehículos hasta pasadas las doce de la noche. No era la primera vez que ocurría algo parecido. Quince días antes, en fiestas de Ergobia, otros dos vehículos del mismo grupo de amigos habían sufrido atentados similares, uno de ellos por dos días consecutivos. Meses atrás, el coche de Miguel Mari Arbelaitz,

«aunque estas acciones o estos asesinatos han comenzado en las zonas más combativas, como pueden ser Hernani, Rentería, Ondarroa, estamos totalmente convencidos de que se van a extender igualmente a otros pueblos. ¿Por qué? Pues por la sencilla razón de que para llevar a cabo estas acciones hay que montar un aparato, un aparato que cuesta mucho y, lo que es evidente, es que estos señores no han montado un aparato para llevar a cabo dos asesinatos, tres o cuatro, sino que lo van a extender».

«Ortzi», que haría suyas todas las manifestaciones de sus compañeros, señaló que «no es cierto que nosotros, como Herri Batasuna, estemos alentando a la violencia. Ningún pueblo es lo bastante loco como para que la quinta parte de sus electores voten a unos señores que alientan la violencia. A nosotros nos han votado para que consigamos la paz, y la única manera de conseguirla, es mediante la ruptura democrática».

«Ahora bien, —siguió «Ortzi»— si continúan estos intentos de acabar, mediante el terror legal e ilegal, con el nacionalismo de izquierdas, instamos al pueblo vasco a que, en uso de un derecho legítimo, como es el de la legítima defensa, utilicen todos los medios a su alcance para defenderse. Absolutamente todos los medios».

El cascabel del gato

Las declaraciones de los represen-

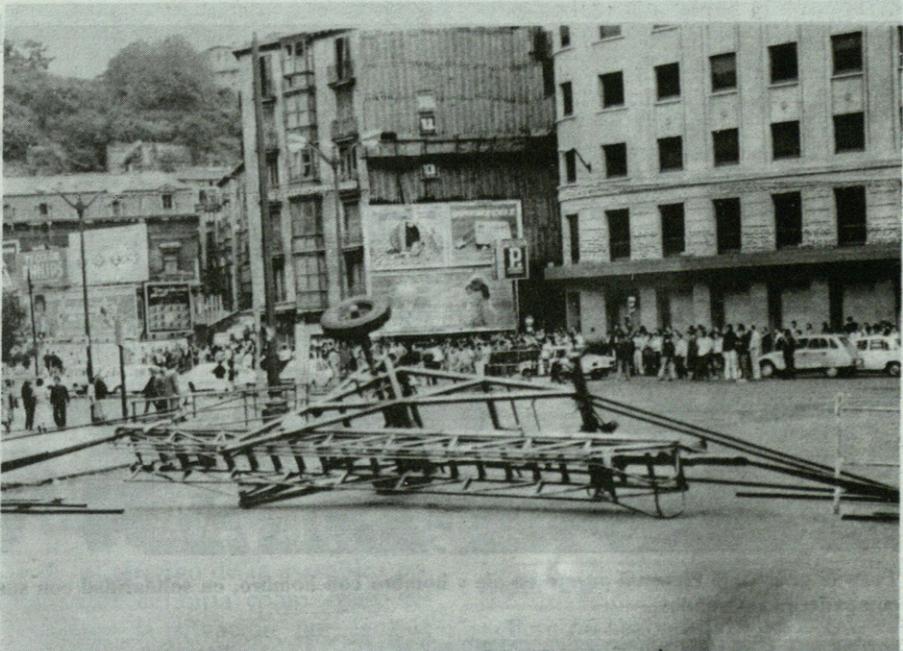
«Portu», fue incendiado intencionadamente cuando estaba aparcado en el barrio Carabel, a escasa distancia del lugar donde sería asesinado.

Habida cuenta de estos antecedentes, los componentes de la cuadrilla pensaron que los autores de los pinchazos pretendían que el vehículo fuera abandonado durante la noche para proceder posteriormente a su destrucción, razón por la cual, y a base de las ruedas de repuesto de los restantes coches, fueron sustituidas las ruedas pinchadas y el vehículo pudo ser retirado del caserío Olazar.

En Zikuñaga

Solventado el incidente al que no se dió mayor importancia, una parte de los asistentes a la cena se retiró a sus domicilios mientras que el grupo restante, aproximadamente la mitad de la cuadrilla, se dirigió hacia el barrio hernaniarra de Zikuñaga, que celebraba sus fiestas. Allí, Miguel Mari Arbelaitz y Luis Mari Elizondo permanecieron con sus amigos desde las dos hasta poco después de las cuatro y media de la madrugada, hora en que se retiraron a sus respectivos domicilios. Sería la última vez que sus amigos les verían con vida.

Los amigos de los dos asesinados afirman no haber visto nada sospechoso durante su permanencia en Zikuñaga, aunque posteriormente otras personas aseguraron que fueron



La reacción popular en la huelga de protesta por el asesinato de los dos hernaniarras cobró caracteres violentos. No se puede reír impunemente del pueblo.

tantes de Herri Batasuna, que posteriormente serían asumidas por la Mesa Nacional de la coalición y a las que se adheriría el EMK, planteaban, no obstante, el dilema del cuento. ¿Quién le pone el cascabel al gato? ¿Cómo organizarse y hacerse con las armas necesarias para la defensa y eludir al mismo tiempo la acción policial? De nada vale hacerse con una escopeta repetidora —aunque se disponga de la preceptiva licencia de armas— si esa escopeta puede ser requisada en el primer control de carreteras por

«manifestá negligencia en la custodia del arma». Habrán de ser, sin duda alguna, los incipientes comités de autodefensa que comienzan a proliferar en distintos pueblos de Euskadi los que den respuesta a este y otros problemas —legales y técnicos— que conlleva la puesta en marcha de las organizaciones de autodefensa.

Un ejemplo de los problemas que plantea la autodefensa mediante armas de fuego es lo sucedido entre los refugiados de Euskadi Norte, que montaron comités de vigilancia

observados en los alrededores del barrio varios vehículos sospechosos.

Vigilados

La hipótesis de que la cuadrilla de amigos, la mayoría de ellos simpatizantes de Herri Batasuna, era estrechamente vigilada se ve reforzada por lo que le sucedió a uno de ellos poco antes del doble asesinato.

Este amigo de los asesinados fue uno de los primeros en abandonar las fiestas de Zikuñaga, aproximadamente una hora antes de que lo hicieran Arbelaitz y Elizondo. Nada más salir a la carretera, observó cómo un «Dyane-6» de color marrón, con cuatro ocupantes a bordo, le seguía a escasa distancia. En un momento dado, el misterioso vehículo le adelantó, ocasión que el amigo de los asesinados aprovechó para abandonar la carretera y meterse campo a través, por un lugar en que no pudiera ser perseguido por el automóvil. Esta desconfianza ante el vehículo sospechoso tal vez le salvó la vida.

Los amigos de los hernaniarras asesinados están plenamente convencidos de que todos los hechos relatados —las ruedas pinchadas, la persecución de uno de ellos por el misterioso «Dyane-6» marrón— guardan estrecha relación con el doble asesinato de la cuesta Balantxa pero, hasta la fecha, ninguno de ellos ha sido llamado a prestar declaración.



Todo el pueblo de Hernani puesto en pie y hombro con hombro, en solidaridad con sus compañeros asesinados.



a raíz de los atentados sufridos por varios refugiados y tuvieron que hacer frente a un sin fin de dificultades con la policía francesa como consecuencia de la puesta en marcha de estos comités.

Las autoridades se opondrán

Se sabe cuál va a ser la reacción de las autoridades oficiales. Hace varios meses, los vecinos del barrio bilbaíno de San Francisco formaron piquetes de autodefensa a raíz del asesinato de un joven del barrio. Antes de la formación de los piquetes, la Asociación de Vecinos del barrio había denunciado en numerosas ocasiones la proliferación de delincuentes en el barrio, ante la pasividad de las autoridades gubernativas. Pues bien, la policía detuvo a los componentes de piquetes.

«Nadie puede usurpar las funciones de la policía. El mantenimiento

del orden corresponde única y exclusivamente a las autoridades», se dijo entonces con estas o parecidas palabras. Desde entonces, no sólo no ha desaparecido la delincuencia del barrio, sino que también — citamos de memoria y tal vez nos dejemos alguna cosa en el tintero — un simpatizante del PCE ha muerto tiroteado por la policía; un policía nacional ha matado de un disparo a un joven de 18 años; un grupo de policías nacionales de paisano se ha liado a tiros con un guardia civil, también de paisano, hiriendo de gravedad a éste último, y — última hazaña, por el momento — un policía nacional mata a un afiliado del PSOE y la UGT y hiere a varias personas más. Una forma muy «sui generis» de mantener el orden.

No será fácil

Como se ve, no resultará fácil organizar la autodefensa, debido funda-

mentalmente a las limitaciones que esta organización encontrará si quiere desenvolverse en el marco de la legalidad. Conscientes de ello, los embriones de comités de autodefensa que existen ya en varias poblaciones de Euskadi tienen los ojos puestos en algunas experiencias que en su tiempo dieron resultados.

En Rentería, dio resultado hace unos meses la operación montada de forma conjunta entre vecinos, concejales y policía municipal para liberar a un barrio de la localidad de la presencia de una banda que atemorizaba a los habitantes del barrio. De acuerdo con este ejemplo, se estudia en algunos pueblos de Euskadi el modo de establecer una colaboración permanente entre la población y las autoridades municipales a fin de reforzar los servicios de la Policía Municipal mediante el concurso voluntario de los vecinos, que actuarían como policías municipales con carácter rotativo, sin sueldo, pero con las atribuciones legales de la Policía Municipal.

Control popular

Esta alternativa en estudio requeriría, según algunas fuentes consultadas por nuestra revista, que, del mismo modo que el Ayuntamiento tendrá que controlar a los integrantes de la Policía Municipal voluntaria, se establecieran las garantías necesarias para que el servicio estuviera supervisado por los vecinos, a fin de que la Policía Municipal no degenerase y se convierta en un cuerpo parafascista.

Esta alternativa parece viable únicamente en aquellos municipios que cuentan con un Ayuntamiento de izquierdas, ya que la concepción que la izquierda tiene del orden público es más proclive a admitir que se trata de una cuestión que afecta a la totalidad de la población y no es únicamente responsabilidad de unos pocos.

Estas y otras iniciativas, complementadas por las denuncias e información pública y el apoyo a los acuerdos de los Ayuntamientos tendentes a erradicar de Euskadi a las personas sospechosas de formar parte de los grupos «incontrolados» serán también algunas de las formas que haya de adoptar la autodefensa popular. De cualquier modo, el debate sobre el tema está abierto y es al pueblo vasco al que le corresponde arbitrar y decidir estas formas.

EN EL CAMINO DE PINOCHET

EUSKADI, CARNE DE COMISARIAS

Quieren convertir Euskadi en una gran comisaría y no cejan en su empeño por conseguirlo. En los últimos días, no menos de cincuenta ciudadanos vascos han sido detenidos. Bueno... lo de ciudadano es un decir porque, a tenor de lo manifestado por alguno de ellos, los derechos inherentes a su ciudadanía han sido sistemáticamente ignorados por la policía.

Que se lo pregunten, si no, al alavés Javier Solchaga, que tenía la cara hecha un cromo al salir de comisaría, o al pamplonico Julen Goñi, que según afirman las malas lenguas – fue obligado en comisaría a apagar colillas con los pies descalzos.

Que se lo pregunten también a la mayoría de los restantes detenidos, a casi todos los cuales les fue aplicada la Ley Antiterrorista, parida por Sus Señorías para su aplicación en casos excepcionales y que ha servido para demostrar que Euskadi es un país en el que la excepción se convierte en regla, o en porra, o en «quirófano», o en «bañera», o en cualquier otro de los instrumentos que deben figurar en la panoplia del torturador eficiente.

Detenciones en Etxarri

En la madrugada del 4 de setiembre, jueves, fuerzas de la Guardia Civil detenían a tres jóvenes de Etxarri-Aranaz – Jesús María Etxarri Senar, Jesús María Larraza Lakanza y Miguel Ángel Ulayar Mendiola -. Sus familiares informaron que la detención se produjo entre las dos y las cuatro de la madrugada y que «la Guardia Civil, con un desproporcionado despliegue de medios, irrumpió violentamente en nuestros domicilios, llegando a derrribar una de las puertas para detener a nuestros familiares. Ante la solicitud de presentación de la orden judicial y de registro, se negaron a enseñarla, en vista de lo cual solicitamos la presencia de las autoridades locales, de lo cual se burlaron».

También manifestaron que en sus visitas al cuartel de la Guardia Civil para interesarse por el estado de los detenidos chocaron «contra un muro de desprecio y malas formas, y nos consta que incluso las bolsas de comida y ropa que hemos llevado no han sido entregadas».

Puro terrorismo

La danza continuó horas más

tarde, al término de la asamblea popular que definiría como «puro terrorismo» la situación por la que atraviesa la Sakana y Etxarri-Aranaz en particular.

«En la noche del 4 de setiembre, las fuerzas de la Guardia Civil no sólo reprimieron con dureza la manifestación, surgida espontánea y libremente de la asamblea del pueblo de Etxarri-Aranaz, para protestar por la detención y exigir la puesta en libertad de tres vecinos sino que, después de haber ocupado literalmente el pueblo, se dedicaron a implantar el miedo y el terror (culatazos, rotura de cristales en puertas y ventanas) y la destrucción (rotura de lunas y cristales, abolladuras a culatazos) del coche que fue de «Axio» y hoy es de su hermano», decía la Asamblea Popular de Etxarri-Aranaz.

A punta de pistola

Pero no acabó ahí la cosa. Los vecinos de Etxarri-Aranaz indicaron que el momento más grave se produjo en la noche del día 5, viernes, «cuando cuatro guardias civiles de paisano se dedicaron a provocar a la gente que salía de una asamblea celebrada en el Ayuntamiento. Tras intentar detener a punta de pistola a un joven de la localidad, empezaron a aterrorizar a la gente que se encontraba en ese momento en la plaza, corriendo con sus armas en la mano en persecución de la gente joven». Una inapreciable muestra de las razones por las cuales son tan queridas en nuestro país las denominadas Fuerzas del Orden.

Las detenciones de los tres jóvenes de Etxarri-Aranaz – dos de los cuales serían puestos en libertad por



Oion, Logroñoko mugaino heldu da errepresioa.

la Audiencia Nacional — fueron seguidas por las de los guipuzcoanos Roke Agustín Elorza Salegi y Pedro María Garmendia Alberti en la madrugada del viernes, 5 de setiembre. Todos ellos, guipuzcoanos y navarros, fueron acusados por la policía de pertenecer a un comando de ETA político-militar y, según la nota policial, les fueron ocupadas una metralleta, cuatro pistolas, veinte kilos de goma-2, cuatro cajas de hidronita, detonadores, cargadores y munición.

¡Goma! ¡Goma!

Sábado, 6 de setiembre, tres y media de la tarde. A los gritos de «¡Goma! ¡Goma! ¡A por ellos!», la Policía Nacional asalta, con el visto bueno de Julián Balduz, el alcalde PSOE, la sala de la Permanente del Ayuntamiento de Pamplona, donde permanecían encerradas treinta y siete personas en protesta por la detención de Urbiola, vicepresidente del Parlamento Foral de Navarra. El balance fue de un herido grave, José Luis Lecumberri, otros heridos de menor consideración y no menos de once detenidos.



Monzón otra vez detenido y liberado en la frontera.

A últimas horas de la tarde del sábado, varios de los encerrados desalojados por la policía narraron los hechos en una rueda de prensa. Durante la misma, acusaron a la policía de haber sometido a malos tratos a los detenidos y citaron el caso del detenido Julen Goñi, que fue obligado en la comisaría a apagar colillas de cigarrillo con los pies descalzos.

Ley Antiterrorista, cómo no

Alava no podía quedar al margen de la oleada de detenciones. En la madrugada del lunes, 8 de setiembre, eran detenidos en Gasteiz-Vitoria Zuriñe Saez de Jauregui, Anselmo Arakama Mendi y María Felisa Espinosa Murua. Los tres se encontraban en libertad provisional bajo fianza y a la espera de juicio, que se celebrará el mes que viene. A los tres les fue aplicada —cómo no— la Ley Antiterrorista.

En la madrugada del día siguiente, 9 de setiembre, continuaron las detenciones. En esta ocasión los detenidos fueron Iñaki Abalos Ochoa, Kepa González Alonso, Moisés Izar de Lafuente y Jesús Pérez de Viñaspre. Los tres primeros detenidos permanecieron encarcelados en 1978 bajo la acusación de formar parte de un comando de información de ETA militar. Tanto Anselmo Arakama como Moisés Izar de Lafuente tienen hermanos represaliados. El primero de ellos un hermano refugiado en Euskadi Norte y el segundo otro en la cárcel de Soria.

Valdegobia sin médico

La detención de Jesús Pérez de

Viñaspre, hermano de «Xefe», muerto en Pamplona en una emboscada tendida por la policía, y médico de Villanueva de Valdegobia, provocó una nota de protesta de los vecinos de esta última localidad, en la que Jesús Pérez de Viñaspre es muy apreciado. Dada la profesión del detenido, los vecinos de la zona han quedado desprovistos de asistencia médica. Jesús, que perteneció al PNV, era el dinamizador de la izquierda abertzale en Villanueva de Valdegobia y pueblos de alrededor y se había distinguido por su participación y apoyo a numerosas actividades populares y deportivas organizadas en el valle.

Los tres jóvenes detenidos el lunes fueron puestos en libertad sin cargo alguno en la madrugada del jueves, día 11, pero ese mismo día se incrementó el ritmo de las detenciones, que afectaron también a Bizkaia y Gipuzkoa.

Ondarroa

La primera de las detenciones de la jornada tuvo lugar en Ondárroa, donde a las cuatro de la madrugada, y en medio de un espectacular despliegue de efectivos de las UAR, fue detenido y trasladado al cuartel de la Guardia Civil de La Salve, en Bilbao, Fernando Aguirre Aramayo, presidente de la ikastola de Ondárroa y vicepresidente de la Federación de Ikastolas de Bizkaia.

Las UAR forzaron la puerta de la casa de Aguirre y la registraron minuciosamente, sin que detectaran ninguna anormalidad durante la operación de registro. Otro tanto sucedió en el domicilio de un concejal

LA CONFERENCIA DE MADRID

Mientras José Antonio Urbiola seguía preso en Carabanchel pese a que, según su abogado, Miguel Castells, «no hay base jurídica alguna para mantenerle en prisión», cuarenta y tres abogados vascos denunciaron la semana pasada, en telegrama enviado a la Presidencia de las sesiones preparatorias de la Conferencia de Seguridad y Cooperación Europea, que se celebra en Madrid, la situación actual del vicepresidente del Parlamento Foral navarro e informaban a los participantes en la conferencia del próximo envío de un escrito que ampliará la denuncia formulada y en solicitud de ser oídos sobre los «asesinatos, torturas y otros atentados impunes y generalizados en Euskadi y otras naciones» del Estado contra los derechos humanos.

En la «IV Conferencia Interparlamentaria sobre la Cooperación y la Seguridad Europeas», celebrada en Bruselas, se insistió en la especial significación de la reunión de Madrid

y en la necesidad de que sirviera para dar «un nuevo impulso al cumplimiento de los principios y de los compromisos inscritos en el Acta Final de Helsinki».

Los compromisos del Helsinki

En la declaración de Helsinki, los estados participantes se comprometían, entre otras cosas, a respetar los derechos humanos y las libertades fundamentales, la igualdad de derechos de los pueblos, el derecho de estos a disponer de sí mismos, a promover y fomentar el ejercicio efectivo de los derechos y libertades civiles, económicos, políticos, sociales y culturales, a promover conjuntamente y por separado el respeto universal y efectivo de estos derechos y libertades, y a actuar de acuerdo con la declaración universal de los derechos humanos.

de Herri Batasuna del Ayuntamiento de Ondarroa, al que las UAR no pudieron detener por encontrarse ausente. Según manifestó al alcalde de Ondarroa el Gobierno Civil de Bizkaia —vía Retolaza, consejero del Interior del Gobierno vasco—, la detención guardaba relación con las investigaciones de la Guardia Civil para localizar la pistola que le fue arrebatada a un capitán de dicho cuerpo durante los incidentes que se produjeron el día del funeral por Ángel Etxaniz, asesinado por el Batallón Vasco Español.

Más detenciones

A la detención de Fernando Aguirre hay que sumar ese mismo día las de Francisco Bidasoro y José Manuel Artola, concejales de Herri Batasuna en el Ayuntamiento de la localidad guipuzcoana de Ibarra, y las de Ildefonso Eldua, vecino del barrio donostiarra de Egia, y su novia, Izaskun Azkarate, hermana de un refugiado político. A todos ellos les fue aplicada la Ley Antiterrorista. El número de detenidos de la jornada estuvo a punto de incrementarse de haber prosperado el amago de detención de Telesforo Monzón, que, junto con su acompañante, fue retenido por espacio de una hora en el puesto fronterizo de Behobia.

También en la mañana del día 11, fueron detenidas otras tres personas en Vitoria. Dos de ellas fueron puestas en libertad poco después pero al tercer detenido —Jon Irizar, destacado militante del sindicato LAB— le fue aplicada la Ley Antiterrorista. Ese mismo día fueron conocidas las torturas sufridas en la comisaría de la Estación de Vitoria por Jesús Ja-

vier Solchaga Maestu, según manifiesta él mismo.

«Spray» lacrimógeno

Detenido a las ocho y media de la tarde, durante una de las manifestaciones que tuvieron lugar para protestar por los asesinatos de Hernani, Jesús Javier Solchaga fue trasladado a la comisaría de la Estación de Renfe, donde fue maltratado mediante codazos en el estómago, patadas, puñetazos en la nariz y la aplicación en la cara, durante más de media hora, de un «spray» lacrimógeno. En el parte médico expedido por el Cuarto de Socorro donde fue atendido el joven vitoriano, figura la

palabra «agresión» como «causa aparente» de las «quemaduras químicas apreciadas en la cara». Según declararía Solchaga, los policías que le torturaron le maltrataron también verbalmente durante su detención.

Las detenciones fueron «in crescendo» el viernes, 12 de setiembre. De una sola tacada, seis vecinos de la localidad alavesa de Oion pasaron a engrosar el número de alaveses que permanecían detenidos en comisaría. «Las últimas detenciones no constituyen actos aislados dentro de la represión hacia nuestro pueblo, sino que responden a una campaña perfectamente planificada», declaraba Herri Batasuna de Alava. En parecidos términos se expresa-



José Antonio Urbiola en conversación con Manuel de Irujo antes de que este cayese gravemente enfermo y él fuese conducido a prisión.

Según argumentan los abogados vascos —y así lo expondrán en su escrito a la Conferencia de Madrid— estos derechos universales son sistemáticamente violados por el Estado español, que era uno de los estados participantes y que, por tanto, había asumido el compromiso de respetarlos.

Un procedimiento para ser oídos

En el escrito que enviarán a la Conferencia de Madrid, los abogados vascos solicitarán que se estudie y arbitre el procedimiento necesario para ser oídos sobre la situación actual que padecen Euskadi y otras nacionalidades del Estado español.

En el telegrama enviado, los letrados vascos basaban su petición de ser oídos en lo dispuesto en los apartados 1, 2 y siguientes de la parte III de las resoluciones finales de la «IV Conferencia Interparlamentaria sobre la Cooperación y Seguridad Europeas», que tuvo lugar en Bruselas.

Los citados apartados ponen de relieve la trascendencia de los «contactos entre las personas», hablan de «la necesidad de un progreso significativo en los contactos humanos y

en la intensificación de las relaciones entre las personas», y recaba de los Gobiernos y Parlamentos participantes el «acceso del público en general a un mayor número de distintos puntos de vista».

Una petición que encaja

Según manifestaba a PUNTO Y HORA Miguel Castells, abogado de Urbiola y uno de los firmantes del escrito que será enviado a la Conferencia de Madrid, la solicitud de ser oídos en la citada conferencia «encaja dentro del espíritu, e incluso la letra, de las declaraciones, actas y resoluciones surgidas de las distintas conferencias interparlamentarias celebradas hasta la fecha».

Preguntado acerca de su opinión sobre la Conferencia de Madrid, Castells manifestó que en la actualidad «sólo se puede celebrar una conferencia internacional en Madrid, en el ámbito de los derechos fundamentales, si asume como objetivo la denuncia de la situación general de violación de los derechos y libertades del hombre y de los pueblos en el Estado español, sobre todo en Euskadi».

ban a lo largo de las últimas semanas numerosos Ayuntamientos, partidos de izquierda y asambleas y organizaciones populares.

La cojera de Pérez de Viñaspre

Según atestiguó al ser puesto en libertad uno de los alaveses detenidos durante estos días, los interrogatorios de los detenidos son efectuados por los «Conesas», policías pertenecientes a la Brigada Operativa Antiterrorista. También afirmó que durante su estancia en comisaría solo pudo ver a dos de los detenidos, Moisés Izar de Lafuente y Jesús Pérez de Viñaspre, médico de Valdegobia. Aunque el primero no presentaba signos externos de haber sufrido malos tratos, no ocurría igual con Pérez de Viñaspre, que cojeaba ostensiblemente y, según manifestó el puesto en libertad, «se le apreciaban síntomas de haber recibido malos tratos». El autor de estas afirmaciones tampoco había salido bien librado de comisaría. En sus brazos eran aún visibles varias marcas que no tenía antes de su paso por las dependencias policiales.

Más madera

En la madrugada del mismo viernes eran detenidos en sus domicilios de Villabona los miembros de Euskadi Ezker Agustín López, María Rosario Arregi, Mari Asun Aizpurua y Urreta Lizarralde. Pocas horas más tarde, la Guardia Civil detenía en Ondarroa a José María Gisasola, presidente del Club Aurrera, y en la vecina localidad de Berriatúa hacia lo mismo con Ángel Santiso. Los dos detenidos fueron trasladados al cuartel de La Salve, donde permanecía detenido desde el día anterior el ondarrés Fernando Agirre, vicepresidente de la Federación de ikastolas de Bizkaia. El mismo día que se producían estas nuevas detenciones, eran trasladados a Madrid, a las dependencias de la DGS, los dos concejales de Herri

Batasuna detenidos el día anterior en Ibarra.

Más Ley Antiterrorista

El sábado, 14 de setiembre, serían puestos en libertad tres de los cuatro militantes de EE detenidos en Villabona. Como contrapartida, dos nuevas detenciones, esta vez en el barrio donostiarra de Intxaurrondo, las de Pello García Amiano y Julio Rojas Zapata. El primero de ellos figuró como candidato en las listas de HB en las pasadas elecciones municipales y a ambos les fue aplicada la Ley Antiterrorista.

EL domingo, 15 de setiembre, eran puestos en libertad tres de los seis jóvenes detenidos en Oion en la madrugada del viernes —José María Torres, Juan José Zabala y Pedro Ángel Calvo— y Juan María Irizar, cuya detención había tenido lugar el jueves.

Número estable

El número de detenidos en las dependencias policiales de Vitoria continuaría prácticamente estable, pese a estas puestas en libertad, porque en la madrugada y la mañana del lunes, 15 de setiembre, se producían otras dos nuevas detenciones, entre ellas la de los militantes de LAB Pilar Revilla y Gorka García Román.

Ese mismo día, lunes, el juez de Gernika decretaba la puesta en libertad de Ángel Santiso, de Berriatúa, y José María Gisasola, de Ondarroa, mientras que en el momento de cerrar este número de «Punto y Hora» continuaba incomunicado en el cuartel de la Guardia Civil de La Salve el también vecino de Ondarroa Fernando Aguirre, vicepresidente de la Federación de Ikastolas de Bizkaia.

En la noche del mismo día, era puesto en libertad Jesús Pérez de Viñaspre, médico de Valdegobia, sin que se formulara ningún cargo contra él y sin ser llevado a prestar

declaración ante el juez, pese a que le fue aplicada la Ley Antiterrorista.

El martes, 16 de setiembre, la Policía detenía ante las puertas del Ayuntamiento de Vitoria, a Guillermo Pérez, concejal por el Grupo Independiente (apoyado por Herri Batasuna) en la corporación municipal de la capital alavesa. La detención de Pérez obedecía, según el Gobierno Civil de Álava, a la necesidad de que el concejal ratificara unas declaraciones efectuadas el viernes, 12 de setiembre. Pérez, una vez en comisaría, se negó a contestar a cualquier pregunta relacionada con tales declaraciones.

También se conoció ese mismo día la detención en Ibiza de once personas que pasaban sus vacaciones en dicha isla. Entre los detenidos figuraban seis jóvenes de la localidad alavesa de Oion. Los detenidos fueron conducidos a Valencia y de allí a Vitoria, donde fueron puestos en libertad sin cargo alguno.

En Bizkaia fueron detenidos Mikel Larrazabal, concejal de HB de Gatika; su novia, Izaskun Pérez Basañez, y José Antonio Nicolás Ruiz, concejal de HB de Durango y presidente de la ikastola «Simón Otxandategi» de la citada localidad vizcaína. A los tres detenidos les fue aplicada la Ley Antiterrorista.

Otras seis personas, vinculadas a HB o al sindicato LAB, fueron detenidas ese mismo día en la localidad vizcaína de San Salvador del Valle. En el momento de cerrar este número de nuestra revista sólo se conocía el nombre de cuatro de ellas: Iñaki Zumarán Mendoza, Roberto Rebollo, Juan Miguel Eguiluz y Floren Martínez.

La represión continuó en Navarra, donde el martes era también detenido por la policía de Tudela Kepa Moreno, natural de Azagra y trabajador de «Piher», de Tudela. Al igual que la mayoría de los detenidos, le fue aplicada la Ley Antiterrorista.

A los marxistas-leninistas del Estado español

La crisis de los partidos que se autodenominan «marxistas-leninistas» es ya reconocida por todos. Tantos años de oportunismo de derechas y de incapacidad para diferenciarse en lo esencial del eurocomunismo les está convirtiendo en fuerzas marginales, gastadas.

Ha llegado el momento de que los marxistas-leninistas nos levantemos contra ese estado de cosas, es decir contra el revisionismo y la crisis de tales partidos. Es la hora de la crítica y la autocritica, de la lucha abierta contra el oportunismo en pos de una línea correcta y marxista.

El GOM-L, surgido para llevar adelante esa tarea, presenta un primer análisis de las causas ideológicas de la actual situación en «La teoría de Marx es todopoderosa porque es exacta» (40 pts.). Correspondencia y pedidos a Apartado de Correos 17.026. Madrid.

GRUPO PARA LA DEFENSA DEL MARXISMO-LENINISMO (GOM-L)

REMITIDO - PUBLICIDAD

AYUNTAMIENTO DE BILBAO

¡¡ESTO ES UN BATZOKI!!

El pasado jueves día 4 el Ayuntamiento de Bilbao ofrecía a eso de las nueve de la noche, una imagen desusada. Mientras que únicamente seis personas permanecían como mudos espectadores del Pleno que, como cada primer jueves de mes, tenía lugar, en el espacio destinado a los corporativos tan solo quince, de los veintinueve que componen la Corporación, seguían las palabras del secretario y el presidente de la Comisión correspondiente que desgranaban el asunto a tratar. Fuera estaba el resto. Los concejales, el público... la Policía Municipal. Al final salieron también los periodistas. La noticia no estaba dentro.

«La situación a que ha dado lugar la actuación de la alcaldía, que se refleja en innumerables muestras de deterioro de la vida municipal, alcanza ya para HB la cota de lo inadmisible» se decía en un comunicado que los corporativos de HB hicieron público ante los medios informativos previamente a la celebración del Pleno en el que se explicaban las razones que darían pie al encierro de corporativos y representantes del Movimiento Ciudadano que se iniciaría con abandono del Pleno. La decisión se retrasaba para poder presentar una moción conjunta sobre la celebración de la Asteburu Nagusia (fiestas que querían organizar las Komparsas para los días 19, 20 y 21 de setiembre).

Las razones que sustentaban esta decisión no podían ser más simples, no podían estar más inmersas en el marco municipal, por mucho que posteriormente una serie de acontecimientos políticos llevasen a los encerrados a tomar postura ante ellos. Entre estas razones se encontraba la falta de tratamiento, desde que se solicitó en octubre, del tema de la participación ciudadana, en la negativa por parte del alcalde a convocar plenos extraordinarios, por la falta de convocatoria del pleno ordinario del mes de abril, que ha motivado que desde hace cinco meses haya presentada una moción de censura contra Castañares y, finalmente, por la arbitrariedad de éste al confeccionar el orden del día de los plenos dejando fuera numerosas mociones presentadas por los concejales de la izquierda.

En el comunicado se denunciaba también la actitud presidencialista de Jon Castañares. De esta actitud se pudo tomar amplia nota en el transcurso del Pleno. Los socialistas presentaron una moción de urgencia (de urgencia porque no le ha sido



Bilboko udaletxean itxialdian zeudenak, handik atera zituztenean.

admitida en el orden del día de los tres últimos plenos) pidiendo la confección de un reglamento de plenos. Castañares se niega ¿por qué? nadie lo sabe, aunque se ve sobrevolar el principio de autoridad. Era una forma más de mostrar que el que manda es él. Tras una hora de debate en el que el peso de las discusiones por parte de su partido lo lleva él personalmente, se niega ni tan siquiera a que el asunto pase a la asesoría jurídica para que dictamine. En el interin le ha llamado tendencioso al secretario y se han oido insultos de los concejales del PNV contra los del bando contrario. El resultado es que el PSE también abandona el Pleno, y detrás de ellos EE y el independiente de UCD, Otero. Careaga e Isasi, de UCD, se quedan pero anuncian públicamente que están moralmente con sus compañeros. Más no podían hacer. El PNV se había quedado solo.

Presidencialismo lo hay, y mucho en el Ayuntamiento, a pesar de que el alcalde se haya autotitulado de excesivamente democrática por haber permitido durante año y medio la presencia de mociones en el orden del día, contra lo que dice la Ley de Régimen Local, que data de los tiempos del tristemente célebre, aunque al respecto hay que añadir que en el Pleno se llegó a decir que con Doña Pilar había más democracia en el Ayuntamiento. Razón no le faltaba al que lo afirmó.

Las razones del encierro eran muy sencillas. Santiago Brouard lo valoraría como el resultado de la política antidemocrática del PNV que ha llevado al Ayuntamiento a un callejón sin salida. Las peticiones planteadas para abandonarlo aún más. El derecho a la celebración de plenos extraordinarios, la garantía de que se pongan los medios para que puedan ser discutidos todos los puntos pre-

sentados, el compromiso de la elaboración de un reglamento de plenos, el compromiso de discutir el tema de la participación ciudadana y el compromiso de ampliar el local de plenos y mejorar las condiciones en que se encuentra el público, no son ni mucho menos aspectos que vayan a subvertir el orden establecido por el Partido Nacionalista Vasco desde su llegada al Ayuntamiento. Ni el sistema de privilegios organizado hacia los suyos, ni el monopolio del poder municipal, ni la correlación de fuerzas... nada hubiese cambiado básicamente de haberse concedido estas reivindicaciones. Únicamente hubiese habido un funcionamiento más democrático. Pero el PNV no lo quiere.

La primera noche fueron treinta los encerrados que se reunieron en asamblea. Entre ellos, tres concejales de HB; Tasio Erkicia, Santiago Brouard y González Barroso, representantes de asociaciones de vecinos y miembros de las Komparsas, que se unieron al encierro por estimar que las mismas circunstancias denunciadas por HB habían llevado a la prohibición de la Aste Nagusia. Desde entonces el número permaneció constante, aunque para mantenerlo hubo que vender con cienmil subterfugios la vigilancia de la Policía Municipal que recibió orden del alcalde de no dejar pasar a nadie a la zona ocupada y de impedir el acceso de los encerrados a otras dependencias. Esta actitud llevó a la rotura de la cerradura de una de las puertas del Salón Árabe para poder colocar una pancarta en el balcón durante la mañana del viernes.

«Esto es un batzoki» se leía en una gran pancarta roja escrita con letras blancas. «Esto es un fatzoki» se leía en los carteles que lucieron muchos de los encerrados en el transcurso de una asamblea que celebraron los encerrados frente a la puerta principal poco antes de que el bloqueo se cerrase en torno a ellos y le fuese impedido el acceso al Ayuntamiento incluso a la prensa. «Quienes actúan de forma ilegal no tienen derecho a propagar sus ideas» diría el amigo Castañares arrogándose una capacidad de decisión que desde luego no le compete; la de decidir lo que se tiene que escribir. Acostumbrado como está a hacerlo con DEIA se piensa que todo el monte es orégano. Por desgracia para él no. Pero por si acaso



Haciendo y deshaciendo a su antojo en el Ayuntamiento de Bilbao (¡esto es un batzoki!!) el PNV no ceja en su empeño de cargarse las fiestas populares.



llegó a mandar cortar el teléfono que tenían los encerrados.

Entre tiras y aflojas con la Policía Municipal, entre incidentes más o menos airados posteriormente, los encerrados continuaron en el Ayuntamiento hasta el lunes por la mañana. En la mayoría de los ayuntamientos de la provincia habían acabado ya los encierros en protesta por la detención de Urbiola y Castañares, que no sabía por qué estaban encerradas treinta personas en el Ayuntamiento pensó que ya estaba bien. Aunque en vez de decir pensó debería haber dicho le ayudaron a pensar, puesto que la presencia de Irisarri y Sabin Zubiri, conocidos burukides, se hizo notar en los momentos previos a la toma de la decisión.

En rueda de prensa posterior al desalojo, Iñaki Zabala, custodiando al alcalde en lo que parecía un marcaje para evitar que hablara demasiado, se empeñaría en que el mo-

tivo del encierro fue en principio, «por mucho que se haya puesto como pretexto el tema de la Aste Nagusia» el tema de Urbiola. Era una muestra más de la clarividencia de los órganos rectores municipales. Se encierran treinta personas en el Ayuntamiento, entre los cuales tres concejales, se lee una nota en el Pleno dando una explicación en la que ni se habla de Urbiola ni de la Aste Nagusia, se publica esa nota en la prensa del día siguiente, y sin embargo, ellos dicen que no, que la cosa no es así. El que pueda entenderlo que baje y lo diga.

El desalojo, cosa del partido

Poco después de las diez de la mañana, Jon Castañares, escoltado por Iñaki Zabala y Jon Andoni Saenz, el de la agresión al fotógrafo de PUNTO Y HORA el 5 de julio, reciben en el despacho de la alcaldía a Santiago Brouard en representación de los encerrados. La conversación es tensa pero correcta, y el empeño del PNV está en que se comprenda que la orden de desalojo es cosa del partido, que ha llamado para dar la directriz. «Ante todo soy un hombre de partido» diría luego Castañares. Sin embargo, se hace la salvedad de que la orden de desalojo solo se hará efectiva para los encerrados que no son corporativos. También en esa reunión se ve que la Policía Municipal no será suficiente para desalojarlos.

A las doce menos cuarto, por primera vez en año y medio, en cumplimiento de un acuerdo adoptado por el Pleno del mes de febrero que se mostraría contrario a los encierros y que hasta el momento no se había hecho cumplir, aparece la Policía Nacional dispuesta a entrar en la Casa Consistorial, y su intervención, que el Ayuntamiento había rechazado en otros aspectos como la imposición de la normativa legal sobre venta ambulante a los componentes del «zoco» de la Gran Vía, que la Municipal es incapaz de hacer cumplir, o en el desalojo de familias gitanas, se hizo patente. Con cascos, bocachas de humo y algún chaleco antibalas se disponen a entrar en las dependencias municipales. Iñaki Zabala dice que «no será la última».

Tras el desalojo, por la tarde, en una reunión que celebran los tres concejales encerrados junto con representantes del movimiento ciudadano se decide dar por finalizado el encierro. «Se ha conseguido, dirían,

crear un enfrentamiento frontal de los barrios con el Ayuntamiento». Ciertamente, las reivindicaciones planteadas por los encerrados, a pesar de su carácter estrictamente municipalista, son imposibles de conseguir hoy y ahora. Lo que se ponía en duda con el encierro era el propio carácter democrático de este Ayuntamiento, lo que se planteaba era denunciar el deterioro a que se ha llegado en la vida municipal, y esos objetivos han sido total o parcialmente conseguidos.

Las consecuencias de esta situación ya se han visto llegar apenas tres días después del desalojo. El que hasta ahora era «ante todo un hombre de partido», el que no sabía lo que pasaba con el pleno del mes de abril porque tenía que consultarla al partido, se descuelga, con una agresividad inusitada, contra los medios informativos, acusándoles de maniqueísmo y de ir con ideas políticas preconcebidas, y diciendo (qué cara más dura) que los concejales del PNV no son del PNV, que desde que llegaron al Ayuntamiento se han olvidado de quién les llevó para pasar a ser hombres que trabajan por el bien de Bilbao. En un Ayuntamiento en el que si se conoce a alguien es colocando unas siglas entre paréntesis tras su nombre, decir esto es un absurdo, aunque todo tiene su explicación.

La situación de degradación tan acentuada a que se ha llegado en Bilbao, junto a la incapacidad del equipo rector del Ayuntamiento que, tal y como están las cosas, es el PNV, el deterioro de la imagen del Partido está alcanzando niveles importantes. En estos momentos, es el propio partido el que está queriendo desmarcarse de lo que hacen sus corporativos en Bilbao, imponiendo una ley del «apparteid» que casi con toda seguridad será el preludio de la caída de más de un nombre de los escaños peneuvistas.

Este hecho tiene una nueva constelación. Tras la actitud adoptada por Castañares en el Pleno del día 4, no ha vuelto a aparecer ante los medios informativos si no está bien arropado por sus concejales, que evitan en la medida de lo posible que intervenga.

Mientras tanto Bilbao sigue siendo para ellos algo que está por ahí, fuera del Ayuntamiento, y por lo que por ahora no ha merecido la pena hacer muchos esfuerzos.



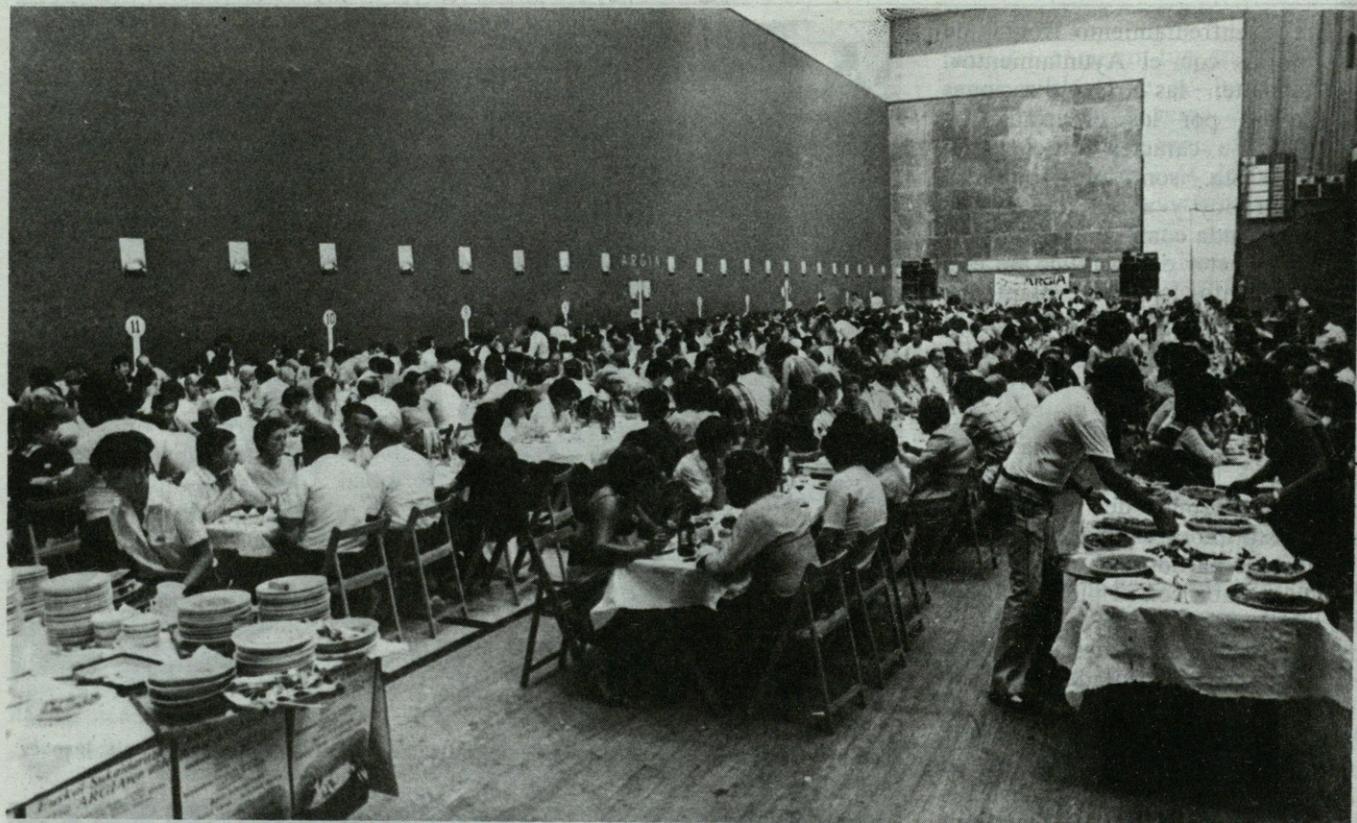
HB-k udalaren funtzionamendua demokratizatzea askatzen dute, erantzunik jaso ez eta kalera irtetzen dira.



Castañaresk bere eritzia ematenduarrazoari buruz: PNVkoak ez, Bilboren aldekoak gara.



Itxialdia bukatzen, Santi Brouard-ek bere eritzia ematen die kazetariei: Iondoan Casañaresk etortzeko agindutako poliziak.



BAZKARIA ONDO, ETORKIZUNA...

Gastronomía y cultura se dieron una vez más la mano en el Carmelo Balda de Donostia para salir en ayuda de una «causa» esta vez. La causa era el semanario euskaldun «Argia», antes «Zeruko Argia», que pretende iniciar una nueva andadura que ya desde el comienzo se ve mermada en los recursos económicos. Por lo demás, la «nueva cocina vasca», de la mano de los grandes cocineros de Donostia, parece que gustó a los cerca de mil comensales que acudieron a degustar las exquisitezas.

Milaren bat pertsonak agertu zuten Euskal Sukaldaritzaz Berrikoek prestatutako bazkaria dastatzeko nahia. Eta agerpen honen bidez «Argia», Hegoa deko euskal astekari bakarraren abiadurak aurrera jarraitu behar zuela adierazi zuten. Hilaren hamalauean eta Donostiako Balda pilotalekuau aurkitzen gara.

Sukaldariak eta kultura

Asko dira gure artean Euskal Sukaldaritzaz Berria zer den ez dakitezenak. Sukaldarrien izenak entzutera-koan argi izpi bat sartzen da beraien buruetan, bainan hortik aurrera ezer gutxi. Gure astekariak antolatutako bazkariaren txartelak saltzen genituean ohartu ginen guzti honetaz.

«A, sukaldaritzaz berria... nola, mila pezeta?». Eskerrak Arzak, Argiñano, Castillo, Idiakoz, Patxiku Kintana, Roteta, Subijana eta Zapirain

nahiko ezagunak direla. Esan beharrean gaude Euskal Sukaldaritzaz Berria aurrera ateratzen saiatzen direnak gehiago direla, bainan hauek izan ziren «Argia»ren aldeko bazkarian parte hartu zutenak eta, noski, txarletak saltzerakoan aldarrikatzen genituen izenak.

«Jende guztia kulturari zerbaizt aportatzen ari zela ikusten genuen, euskal kulturaren alde borrokatzen ahal zuen erara: pintoreak alde batetik, idazleak bestetik, poetak, zinegileak... Jende guztiak ahal zuena ematen zuen. Orduan, gure aldetik zerbaizt egin beharrean aurkitu ginen» zioen Arzakek «Zeruko Argia»n bertan argitaratutako erreportaje luze batetan. «Hamaika lagun bildu ginen: arte bat dugu gure eskuetan eta hori erakutsi egin behar dugu. Bazirudien jatea behar bat besterik ez zela eta beste base

baretik abiatu beharra zegoen, ez dela gosearekin jan behar, arteagatik baizik».

Konzeptio berri bat (beno, ez hain berria, duela lauren bat urte hartzai bai zuten erabaki hau) sukaldaritzaz aztertzeraoan. Lehengo errezetak, erdi galduak zeuden errezaeta piloa bildu, berriak asmatu eta lapikoan arteko jakinduria edonoren eskuetan jartzea nahi zuten. Eta baita egin ere.

Bertako produptoak eta prestazko era gordez, merkatuan aurki daitezken produptoak erabiliz, ahalik eta gehien industrial kutsua bantzertuz (ez duzue kontserba asko aurkituko sukaldari hauek erabiltzen dituzten gauzen artean, gehienez ere beraiek egindako kontserbak izango dira).

Eta egiteko era mantenduz. Oso xuabea —Gipuzkoan batez ere ho-

rrela izanda beti – jaki bakoitzaz bere gustoaz eskainiz eta hori galeraziko lioken saltsarekin ez nahasiz... Horrela da Euskal Sukaldaritza Berrikoek eskaintzen duten janaria, eta horrelakoa izan zen Baldan das-tatu zena.

«Argia»ren alde

Oso estuak izan dira sukaldari hauen eta aipatutako astekariaren arteko harremanak. Astero astero, lehen gogoratutako elkarrizketa horren ondoren, artikulu eta errezeta saila joan da aldizkarian. Modu horretan betetzen zen sukaldarien nahia: hots, bere jakinduria herriaren esku jartzea.

Eta azkenik, harreman estuek dakkaren ezaguerak bultzaturik, ideia irudikor haundi bat. Aldizkariaren diru arazoak piska bat arintzeko, mila pertsonentzako aurkezpena egitea.

Su eta gar jarri ziren sukaldariak bere egitekoan. Baita «Argia»ko taldea ahalik eta modu hoberenean guztia antolatzen. Taldea esan dugu, bainan hemen oharpen berezi bat egin beharrean gaude.

Diru arazo latzak direla eta, oraingo taldea zeharo gutxitua gelditu da. Berak bakarrik ezin zezaken proiektua aurrera eraman. Bainan izan ditu lagunzaile trebe eta langileak. «Euskal Herrian Euskaraz» erakundeko partaideak, astekariko kolaboradoreak, eta lehen «Zeruko Argia»k eta orain «Argia»k dituen betiko lagunzaile prestuak.

Guzti hauei esker egin zen bazkaria. Guzti hauei esker antolatu ahal izan zen bazkalondoko festa. Guzti hauei esker inoiz entzungabeko txalo beroak jaso zituzten sukaldarieki.

Izan ere primerazkoa izan zen bazkaria. Nahiz eta milaren bat per-



Milaka lagun euskal astekari bakarrari laguntzeko prest.

tsonenzako prestutua izan (kontutan izan zerbitzari eta lagunzaile guztiak ere bazkaldu genuela). Legatz pudina, kalabaza krema, eta arabar ardoarekin maneiatutako idi erregosia; postre bezala, euskal tarta.

Ez da guk esateagatik, bainan entzundako komentario guztiak oso onak izen ziren. Eta hura ez baten nahikoa izan, sukaldariak azaltzerakoan jendeak, zutik jarrit, eskaini zizkien txalo beroak lekuo.

Hasieran beldur piska bat izan baguen ere (jendea ez zela azalduko, nahiz bazkari baten bidez gonbidatua izan ez genuela gureganatuko), jasotako erantzuna itxaropena sortzen duen hoietakoa izan zen.

Eta politika ofizialarekin zerikusia zutenak ere han ziren. Euzko Gobernuko ministro batek ere daztatu

zuen bazkaria, nahiz gero laister alde egin: Labayen jauna, kulturako ministroa, gure artean izan zen. Guztiz normala Karlos Santamaría han egotea, betidanik izan baita «Argia»ren lagunzaile. Berdin esan daiteke UZEIko lehendakari den Joxe Migel Zumalaberengatik, Eusko Ikaskuntzako Agustín Zumalaberengatik, eta Amatiño, Mikel Atxaga, Martín Ugalde eta Xalbador Garmendiengatik.

Horietatik aparte, idazleak: Txillardegi, Koldo Izagirre, Antton Aranburu, Luis Mari Mujika, Ramón Saizarbitoria, Jose Ramon Etxeberria... Joxe Anton, Arze olerkaria, Mikel Laboa, Imanol eta Iñaki Eizmendi abeslariak. Amuriza, Lopategi, Xanti Zabala, Josu Zelaia bertsolariak. Antxon Ezeiza eta Fernando Larrukert zinegileak. Jon Zabaleta eta Olariaga marrazkilariak.

Más de mil personas participaron el domingo, día 14, en la comida organizada por el único semanario en euskara de Euskadi Sur, «Argia», y en la que tomaban parte los profesionales de la «Nueva Cocina Vasca». Más de mil personas fueron las que, saboreando los platos de Arzak, Argiñano, Castillo, Idiákez, Irizar, Patxi Kintana, Roteta, Subijana y Zapirain, dijeron sí a la prensa en euskara.

La fiesta fue un éxito completo. La participación masiva vino a coronar el esfuerzo realizado por el equipo de «Argia», los miembros de «Euskal Herrian Euskaraz», así como colaboradores y amigos del semanario que no regatearon esfuerzos.

Un trabajo ingente, pero al final sonrisas. Sin embargo, el equipo de «Argia» no las tiene todas consigo. El domingo tuvo una muestra más de que muchos en nuestro país – desgraciadamente no todos, ni mucho menos – piensan que la prensa en euskara es absolutamente necesaria.

Eso es lo preocupante. Saber que una cosa es necesaria y no ver nada claro que pueda llevarse a la práctica. Porque no. A pesar de que la fiesta fue espléndida y la participación superior a la que se es-

peraba, «Argia» no puede asegurar de ninguna manera que pueda seguir adelante.

Y cuando voces no agoreras sino realistas indican que «Anaitasuna» está en peligro, la desaparición de «Argia» podría ser una campanada a muerte para el euskara mismo. Nuestra lengua puede morir. No cuenta con ningún medio de comunicación aparte de los ya reseñados y eso es grave aquí y en Berlín.

A la comida del Balda asistieron miembros del Gobierno vasco. Hasta un ministro degustó los platos de la Nueva Cocina Vasca. Ramón Labayen, ministro de Cultura estuvo presente, pero nada dijo de las posibilidades de futuro que le veía a «Argia». Nada dijo de las posibilidades de obtener una subvención, absolutamente necesaria para poder seguir adelante. Por lo tanto, seguimos como antes. Y eso, sin emplear otros términos, cuando menos es muy triste.

No podemos continuar limosneando. No podemos proseguir nuestro camino sangrando siempre «a los de siempre». Organizando comidas para obtener unos fondos. Vendiendo bonos. Pidiendo.

No, no se puede proseguir así. El euskara es mucho más serio que todo eso. Impuestos pagamos todos. También los que deseamos alfabetizarnos en nuestra propia lengua. Algo nos debe quien recoge esos impuestos. Aunque no sea más que por eso.

Felipe Uriarte eta Xabier Erro mendizaleak (Martin Zabaletak azken momentuan menda hobe eta lasaiago zela pentsatu baizuen). Orioko arraunlariak...

Noski, politika ofiziala onartzen ez dutenak ere bertan ziren. Donostiako udaletxeen dituen arazo eta kezkak baztertuz hara hurbildu zitzaizkigun Felix Soto eta Txus Konjil eta nola ez, bertan zegoen Iñaki Esnaola.

Bainan izen «ospetsuak» alde batetara utziz, jende xehearen arreta izan zen guretzat pozgarriena. Zortzirehun baino gehiago pertsona horien erantzuna. Nahiz ospetsuak ez izan, guretzat eta euskararen martxarentzat hain baliotsua den jende oro horren partizipazioa.

Eta bazkaldarretaz guzti hau esaten badugu, zer nolako hitzeken esker beharko diegu beste ehun eta hogei laguntzaileei? Plater, taza, kopa eta abarrak garbitzen egon zirenei, mahaiak prestatu eta bazkaria zerbitzu zutenei, festa bukatu ondoren dena biltzen gelditu ziren guztie? Ez dago hitzik hortarako. Ekindez ordaindu beharrean gaude.

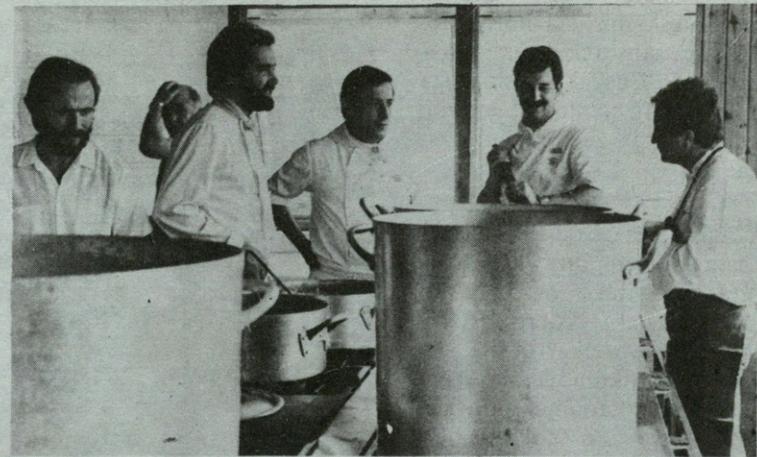
Eta laguntzaileetaz ari garenez, ezin aipatu gabe utzi bazkariaren antolaketan esku bat bota zigitunei: C.A.Teko Rafael Agirre Franco eta Javier de Sadari, «Fagor» entrepreneur, «Iriondo» kafe etxeari, «Savin-Campo Viejo» ardo etxeari, «Bilintx», «Esnatu», «Hauzoa», «Verdes» liburudendei, Donostia, Zarautz, Getaria, Zumaia, Pasai Donibane, Pasai Sanpedro, Pasai Antxo, Errenteria eta abar lekutako hainbat tabernei...

Hori komunikabideen laguntza ahaztu gabe. Denei esker atera da ondo gure festa.

Aurrera, nola egin?

Laguntza eta partizipazio guzti horrek garbi adierazi du badagoela oraindik jendea euskal prentsa maite duena, beharrezkoztat jotzen duena. Zer gertatuko da hemendik aurrera? Ba, zoritzarrez, ezin dugu ezer esan. Behintzat garbi. Asko gustatuko litzaigu ke guztiei adieraztea, ahots batez aldarrakatzea «Argia»k abiadura luze bat duela. Bainan ezin.

Ezin, zeren nahiz festa oso ondo atera, diru mailan ez du hainbeste-rainoko gauza suposatu. Eta, gainera, zer egin behar dugu? Bazkariak antolatzen jarraitu? Euskara ez da errentablea, hori denok dakigu. Beharrezko den dirua ateratzeko



TAMBIEN ENTRE PUCHEROS SE SIRVE AL EUSKARA. PARA VERGUENZA DE LAS INSTITUCIONES OFICIALES DE ESTE PAIS DE NUESTROS PECADOS, LOS COCINEROS DE LA " EUSKAL SUKALDARITZA BERRIA ", SE UNHIERON PARA ECHAR UNA MANO (! Y QUE MANO !) A " ARGIA "; PUBLICACION DECANA DE LA OLVIDADA " EUSKAL PRENTSA".

dauden bideak nahiko motzak dira.

Garbi dago beti herritarrei eskatzen ezingo dugula jarraitu. Herritarrrak ordaintzen dituzte zergak, eta zerga horiek lagundu beharko liokete «Argia»ri. Bainan egia esan, eta nahiz eta aipatutako presentzia institucionala bazkarian egon, ezer gutxi espero dugu alde horretatik.

Ez dakigu zergatik izango den. Edo laguntzeko posibilitaterik ez dutelako, edo kontutan hartzen ez gaituztelako, bainan hortik oraindik ez dugu ezer jaso. Are gehiago, egindako eskaera guztiei ixiltasun haundi batez besterik ez zaie erantzun. Orduan, zer esan?

Hegoaldeko euskal aldzikari guztiek gabiltza arazo honekin, diru arazoarekin alegia. «Argia»ren fes-

tan bertan Joxe Ramon Etxeberriak aipatu zuen «Anaitasuna»ren kinka larria. Euskara hutsezko komunikabideek (eta bakarrik prentsan dugula zerbaiz behin eta berriz aldarrakatu behar) etorkizuna beltza dute.

Guzti hori nahiz jendearen nahia beste bat izan. Nahiz euskaldunok eta euskara ikasteko prest dauden guztiok besterik nahi. Garbi dago hemen soluzioak bilatu behar direla, eta lehen bait lehen. Bestela jendea aspertuko da. Beti gure hizkuntzan herri alfabetatu gabekoa izango gara. Ikasten ari direnak «zertarako?» galdera buruan izango dute eta azkenik gure hizkuntza hilko da.

P. IPARRAGIRRE

DE LA INFORMACION NACE LA CONCIENCIA

Euskadi Sur

2 diarios
3 semanarios
3 emisoras de Radio

Euskadi Norte

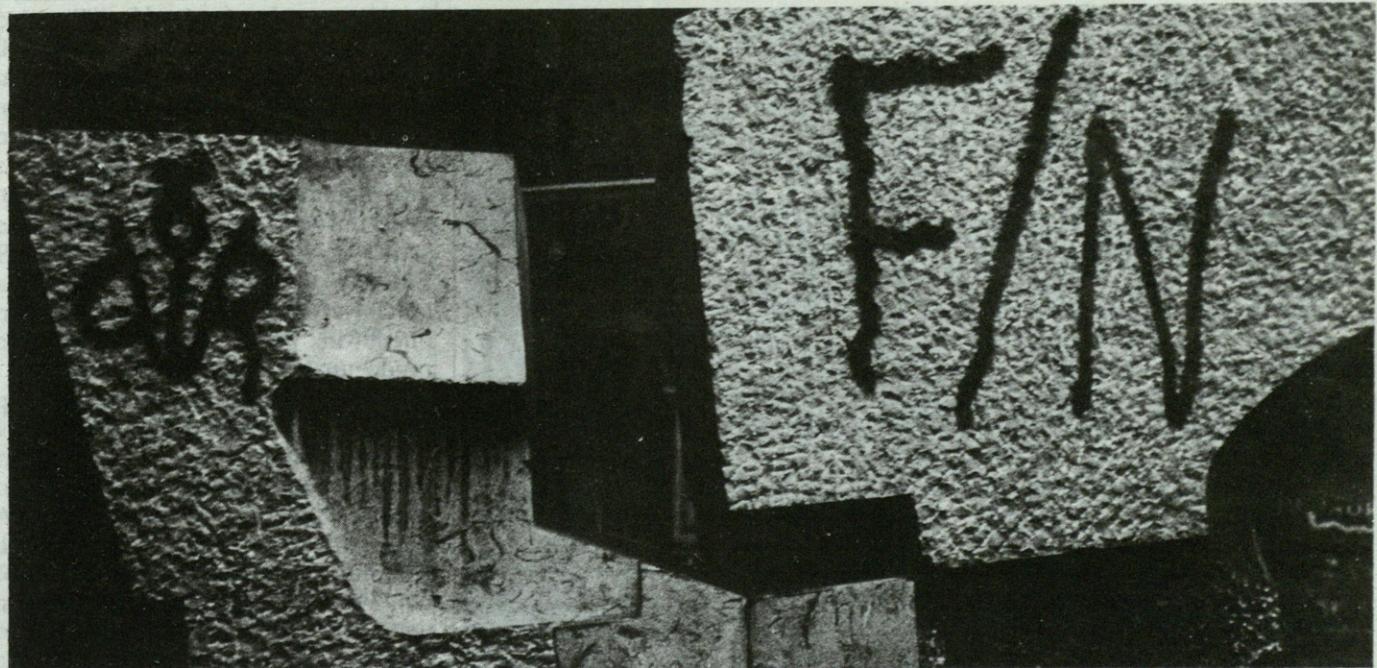
un sólo semanario

Enbata

Ayude a la prensa de Euskadi Norte

Suscripción por 1 año 2.000 Pts.
Forma de pago : Cheque internacional

ENBATA, 3 Rue des Cordeliers - 64100 - Bayonne



LA DERECHA AFILA LAS GARRAS

Las historias de las intrigas y conexiones de la extrema derecha es un filón inagotable para toda suerte de especulaciones y confidencias. PUNTO Y HORA recoge hoy un reportaje que a pesar de las limitaciones propias del tema y a través de las declaraciones de un ex-militante de la extrema derecha ofrece datos interesantes para los lectores. De todas formas, a la hora de hablar de estas organizaciones a lo mejor no hace falta buscar tantos pies al gato, porque las cosas son mucho más sencillas. ¡A buen entendedor...!

Un total de veinte muertos, dos desaparecidos, treinta y seis atentados a establecimientos públicos, sedes de partidos políticos y organizaciones sindicales, propiedades inmuebles, y automóviles, así como más de medio centenar largo de actos vandálicos, es el balance estadístico, que a modo de tarjeta de presentación, ofrece la extrema derecha en las provincias vascas.

Los atentados que cierran esta, presumible, cuenta parcial, todavía se encuentran muy cercanos en el tiempo. El 23 de julio caían muertos una joven, de raza gitana, en avanzado estado de gestación, su hermano de doce años, y un empleado municipal de la recogida de basuras de Bilbao. El artefacto que les causó la muerte estaba dirigido, según la versión policial, contra una guardería infantil propiedad de un miembro de la coalición Herri Batasuna. Días después eran «ejecutados» un simpatizante del Partido Nacionalista Vasco en Irún, y el propietario de una sala de fiestas en la localidad de Ondarroa.

La madrugada del siete de setiembre caían muertos en Hernani, Luis

Maria Elizondo y Miguel María Arbelaez. En el lugar del atentado se encontraron cuatro casquillos del calibre 7,65 milímetros, de pistola, marca «FN» y «Santa Bárbara». El Batallón Vasco-Español, en llamada telefónica a la emisora Radio Bilbao, asumía la responsabilidad de sus muertes. «Si Monzón quiere la guerra —dijo el comunicante— nosotros también. Esta es la respuesta al asesinato de nuestro camarada Luis Bergareche...». En otras ocasiones es la Triple «A», quien dice haber patrocinado la acción. «Es lo mismo. Da igual que lo reivindique uno u otro grupo... Hoy la organización más fuerte, la que cuenta con más simpatizantes es el Batallón Vasco-Español. Mañana pueden cometer otra acción, y llamar a un periódico diciendo que son los Guerrilleros de Cristo Rey o ATE, o cualquier otra organización de derechas», nos confesaría un «exmiembro activo» de la ultraderecha española.

La ultraderecha española en Euskadi

Al parecer, y siempre según personales fuentes consultadas, las or-

ganizaciones que de extrema derecha operan en Euskadi son: MAN — Movimiento de Acción Nacional —. Contaba con una treintena de miembros. Algunos son conocidos por sus apariciones públicas en manifestaciones y actos convocados por la extrema derecha. En la actualidad varios de ellos pertenecen a los servicios de orden del partido Fuerza Nueva. La organización, como tal, se encuentra desarticulada, aunque hay indicios para sospechar de que a su «cabeza rectora» pertenecen algunos estudiantes de Deusto, e incluso un profesor de esta universidad.

FNE — Falange Negra Exterminadora —. Desapareció como tal hace dos años aproximadamente. Sin embargo, ha habido intentos para volverla a coordinar. Tales intentos «fueron dos y han salido siempre de elementos del antiguo MAN de la Universidad de Deusto». En la actualidad alguno de sus antiguos miembros, pertenecen al Batallón Vasco-Español.

CEDADE — Círculo Español de Amigos de Europa —. Con esta careta se escondía uno de los grupos

mas violentos y peligrosos que el fascismo ha generado. Dejaron de existir hace dos años, y según diversas fuentes se agruparon en una primera etapa en ATE -Antiterrorismo ETA-, para pasar con posterioridad al Batallón Vasco-Español. Como tal Círculo Español de Amigos de Europa continúan sus actividades en la capital de España, «existiendo una importante fracción en Barcelona», donde nacieron como organización. Se sospecha que es la tapadera que financia a otros organismos de extrema derecha, pues la casi totalidad de sus miembros pertenecen económicamente a empresas inmobiliarias, tómbolas y bazares. Uno de los asesores jurídico-financieros que tiene la CEDADE, es el líder ultra Blas Piñar.

VI Comando Adolfo Hitler. De carácter neo-nazi, ha estado formado por media docena de personas en Vizcaya. Desde el atentado contra la sede de Comisiones Obreras, hace dos años, no ha vuelto a actuar. Dos de sus responsables, los parece ser, llamados, «Comín» y «Javi» viven en la actualidad en Barcelona, integrándose posteriormente en CEDADE. El resto de los componentes pasaron a Fuerza Nueva, cursando baja hace algunos meses. En la actualidad se encuentran integrados en el Batallón Vasco-Español.

OAS -Organización del Ejército Secreto-. Fueron mercenarios preparados que configuraron una importante red -en un principio tan solo informativa- a lo largo de Francia. Han colaborado con ATE, Triple «A», Guerrilleros de Cristo Rey, y en la actualidad se sospecha que lo hacen con el Batallón Vasco-Español. Uno de sus cabecillas puede ser Francoise Villar, cerebro en los atentados a «Peixoto», «Argala» y «Etxabe». La OAS hasta el atentado a «Argala» trabaja «por encargo», tomando el nombre que desease el «pagador». -«El precio por matar a un miembro de ETA nunca es menor a los cinco millones de pesetas... Por «Argala» se pagó más, mucho más que esa cantidad, ¡y por dos veces!, pues el que tenía que realizar el ingreso en una sucursal de Madrid del Banco Rural y Mediterráneo se fugó con el dinero»-.

GCR -Guerrilleros de Cristo Rey-. En una primera etapa podían pertenecer a esta organización todas aquellas personas que, deseán-



Fatxak ugari, komisaldegi ingurutan.

dolo, tuviesen carné y un contrastado aval en organizaciones políticas de extrema derecha. Despues de pasar una prueba de tres meses, eran o no aceptados en la organización, cursando baja en el partido político. Sus actividades estaban encaminadas hacia «el ajuste de cuentas», protección de personalidades políticas y servicio de orden en diversos partidos políticos de ultraderecha. «Mantenían una relación continua con la OAS y la Triple «A»... intercambiándose algunos de sus miembros. Medio Neguri ha financiado sus actividades a través de cuentas corrientes en el Banco de Vizcaya, Central y Rural Mediterráneo. Su responsable en Vizcaya, cobraba por un banco extranjero. Ahora está viviendo entre Madrid y Londres». En la actualidad sus miembros están residendo en Madrid, o han pasado a otras organizaciones operativas en Euskadi.

Triple «A» -Alianza Apostólica Anticomunista-. Han funcionado en Euskadi en diversas ocasiones. «Varios argentinos y un peruano, y un uruguayo, vinieron a Vitoria, hace tres años, a enseñar a una veintena de elementos y organizar la Triple «A». Hay quienes aseguran que la Triple «A» no es otra cosa que el actual Batallón Vasco-Español, y que la reivindicación de atentados a la prensa, no es otra cosa que una «maniobra de despiste, para que la gente crea que son dos grandes organizaciones».

ATE -Antiterrorismo ETA-. Se dice que pueden -o han podido-

llegar a tener más de un millar de informadores. «En realidad han pertenecido a esta organización todas las personas vinculadas a la extrema derecha, pues en las sedes de partidos como Fuerza Nueva llega gente que habla por ejemplo sobre que tiene un vecino que es un militante activo de Euskadiko Ezkerra, o del EMK, o de Herri Batasuna. Entre tantas y tantas informaciones, se puede ir, posteriormente, configurando un esquema básico. Unos resultados que luego pasan a otras organizaciones como el Batallón Vasco-Español. Hoy se asegura que a nivel operativo ATE ha dejado de funcionar, y los miembros que en este sentido tenían hace todavía un año, han pasado a engrosar el Batallón Vasco-Español. «En sus buenos tiempos estuvo formado por algunos expolicías y guardias civiles, y también por inspectores de policía en activo». Hasta hace tres años colaboraron estrechamente con la OAS, y varios de sus miembros recibieron preparación técnico-militar en una población distante de Marsella en cuarenta kilómetros. La misma preparación, por aquellas fechas -noviembre del 78-, recibieron otros miembros de la ultraderecha francesa e italiana. La casa mansión donde se alojaron estaba a nombre de la primera mujer -de nacionalidad española- de Tino Laesco, un segunda fila de los capos de la mafia marselesa. Hombre, por otra parte, sobradamente conocido por la policía gala.

El Batallón Vasco-Español

Todavía hace un año eran «poco conocidos» por los miembros «ultras» del País Vasco. Lo que si parece fuera de toda duda es que una buena parte de los efectivos humanos de otras organizaciones derechistas han pasado a engrosar el cuadro del BVE.

En «determinados círculos» se especula con la cifra de componentes que pueden integrar el mencionado «Batallón». Cifras que oscilan entre las 150 y 200 personas. -«No es difícil saber la cifra aproximada. Al menos no es difícil para una persona, que como yo, ha estado vinculado a otras organizaciones de derecha»-.

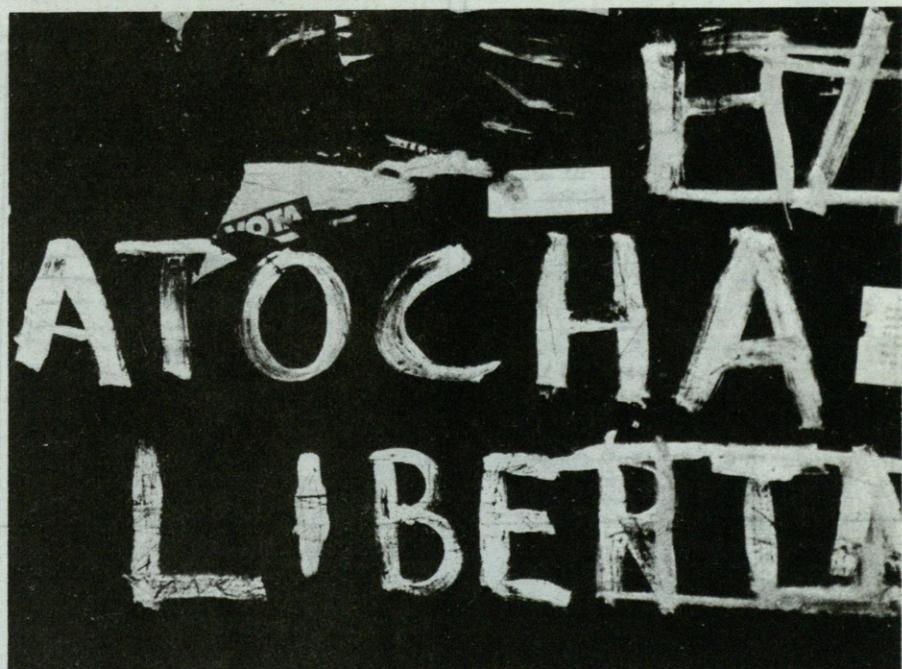
Nuestro informador se muestra reacio, en un principio, a hablar; luego nos diría. «No es fácil saber como esta organizado el Batallón Vasco-Español, pues nadie tiene ac-

ceso a él. No es igual que antes, donde todos nos conocíamos casi a la perfección, ahora se lo han tomado en más serio, y nadie sabe, o por lo menos eso dicen, nada sobre ellos... Lo único que sé es que muchas de las personas que antes estaban en los Guerrilleros de Cristo Rey y en la Triple «A», han pasado al Batallón Vasco-Español, pero ya no residen donde lo hacían antes, ni creo que nadie sepa donde viven».

Algunas fuentes nos aseguraron que los comandos operativos del «Batallón», han recibido una preparación minuciosa en «campos de entrenamiento» próximos a Madrid y Almería, así como en la provincia de Málaga. Sin embargo, otros «informadores» aseguraban que la mayoría de la mayoría de los miembros pertenecientes al BVE, no tienen otra preparación, «por el momento», que la que pudieran adquirir durante su servicio militar, «considerando que algunos han sido legionarios y una parte pequeña han pertenecido al COE».

Su estructura organizativa es aún primaria, y hasta cierto punto copia de la que mantienen las organizaciones armadas vascas, ETA militar y político militar. «Intentan parecerse a ETA, y luchar con sus mismas armas... Ahora están dispuestos a ejecutar a, por lo menos, un miembro de la izquierda abertzale, por cada policía o militar que se cargue la ETA».

El Batallón Vasco-Español está dividido en comandos. Dichos



La matanza de Atocha glorificada en las paredes

comandos son de dos tipos, «A» y «B». El fin de estos segundos es el seguimiento, investigación y posterior informe, «de aquellas indicaciones que en uno u otro sentido les han ofrecido elementos dentro de Fuerza Nueva y otras organizaciones derechistas». Su radio operacional está marcado «por la densidad demográfica»; así San Sebastián tiene dos comandos de tipo «B», informativo, y Bilbao «tenía hasta hace cuatro meses tres». «Cada comando lo integran entre tres, cuatro a siete personas que mantienen reuniones, y elaboran informes

sobre elementos más o menos importantes de partidos políticos de izquierda, sindicatos y gente de la izquierda abertzale».

Subiendo por la pirámide organizativa, nos encontramos con los comandos de tipo «A», «o núcleos de acción». «Estos actúan en cualquier sitio del País Vasco, pero para mí la inmensa mayoría que pertenecen a los comandos de acción no son gente de aquí, sino que vienen para actuar, y una vez terminada su misión regresan a sus bases a muchos kilómetros de distancia del País Vasco... Puede que vivan en Madrid y otros lugares de España».

Los miembros de los comandos «A» —al menos los residentes en Euskadi— no pueden militar en organizaciones políticas, sindicales, o simplemente recreativas. «Algo que antes se podía hacer, y casi todos al mismo tiempo que pertenecíamos a una u otra organización, tal y como puede ser Guerrilleros de Cristo Rey, también podíamos estar en partidos políticos, y por supuesto que podías estar en un club deportivo o recreativo, o de cualquier clase».

Los comandos «A» «no tienen un armamento muy importante, pues solo manejan la Star 7.65, y escopetas de cañones recortados, pero según me han dicho tendrán dentro de poco hasta metralletas ligeras, pues pretenden ofrecer una dura batalla a ETA y a todos los miembros responsables de partidos separatistas vascos».



Los brazos en alto en son de guerra.

Le paguean al ministro
señor don Bartolomé
Villar Andrade una
gruesa cantidad de
la suma de 100 mil
pesos en un vagón
que se via en el
muelle de la vía
de ferrocarriles, anterior
a la construcción
de la muralla que
el General don José
de San Martín levantó
en su paso por el
mismo y que permaneció
en su interior hasta
que el año de 1850
se construyó la
muralla que hoy
se ve en el

June 16 1903
Received at home
15th June 1903
W. Ward Smith Esq.
J. D.



IMPUESTO REVOLUCIONARIO

EL CURA SANTA CRUZ

El «Cura Santa Cruz» es una legendaria y mítica figura, vapuleado y admirado y cuyo arraigo popular en Euskadi a pesar de su fiereza y brutalidades, es totalmente indiscutible.

A nuestras manos ha llegado este interesantísimo documento. Se trata de un escrito autógrafo del cura Santa Cruz. Posiblemente es uno de los primeros «impuestos revolucionarios» de los que la historia de Euskadi puede dar cuenta gráfica. Seguramente el primero.

A algunas personas de izquierda de viejo cuño, y a algunas otras de nuevo molde que son ortodoxas para lo que conviene y heterodoxas para lo que no apaña, les disgusta por pura visceralidad que el Cura Santa Cruz, hombre reprimido y represor, religioso antediluviano, extraño y maniático hombre de la guerrilla, esté — míticamente hablando— bien considerado en ciertos grupos y a veces a nivel individual dentro de las afectividades de la izquierda no ambidextera de Euskadi. Todo depende de cómo funcione esa afectividad. Porque por muy crudo que sea uno, analíticamente hablando, de lo que no pode-

mos desprendernos los literatos es de un interés llámesele morboso, llá-mesele entomológico, por personajes cuya conducta trasciende lo histó-
rico y lo político para segregarse en novelística. Es decir, cuando lo que la política llama personalidad huye por la puerta trasera de palacio — en este caso de la parroquia de Her-
nialde — prefiriendo convertirse en personaje. Y entonces, por mucho antiloqueseísmo que nos impregne — en lo que tratamos, anticlericalismo — no podemos substraernos al veneno del folletín, del facineroso ensotanado, soldado de un Dios le-
vítico, que se echa al monte desen-
cadenando episodios y tragedias

EJERCITO REAL DEL NORTE

Sirvase entregar a la mayor brevedad posible en el redunlegui, a mi subordinado Esteban Indart, ochenta piezas de paño azul claro de la clase que gastan los miqueletes y conteniendo cincuenta varas cada pieza, o en su defecto seis mil duros en buena moneda de oro ó plata.

Conmino a Vd. con severas penas la falta de cumplimiento de esta mi orden. En cambio relevo a Vd. de la obligación de pagar a ninguna otra autoridad carlista cualquier cantidad, o en dinero o en especie le sea exigida; si mas se lo prohíba a Vd. en absoluto, autorizándole para excusarse de cualquier compromiso que pueda tener, con la necesidad de cumplir penas severas, mis prescripciones.

Inmediatamente a que le sea entregada esta mi comunicación, me acusará el recibo de ella.

Dios guíe a Vd. muchos años.

Campo del honor 13 de junio de 1873

Manuel de Santa Cruz
Sr. Administrador de la Fábrica de
paños de Tolosa.

Fuera farisaico por parte del que ama la literatura, y sobre todo la literatura aventurera, dividir en otros terrenos que no sean la ingenuidad el mundo de la mítica en mitos malos y mitos buenos. Es curioso que los liberales le llamen el autodenominado «Terror de la morisma liberal» con mote a su vez tan católicos como «Aztia» y «Diabrua», El Brujo y El Diablo. Resulta fascinante —qué película por hacer— la fuga del Cura del Ayuntamiento de Aramaiona cuando le iban a fusilar, echando las potas por la barandilla para medir el salto, y frenando éste con el gerriko atado a las rejas. Sus disfraces de pastor de blusa, o de

tratante con jersey azul; su sistema de dormir con un bulto en la mano para que al caer le despertara y no le permitiese el sueño profundo; su aversión sexófoba por toda relación carnal e incluso sentimental, rozando lo patológico y quizás una homossexualidad entre asexuada y falocéntrica — aquella makila suya, totémica — heredada de los Templarios y Cruzados medievales: una torva homosexualidad, casta, de hombres echados al monte, que empluma a las mujeres presumiblemente espías o portadoras del virus de la lujuria. Y luego, un sentido profundo y casi troglodita de la tribu. Y además, arbitrario. Cuando a la hermana del Cura Santa Cruz la cogen presa, y le mandan un mensaje amenazando con colgarla si no se doblega, el emplumador de mujeres con alquitrán basado en una mera jurisprudencia de «badazpare», replica sin pestañear que «Eso es de cobardes, y que o la ponían en libertad en un término perentorio o saltaba hecho añicos el viaducto de Ormaiztegi».

Sí, troglodita, cruel, Cristo con pistolas, injusto, feroz, obseso, castigante, incendiario incluso de iglesias, fabricante de granadas con cojones y todo lo que se le quiera llamar; pero un guerrillero instintivo y, de qué extrañarse, magistral para quienes gustan de la novelería y la acción.

Y además personaje de hace más de un siglo. Ciertas facciones de la izquierda de perspectivas abiertas — olvidándose de mirar hacia el fructífero y ejemplar pasado de sus doctrinas, hacia la huella de los primeros activistas del socialismo — tratan de enjaretar las ideologías actuales en patrones de conducta fanática con olor a naftalina, porque necesitan de un espantajo que desvíe a las masas hacia sus propios sembrados. El Cura ya no existe ni ha reencarnado a nadie, porque todos somos conjunto de existencia y entorno cronológico absolutamente indivisible. Aquel tonsurado bandolerista, devorador de setas, desesperación de obispos bienpensantes, que burla a la Guardia Civil y se establece en dominios de bosque y quebrada; aquel inventor — véase documento adjunto — o reinventor del impuesto revolucionario, tiene unas connotaciones que responden a ciertos conjuntos emocionales de hoy, alejados del burocratismo de



Goitik beherako guerrilleroaren eredu, Santa Cruz apaizak bere kontura egin zien gerra liberalei. Harmada karlisten kontra ere maiz, behin baino gehiagotan jarri zioten prezio, bai liberalek, bai karlistek, apaizaren buruari. Bere taktikak, baserritarrauk talde armatu txiki eta mugikorretan antolatzeko, estu ta larri mantendu zituen liberalak. Gertakariekin eskatzen zutenean, apaizaren gudarosteko partaideek beren eguneroko eginbeharretan iharduten zuten. Santa Cruz apaizaren garaipen militarretan, harmada etsaiaren mogimenduen berri apaizari emanet eta eskutaleko eta janariak emanet, herria izan zen funtsezkoena.

teórico sin talento, enfermizo, de un Sabino Arana, y más dados a la acción que al parlamentarismo. No olvidemos que el Cura es un antiparlamentario, y que si bien se trataba de un ofuscado, de un divulgador de doctrinas rancias, de teosofías disparatadas y terribles, hoy también te encuentras por ahí a gente que se dice progre y ácrata, y que está pro-

fundamente convencida de que va a reencarnar en un vaca o un eucaliptus. Y tampoco hay que olvidar que en los años del Cura también los liberales lo eran de misa, novena y comunión, con otras epistemologías y tal vez con más intereses crematísticos y autoritarios que los trabucaires del padre Loidi.

AZTIA

UN PRESO SOCIAL DENUNCIA

Presoez ari garenean, normalki politikoez ari gara, haik, besterik ez bada ere, burrunba handiagoa egiten baitute. Nekezagot ateratzen dira argitara preso «arrunta» kalifikapena barruan sartzen direnen arazoa zokoratuen arazoa, eta azken batetan fenomeno hau gizartearen gaixoaren eraigna da, gizartearen biktima dira. Hona hemen «zokoratu» hauterako baten testimonio zuzena.

La práctica sistemática de torturas en las prisiones, no es una excepción aislada en el caso tan conocido de Herrera de la Mancha, por la valiente y honesta decisión de los presos y de los abogados denunciantes.

Las palizas y vejaciones en gran parte de las prisiones del Estado español, hoy son práctica constante consentida y encubierta por la Dirección General de Prisiones, y por tanto, por el Gobierno.

Es necesario destacar que lo mismo que hoy, en la situación política que vivimos, se van dando progresivos giros fascistas: (no hay libertad de expresión; hay varios partidos y organizaciones políticas sin legalizar; se encarcela a los objetores; no cesan de aprobarse medidas represivas...), al no haber existido una depuración de los que con tanto celo y entusiasmo sirvieron a la dictadura, en las cárceles sucede lo mismo: la casi totalidad de los altos cargos actuales de la D.G.P. (inspector general, Emilio Benito; inspectores de zonas, Luis López López; Javier Cabezudo; Julián Mendo...; Secretaría técnica-jurídica, etc.), así como gran número de directores, administradores, y jefes de servicios de cada prisión, son personas que alcanzaron los cargos que hoy ocupan a base de mucha represión en los años y penales más duros durante la dictadura.

Así a lo largo de los meses de lucha reivindicativa de los presos sociales, periódicamente se daban indicios que demostraban el intento de esta «vieja guardia» fascista penitenciaria de volver a imponer su autoritario concepto disciplinario a base de torturas y represión, sobre otro reducido sector humanista par-

tidario de reformas auténticas en las cárceles y de una eficaz depuración de los altos cargos de la D.G.P., sector que al poco tiempo fue arrinco-



nado y obligado moralmente a dimitir.

En los primeros meses de la lucha de los presos, la respuesta de la D.G.P., fue brutal: todavía seguían aplicando los métodos represivos vigentes en la Dictadura, pues el capitalismo todavía no había lavado la fachada a las prisiones existentes en la Dictadura, con el barniz reformista falsamente democrático. Brutal fue la represión que siguió a la toma de la terraza del Hospital Penitenciario de Carabanchel en enero del 78, (estando un gran número de presos enfermos y autolesionados); en el motín de Ocaña en noviembre

del 79; en el motín primero de Barcelona, etc.

Obligados por la presión de los medios de comunicación, de un sector de la opinión pública y por la lucha de los presos, la D.G.P. aprobaba tímidas reformas de raquícticas mejoras en las condiciones de vida de las prisiones, tendentes más a engañar a la opinión pública y a los presos que a humanizar las cárceles. Dándose la constante que caracteriza al fascismo de condicionar la más ínfima mejora a la potenciación del chantaje del premio y del castigo.

Un clarísimo ejemplo sintomático de los intentos de afianzamiento de esta vieja guardia penitenciaria, fue lo sucedido tras el traslado masivo de presos al penal de El Dueso en febrero del 78: tras estos trasladados todas las prisiones del Estado conocieron un enorme aumento de las palizas y disciplina autoritaria, especialmente en Carabanchel, Puerto de Santamaría y Barcelona, donde se dieron casos de palizas con fracturas y lesiones denunciadas a la Comisión Parlamentaria de Investigación Penitenciaria, (descarado intento de engañar a los presos), palizas que culminaron con el asesinato de Agustín Rueda.

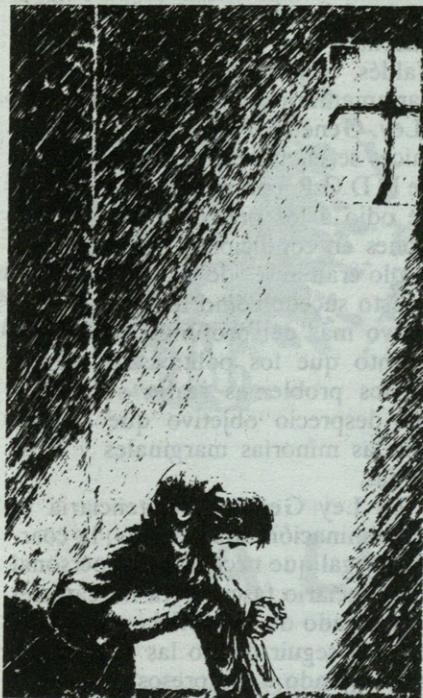
Con la llegada de García Valdés a la D.C.P., y con sus indudables dotes prestidigitadoras, la «vieja guardia» de prisiones poco a poco fue recomponiendo sus férreos conceptos disciplinarios, apoyados resueltamente por Valdés mediante la aprobación de crecientes medidas represivas:

A) Entrada de grandes contingentes de policía antidisturbios en las cárceles, con la exclusiva misión de acabar con la insumisión de los presos sociales como fuese: Los presos sociales de entonces conocemos en nuestros cuerpos y memoria las frecuentes incursiones de los antidisturbios en las Galerías: Los porrazos, culatazos, pelotazos de goma, vejaciones, etc. Algunos todavía conservamos las marcas físicas.

B) Potenciación de los enfrentamientos con mentalidad fascista: (En principio los chivatos y después los violadores, «sirleros», etc.), contra los militantes de C.O.P.E.L., con el fin de dividir la unidad en la lucha de los presos.

C) Aprobación de premios (o

barruan daude - barruan daude - barruan



chantajes afectivos: comunicaciones bis a bis, etc.) para atraerse a presos, fomentar la insolidaridad y el chivato, y como contrapartida: habilitación de departamentos celulares especiales de aislamiento por tiempo indefinido para los presos que todavía defendiesen las reivindicaciones y su derecho a ser considerados como hombres y mujeres.

Con el afianzamiento de la teoría reformista de Valdés y con la indudable disminución de la lucha reivindicativa de los presos, la «vieja guardia» de la D.G.P. recobró su total protagonismo y la disciplina fascista que tan bien dominan se recompuso totalmente; los celulares especiales de aislamiento se llenaron hasta los topes con los presos más combativos en un régimen represivo incluso desconocido en el régimen franquista y que en la actualidad aún se mantienen: 23 horas cerrados diariamente en las celdas carentes de mobiliario; sin posibilidad del ejercicio físico; de ningún tipo de creatividad; trasladados a cientos de kilómetros de las familias y abogados (la «fragilidad» de memoria de Valdés era una vez más evidente: se olvidaba de que en la primera semana de solidaridad con los presos sociales, celebrada en la Universidad Autónoma de Madrid, en marzo 77, dijo que estos trasladados y este régimen de aislamiento eran ilegales). En esta situación tan infrumana se daban (y todavía se dan),

innumerables situaciones de presos sin tabaco, sin jabón, sin nada... al estar privados de la posibilidad de conseguir los medios necesarios.

Paralelamente a la represión psicológica de aislamiento celular, las palizas y torturas recibieron carta blanca de García Valdés y demás altos cargos penitenciarios: era lo que esperaban gran parte de jefes de servicios y funcionarios tan habituados a ello durante el franquismo, a lo que se debía su deseo de venganza por haber tenido la osadía de romper su feroz disciplina penitenciaria.

Los presos aislados en los departamentos celulares de Ocaña, Puerto de Santa María, Burgos, quinta galería de Barcelona... volvieron a conocer otra etapa de sádica represión y vejaciones muy superiores a las conocidas en la dictadura: la policía antidisturbios, que todavía permanecía en las prisiones en estrecha colaboración con los funcionarios, a la salida de las celdas a respirar en el patio a la hora de oxígeno cotidiana, formaban nutridos pasillos por los que obligatoriamente habían de pasar los presos, en los que eran apaleados con las culatas, las porras, patadas, puñetazos... de forma indiscriminada como operación de castigo y brutal doma. Algunos presos, para evitar ser apaleados y humillados como bestias, pasaron semanas enteras sin sentir la luz del sol o el aire en sus caras.

No contentos con esta cruel forma de castigo, sin haber cometido ninguna falta disciplinaria, la disciplina alcanzó todavía más altas cotas de refinado nazismo: los presos a su salida de las celdas siempre estaban obligados a mirar para abajo al suelo, con las manos atrás, pegados a la pared, sin mirar nunca a la cara a los antidisturbios... Estas normas se llevaron a la práctica en Ocaña y Puerto de Santa María, como posteriormente ha sucedido en Herrera de la Mancha. Por lo que es evidente que este tipo de disciplina tan inhumana no es una casualidad, sino que obedece a una estrategia de control y destrucción psicológica de los presos, por la decisión del personal fascista imperante en las prisiones y por la aprobación u ocultación cómplice del Gobierno.

Otro tipo de vejaciones morales a las que eran muy aficionados anti-

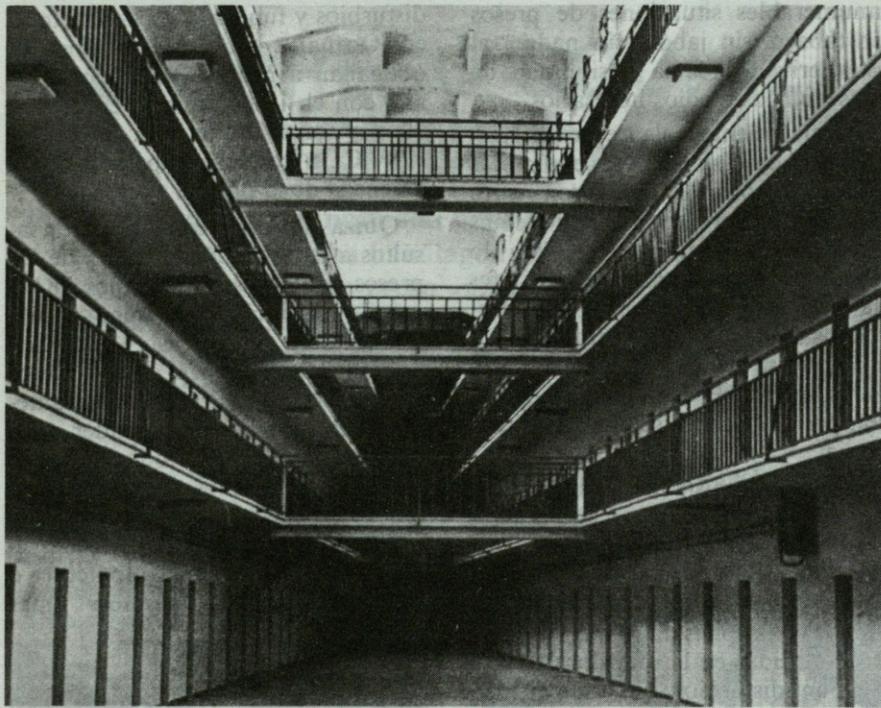
disturbios y funcionarios (sobre todo en Ocaña): a algunos presos les obligaban a meterse un dedo en el ano con el fin de «que se cacheasen ellos mismos», a meter la cabeza en el W.C., a comerse papeles bajo la amenaza de la porra...

Quizá de todos estos brutales insultos a la condición humana de los presos sucedidos en los años 78/79 existan denuncias o testimonios personales pero si no es así —por la indudable desconfianza de los presos hacia una justicia que constantemente da pruebas de defender a los opresores y volcar todo su peso sobre los oprimidos y explotados— todo ello queda en la memoria colectiva de todos aquellos quienes lo sufrieron aterrizados, impotentes o con entereza: los «pasillos» antes



descritos finalizaron cuando un grupo de 30 presos en Ocaña en junio del 79, hartos de tantas vejaciones y palizas, desesperados, decidieron enfrentarse a los antidisturbios con las piedras que cogieron en el patio, como última forma de imponer su dignidad humana... Es en este clima de terror y represión cuando se inaugura la cárcel-cementerio de Herrera de la Mancha, (símbolo indudable de la gestión tan eficaz de García Valdés en la destrucción humana de los presos), por lo que allí se continúa con la estrategia sistemática de torturas y represión, ya que los medios de comunicación no consideran noticiable las prisiones, por lo que en la D.G.P.

barruan daude - barruan daude - barruan



«Beldur giro horretan, presoak zelutarretan ixtea bezalako gertakari sinfomatikoak daude, hauk desesperatuz, bere burua askatzeko hiltza besterik ez dute ikusten...»

creen gozan de una total impunidad para su programa de venganza y reordenación represiva. A pesar de todo escogen los meses de julio-agosto para habilitar Herrera, recurso que nos recuerda al empleado en los consejos de guerra contra Txiki-Otaegui, «FRAP»...

Así las primeras tandas de presos fueron especialmente apaleadas usando las mismas técnicas represivas: pasillos, disciplinas...

Sin embargo, la amoralidad humana de la casi totalidad de la plantilla allí existente, queda demostrada cuando el periódico «El País» desvela parte de lo sucedido: niegan reiteradamente las palizas y vejaciones, pese a las evidencias crecientes y se da una vez más el apoyo absoluto de la vieja guardia de la D.G.P., como en otras ocasiones ha sucedido anteriormente: colectas solidarias para designar abogados a los funcionarios acusados en el asesinato de Agustín Rueda, para su libertad bajo fianza...

La estrategia reformista de fechada de la D.G.P. continuó por las mismas vías planificadas por los dirigentes gubernamentales para «el tránsito a la democracia». Un nuevo paso es el de la reforma sistemática. Así, la D.G.P. envía nuevas circulares aprobando la sustitución de Dirección General de Prisiones por la D.G.I.P.; «prisión» por «centros pe-

nitenciarios»; «preso» por «interno»... reforma semántica destinada a continuar con el engaño de un cambio que en el fondo no solo no se da sino que se agrava: comparativamente las prisiones actualmente están mucho peor que en la dictadura.

En este clima general de terror se van produciendo esporádicamente síntomáticos casos de presos aislados en los celulares, que desesperadamente y como última forma de liberación deciden suicidarse: la mayoría se ahorcan o se queman vivos en sus celdas. Son presos carentes de la necesaria fortaleza psíquica para vencer la tortura del aislamiento psicológico, con problemas familiares o afectivos, carentes de medios económicos para subsistir en tan precaria situación. En cerca de dos años deben haberse suicidado en los departamentos celulares unos 30-40 presos. Al principio algunos periódicos recogen la noticia en pequeños recuadros, después ya no lo hacen: su frecuencia elimina su condición sensacionalista de noticia.

Sin embargo, aún hoy se siguen dando casos: hace pocas semanas tres personas más se han suicidado en las cárceles del Puerto, Ocaña y Basauri. Y así una vez más, en un plano general de una realidad penitenciaria de engaño, represión, tortura y suicidios, con la sonrisa

ancha, los aplausos cómplices y displicentes por la obra de García Valdés, con el beneplácito total los parlamentarios aprueban la llamada «Ley General Penitenciaria» cuyas raíces se encuentran en un personal de la D.G.P. con mentalidad fascista de odio a los presos, con uñas prietas en condiciones infrumanas (ya lo eran antes de los motines)...

Esto sucede como un reflejo indicativo más del profundo desconocimiento que los politicastros tienen de los problemas reales sociales y del desprecio objetivo que sienten por las minorías marginales y oprimidas.

La Ley General Penitenciaria es la culminación de la «obra», la coartada legal que necesitaba el personal penitenciario fascista: ya las cárceles han dejado de ser noticia por lo que pueden seguir dando las palizas, seguir vejando a los presos, seguir sin respetar sus derechos... Y AHORA IMPUNEMENTE!

Esto es lo que denuncia el hecho de que pese a que se denuncien las torturas de Herrera de la Mancha, allí mismo, en aquella cárcel hoy se continúa con las palizas lo mismo que en todas las cárceles del Estado de una forma sistemática, especialmente en Ocaña, Puerto de Santa María, Burgos, Quinta galería de Barcelona, rotonda de Carabanchel, y un interminable etc. Lo mismo que las vejaciones y arbitrariedades: en régimen de aislamiento celular se cuentan gran número de presos que llevan hasta año y medio aislados.

Pero, aparentemente nada sucede en las prisiones: la prensa de casi todo el estado se limita a recoger algunas noticias sobre Herrera de la Mancha al haber conseguido ser noticia por la insistencia en su publicación en «El País», por la denuncia de los presos torturados y los abogados denunciantes.

Está visto que es necesario que la situación en las prisiones se pudra hasta tal extremo que la capacidad de aguantar de los presos ante la tortura y vejaciones llegue hasta su límite: al fin y al cabo (y esto lo olvida el fascismo por su brutal desprecio de la humanidad), los presos no son máquinas u objetos inertes. Son seres humanos sensibles y conscientes... pese a que la estrategia represiva de la D.G.P. y del Gobierno intente demostrar lo contrario.



Bretañari buruzko dossierrari jarraituz, oraingoan bretañar hinkuntzari dagokion arazoa dakargu. Guk geurearekin, euskararekin, dugunaren autzekoa da arazoa, ez zaigu beraz urrun irudituko gaia.

Hizkuntzaren beraren desarroiloan kantak duen eragina aipatuko dugu bereziki, eragin berezi baitu eduki hizkuntz honetan.



LA LENGUA BRETONA

En Bretaña, a semejanza de lo que sucede en otros pueblos que luchan por su independencia nacional, la recuperación de la lengua y la recuperación de la identidad nacional forman un binomio inseparable en el que, para bien o para mal, los problemas lingüísticos tienen en ocasiones fuertes connotaciones políticas. De la misma manera que en Euskadi encontramos a quienes desde determinadas posiciones políticas defienden a ultranza las reglas ortográficas preconizadas por Sabino Arana, en oposición a los que desde posturas más progresistas abogan por el euskara unificado, el carácter de lengua no oficial del bretón, la ausencia de un bretón unificado, ha posibilitado la existencia de distintos criterios lingüísticos que en muchos casos no hacen sino encubrir opciones políticas encontradas.

Lengua céltica

El bretón es una lengua céltica y, al igual que las lenguas eslavas, germanicas, helénicas o íticas, procede de la rama occidental del indoeuropeo. Hablada en la mayor parte de Europa hace veinticinco siglos, la lengua de los celtas se subdividió en gaélico y británico. Tras muchos avatares, el gaélico moderno conseguiría con la proclamación de la independencia de Irlanda el «status» de lengua oficial de la joven República del Eire, en situación de cooficialidad con el inglés.

**Ne laissez pas
mourir
notre langue**

**AIDEZ
DIWAN**

Los acontecimientos históricos, particularmente las invasiones romanas y sajones, condujeron a la división del británico en tres idiomas distintos: el galés, el cornuallés y el bretón. Mientras que en extensas zonas de Gales se da una situación de auténtico bilingüismo y el inglés se ve relegado a un segundo plano, en Cornualles la presión idiomática inglesa ha conseguido en la práctica la desaparición casi total del cornuallés.

Aunque los restos de la producción literaria en bretón antiguo —que data del siglo VIII de la era cristiana— son escasos, abundan los textos escritos en bretón medio, cuyos orígenes se remontan al siglo

XII y alcanza su apogeo literario en el siglo XVI. Según los actuales lingüistas bretones, el bretón medio difiere muy poco del bretón moderno y es fácilmente comprensible para cualquier bretónparlante cultivado, a condición de que tenga en cuenta algunas particularidades ortográficas.

Dialectos y subdialectos

El bretón actual se subdivide en un total de setenta y siete variedades dialectales y subdialectales, circunstancia que ha hecho particularmente difíciles los esfuerzos por conseguir un bretón unificado. Muchas de estas setenta y siete variedades del bretón se encuentran prácticamente extinguidas y las diferencias entre muchas de las restantes son prácticamente nulas, razón por la cual se acepta comúnmente la existencia de sólo cuatro dialectos bretones: el de Cornuaille, el de Léon, el de Trégor y el de Vannes. Esta distinción corresponde de hecho a antiguas divisiones eclesiásticas y feudales de la Baja Bretaña y sólo el dialecto de Vannes presenta sustanciales diferencias con respecto a los otros tres, fundamentalmente en lo que se refiere a la colocación del acento tónico y a la formación de los plurales.

El primer esfuerzo serio de unificación del bretón surgió con los albores del siglo XX, época en que se llevó a cabo la unificación de los dialectos de Cornouaille, Léon y

LA REVUELTA DE LOS PUEBLOS-BRETAÑA (III)

Tregor. Este primer intento unificador sería designado con las siglas KLT, correspondientes a las iniciales de Kerne, Léon y Treger, denominaciones bretonas de las poblaciones cuna.

Ortografía «ZH» y ortografía «UB»

El 8 de julio de 1941, varios escritores ultimaron la labor de unificar el bretón KLT con el dialecto de Vannes (Gwened) y dieron lugar al bretón KLTG. Esta segunda ortografía unificada es también conocida como «ortografía ZH» a fin de indicar que corresponde a la «H» aspirada que pronuncian los bretones de la comarca de Vannes.

El nacimiento del KLTG fue considerado en su día por algunos universitarios bretones como una forma de colaboración con el enemigo alemán. No hay que olvidar que en 1941, fecha en que se culminó la primera unificación del bretón escrito, las tropas de Hitler ocupaban Bretaña y los sectores más derechistas del nacionalismo bretón habían acogido a los nazis con los brazos abiertos. Los intelectuales bretones que participaban en la resistencia contra las tropas alemanas

se entregan a la tarea de elaborar una nueva ortografía unificada, que sería conocida como «ortografía universitaria de Brest» (UB).

Los distintos criterios políticos que dieron origen a su vez a dos criterios lingüísticos diferentes persisten en la actualidad y hoy coexisten en Bretaña dos federaciones lingüísticas. La más progresista de ellas, que agrupa a los adeptos a la ortografía «UB», es la «Emgleo Breiz» (Federación Cultural Bretona). La otra federación, el «Kuzul ar Brezhoneg» (Consejo del Bretón) reune a los partidarios de la ortografía «ZH». Si se salvan las necesarias distancias, se puede establecer un paralelismo un tanto forzado entre «Emgleo Breiz» y nuestra «Euskal-tzaindia» y entre «Kuzul ar Brezhoneg» y «Euskerazaintza».

Una lengua «flexible»

Las universidades de Bretaña tampoco han podido escapar de las querellas lingüísticas y así sucede que la Universidad de Rennes, en la Alta Bretaña, es el feudo de la «ZH» y la Universidad de Brest, en Bretaña Occidental, el de la «UB».



Estatuari argumentuak bukaten zaizkionean – eta arin bukaten zaizkio – polizia ateratzen du herriaren aurka, Bretainian ere.



Pese a que no existen razones de peso que se opongan a una definitiva unificación del bretón, los métodos de aprendizaje de la lengua nacional de Bretaña siguen las directrices propugnadas por una u otra federación y los catálogos de las editoriales mencionan si los métodos son «UB» o «ZH».

Contrariamente al castellano y al francés, y a semejanza del euskara, el bretón es una lengua «flexible». Así, en bretón, la primera palabra de la frase no es mecánicamente el sujeto, sino que se coloca en primer lugar la palabra que preside el espíritu de la frase. Otra particularidad del bretón es la de reemplazar una consonante inicial por otra más dulce o más fuerte a fin de indicar mediante esta mutación el género de los nombres.

Sin entrar en la bizantina polémica del origen del euskara, lo que si hay que hacer constar es que no resulta demasiado extraña la coincidencia entre euskara y bretón en lo que a su «flexibilidad» se refiere si tenemos en cuenta que es notable la influencia celta en la cultura vasca; influencia que va desde el proceso de elaboración de la sidra hasta determinadas formas musicales y que pasa por instrumentos musicales como la zampoña y la gaita o alimentos como las tortas de harina que en Euskal Herria denominamos «taloa», en Galicia se conocen como «filloas» y en Bretaña como «crêpes».

I.B.

UNA LENGUA PERSEGUIDA

Bretaña hizkuntzaren historia, euskararena bezala, bilakabide diglosiko baten historia da. Hizkuntza dominatzaleak zapalduari gerota arlo handiagoa kenduz gizartearen, eta bigarrena eginahalak eginez aurrera jarraitzen, hizkuntzaren batasuna eta neurri administratiboak desplazan.

Hace algunos años eran muy pocos los bretones que sabían lo que era una «fest-noz» –vocablo que podríamos traducir como romería, verbena o «gau pasa»–. Hoy, es rara en Bretaña la boda, acto político o fiesta popular que no concluye con una «fest-noz». Allí, al calor de los ritmos célticos que surgen de gaitas y bombardas, cobijado bajo la «gwen ha du» (blanca y negra), la bandera bretona, el «brezoneg», la lengua nacional de Bretaña, surge con fluidez de labios de los viejos. Mientras tanto, los jóvenes escuchan con atención las suaves tonalidades de la vieja lengua de América e incuban en su interior el firme propósito de llegar a expresarse en ella un día no demasiado lejano.

Agresión centralista

Esta es la triste realidad del bretón. Expulsado de las escuelas y centros docentes por la III República Francesa, barrido por el exodo rural y las convulsiones sociales del siglo XX, sometido a la agresión constante del centralismo estatal francés, el bretón se había convertido en una lengua de viejos y caminaba con paso firme hacia su desaparición como lengua viva.

Para poner fin a esta situación tuvo que surgir hace dos décadas un fuerte movimiento de recuperación de la identidad nacional bretona, que no dudó en reivindicar con orgullo la lengua y cultura de su país y que tampoco vaciló a la hora de fundir estas aspiraciones culturales con serias reivindicaciones, hasta el punto de llegar, cuando ha sido necesario al uso de la dinamita con el fin de advertir al Gobierno francés de que en Bretaña hay todo un pueblo que no se resigna a su desaparición.

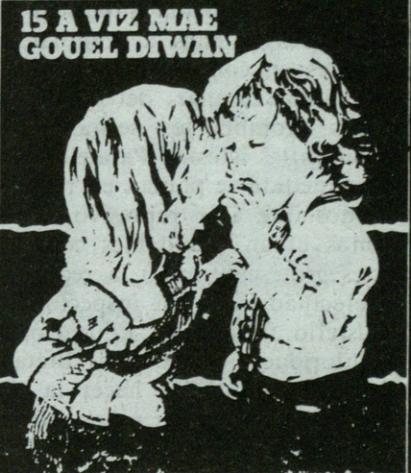
ción y que está dispuesto a luchar para exigir un lugar al sol.

Monarquía y revolución

Aunque las raíces del calvario sufrido por el bretón se hunden en la época de la monarquía absolutista francesa, lo cierto es que la Corona no inquietó en exceso a los bretones ni hizo excesivos esfuerzos por imponer la lengua oficial de la realeza.

Esto no quiere decir que la monarquía fuera menos centralista y parisiense de lo que luego sería la República, sino que los reyes absolutistas se vieron primero en la necesidad de hacer prevalecer al francés sobre el latín –lengua tradicional de la Universidad y del saber de la época– antes de iniciar la labor de asegurar la preponderancia de la lengua que hablaba el Rey sobre las lenguas que hablaban sus súbditos.

La Revolución de 1789 se encargaría de continuar la tarea centralizadora iniciada por la realeza. Pese a que no tuvo tiempo de llevar a cabo una acción efectiva para lograr la erradicación de las lenguas nacionales del Estado francés, lo que sí hizo la Revolución fue establecer con carácter riguroso y duradero la doctrina de la unidad lingüística en el interior de sus fronteras.



La lógica jacobina

A la supresión de los derechos feudales, de las franquicias locales, de las aduanas interiores, debía corresponder, dentro de la implacable lógica centralista del Estado jacobino, la destrucción de los enclaves lingüísticos. En una Francia nueva, una e indivisible, en la que se proponía la unificación administrativa, monetaria, de los pesos y las medidas, se abogaba también por la unificación lingüística y hablar bretón, euskara, occitano o catalán se convertía en un delito de lesa patria que no debía tolerarse, al igual que no se toleraban los privilegios de la aristocracia y el clero. Era la consagración del principio «Una nación, una lengua», a despecho de que la pretendida nación francesa tuviera que consolidarse a costa de los derechos nacionales de bretones, vascos, alsacianos, corsos, occitanos, flamencos y catalanes.

La escuela monolingüe

Han sido muchos y muy variados los métodos que la Administración francesa ha utilizado para intentar acabar con el bretón. El principal de todos ellos ha sido, sin duda alguna, la escuela monolingüe con carácter obligatorio.

Parece, sin embargo, que la escolarización obligatoria en lengua francesa no obtuvo todos los frutos que se esperaban de ella y aunque en vísperas de la I Guerra mundial el proceso de desbretonización estaba bastante acentuado en Alta Bretaña, estadísticas de aquella época indican que en la Baja Bretaña hablaba bretón más del 9% de sus habitantes.

Este fracaso de la política de fran-



LA REVUELTA DE LOS PUEBLOS-BRETAÑA (III)

cesización de Bretaña impulsó a las autoridades de París a acentuar las presiones en contra del bretón. En 1903, una circular del Gobierno francés prohibía los sermones en bretón en las iglesias. Paralelamente a esta medida se ponían en práctica métodos que a lo represivo de los mismos unían indudables connotaciones grotescas, como la requisitoria efectuada por un inspector del Ministerio francés de Educación a las autoridades religiosas de Bretaña para que impidieran hacer la primera comunión a los niños que no hablaban francés.

Prohibido hablar bretón

Estas prácticas represivas directas contra la lengua bretona continuaron hasta bien avanzados los años sesenta, época en que todavía era moneda de uso corriente en la mayoría de las escuelas de Bretaña el infamante «símbolo», equivalente francés del «anillo» español, tan utilizado en las escuelas de Euskadi por los celosos propagadores de la lengua del Imperio.

El «símbolo» de las escuelas de Bretaña era por lo general una herradura o un zueco de madera que el maestro entregaba al primer niño que oía hablar en bretón. El niño debía tener en su poder la herradura o el zueco hasta que encontraba algún compañero que incurriera en su mismo error de hablar en bretón en público. Entonces se desprendía del «símbolo» y lo entregaba a su compañero. Este toma y daca duraba toda la jornada. Al término de la misma, el último niño en quedar con el «símbolo» era castigado a escribir cincuenta o cien veces «No hablaré más en bretón» y, si era reincidente, el maestro obligaba al niño a permanecer de cara a la pared durante una hora al término de las clases.

La función del «símbolo»

A parte de la función de genocidio cultural que desempeñaba, el «símbolo» empujaba a los niños bretones a la denuncia de sus compañeros que hablaban bretón. Esta es la principal razón por la que muchas familias de Bretaña, vistos los castigos y humillaciones escolares sufridas por sus hijos mayores por el simple hecho de hablar bretón, educaron en francés a sus hijos pequeños ya desde la misma cuna.

Esta pérdida del bretón en los grupos de edad más jóvenes es algo que trasluce en la mayoría de las encuestas existentes sobre el tema. El conocimiento y la práctica del bretón es mucho mayor entre las personas mayores de treinta años que entre los que no han llegado a esa edad.

¿Cuál es el número exacto de bretónparlantes? Se estima que en la actualidad hablan su lengua más de setecientos mil bretones, pero no existe ningún censo que atestigüe la veracidad de esta cifra. Los organismos franceses de estadística preguntan a los bretones en los impresos que reparten cada vez que se efectúa un censo cuántos son los aparatos de radio de que disponen, si tienen frigorífico en su casa, si su televisor es en color o en blanco y negro, pero no les preguntan cuál es su lengua. El centralismo parisino da por sentado que esta lengua no es otra que el francés.

Lágrimas de cocodrilo

Un síntoma del poco interés de las autoridades francesas hacia el bretón y las restantes lenguas nacionales del Estado francés lo constituyen las declaraciones formuladas hace unos años por Giscard D'Estaing, el presidente francés, en una entrevista televisada. Tras derramar unas lágrimas de cocodrilo y decir que «sería triste que desapareciera el vasco, tan triste como que desapareciera el conocimiento del bretón o de cualquier otra lengua regional»,



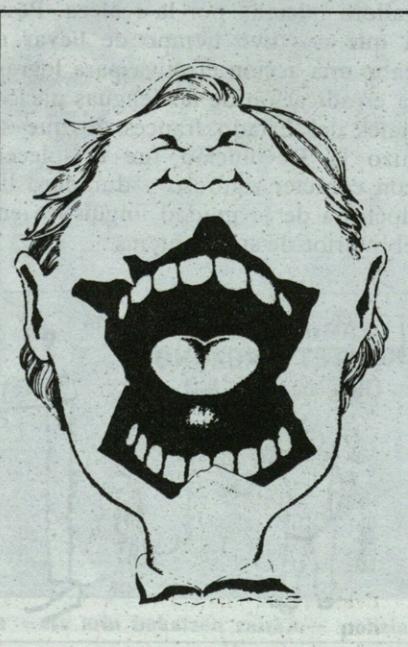
Bretañako kostaldea petroleoaren sorteak esan beharko.

el presidente francés insistía en que no se podía «hacer obligatorio el mantenimiento de una cultura» ni «hacer obligatorias las lenguas regionales». Toda una muestra de lo que los bretones (y los vascos, los corsos, los catalanes) pueden esperar de los franceses.

Otro factor clave en la desbretonización ha sido el aislamiento de Bretaña respecto a los restantes países (Gales, Irlanda) en que se hablan lenguas célticas. Otros países bajo Administración francesa no tienen este problema. Tal es el caso de Alsacia, donde el alsaciano goza de un alto coeficiente de supervivencia merced a la retaguardia cultural que le proporciona el mundo cultural germánico al que pertenece. En otros casos, como en Córcega, es el aislamiento geográfico, su insularidad, lo que ha determinado la supervivencia frente a la expansión lingüística francesa.

Legislación insuficiente

No obstante lo desalentador del panorama lingüístico que ofrecía Bretaña a finales de la década de los sesenta, los años setenta han estado señalados por el crecimiento de la conciencia bretona y, consecuentemente,





itzia, hizkuntza beraren egoeraren ipilu,

mente, de la preocupación por el idioma.

Aunque las disposiciones legales francesas son lo suficientemente ambiguas para permitir pocos resquicios por donde pueda colarse el fantasma de la educación bilingüe, son cada vez más los profesionales de la enseñanza que consiguen la capacitación necesaria para poder impartir en las instituciones docentes francesas clases de bretón y, lo que es más importante, en bretón.

La dos disposiciones legales sobre las que se basa la introducción del bretón en la escuela no son excesivamente favorables a la conservación y expansión del bretón. La primera de ellas, la «Ley Deixonne», que data de 1951, establece que se debe «favorecer el estudio de las lenguas y dialectos locales en las regiones donde se utilizan».

Asignatura optativa

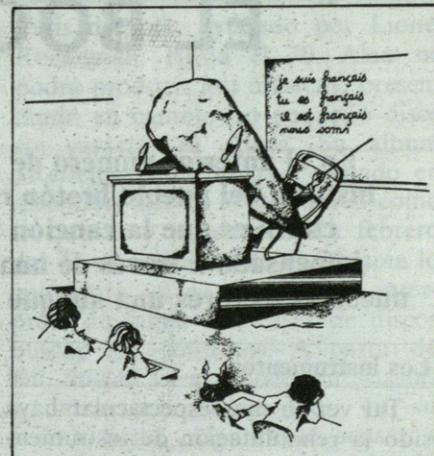
La «Ley relativa a la educación» de 1975 reafirmaba los principios contenidos en la ley de 1951 y, aunque persistía el carácter optativo y no obligatorio del estudio del bretón o cualquier otra lengua, establecía que se podría «dispensar a lo largo del período de escolarización la en-

señanza de las lenguas y culturas regionales». De hecho, esta modificación supone en la práctica que aquellos alumnos que opten por las clases de bretón sólo podrán estudiarlo durante una hora a la semana durante la enseñanza primaria y el primer ciclo de enseñanza secundaria y durante tres horas a la semana durante el segundo ciclo de secundaria (equivalente al BUP español).

En la enseñanza superior persiste la misma discriminación respecto al bretón y las restantes lenguas nacionales. Aunque las universidades de Bretaña y las principales universidades francesas tienen departamentos de lengua bretona, el bretón sólo puede ser escogido como segunda lengua en las licenciaturas de lenguas vivas y su enseñanza no figura con carácter obligatorio ni siquiera en los programas de las universidades bretonas.

Renacimiento bretón

Si el panorama que se presenta para el bretón en los programas oficiales de enseñanza es más bien pobre, no puede decirse lo mismo de lo que sucede a niveles menos oficiales y más populares. A todo lo largo y ancho de los cuatro departamentos en que la Administración francesa ha dividido a Bretaña proliferan los cursos de bretón para adultos, algo muy similar a nuestras «gau eskolak». Son constantes también las reediciones de los métodos, escritos y audiovisuales, para el aprendizaje del bretón. Asimismo, la aparición de una pléyade de músicos y cantantes bretones de indudable calidad como Alan Stivell, Glen-



mor o Gwendall es el síntoma de que la cultura bretona se encamina con paso firme hacia su renacimiento.

Para que las perspectivas sean más alentadoras, a los bretones no les falta tampoco su japonés. En los pasados Encuentros Internacionales de Vascólogos, la japonesa Suzuko Tanaka puso una nota de exotismo a este importante acontecimiento lingüístico al expresarse en un correctísimo euskara. Pues bien, otro japonés, Makoto Noguti, goza de gran celebridad en los medios culturales bretones. Aunque cuando llegó a Bretaña su intención era estudiar francés, aprendió rápidamente a hablar bretón en el departamento de lenguas céíticas de la Universidad de Alta Bretaña. Hoy escribe exclusivamente en bretón. «¿Por qué se le ocurrió a usted aprender a hablar y escribir en bretón?», le preguntó un periodista. «Para que se avergüencen todos los bretones que no lo hablan», respondió Makoto Noguti.

I.B.



Bretañarrak nuklear arazoazen inguruan biltzen diren bezala bildur jarraitu beharko dute hizkuntzaren inguruan, hau salbatu nahi badute.

EL BOOM DE LA CANCIÓN BRETONA

En el anterior número de «Punto y Hora» recogíamos en trazos bastante esquemáticos la historia del pueblo bretón relacionada con su música, con sus canciones, con sus bardos. Lo cierto es que la canción bretona ha conocido un verdadero renacimiento, un desarrollo impensado a través de una serie de nombres y autores, de los que ahora vamos a ofrecer a nuestros lectores una aunque sea somera e incompleta presentación.

Los instrumentos

Tal vez lo más espectacular haya sido la rehabilitación de instrumentos que estaban a punto de desaparición. Instrumentos de viento como la gaita y la bombarda. De percusión como el tambor con fuertes influencias escocesas. Instrumentos de cuerda como el violín y sobre todo el harpa céltica de la que Alan Stivell se ha constituido en el mejor embajador.

En 1939 apenas quedaban unos sesenta gaiteros. Sin embargo y ante la represión política, los «círculos celtas» lanzaron por los años sesenta una auténtica consigna cultural de extender la música celta a través de sus instrumentos. La gaita recobraba su protagonismo.

Música tradicional

En los mismos años sesenta se rehabilitaba igualmente la música vocal en los festou-noz. Las hermanas Goadec, los hermanos Morvan iban a conocer una popularidad impresionante interpretando las canciones más tradicionales con el estilo de los «Kan ha diskos» (Canciones interpretadas por dos o tres intérpretes que se relevan para unirse a varias voces en algunos estribillos).

La vuelta de los bardos

Pero el renacimiento de la música bretona iba a ir ligada sobre todo a la aparición de cantautores que en el idioma propio iban a abrirse paso con su calidad y el lirismo de sus mensajes ante todo tipo de público, incluido el comercial de los cenáculos parisienes.

Glenmor

Possiblemente sea el más grande y desde luego políticamente el más comprometido con su pueblo. Su verdadero nombre es Milig Ar Skanv. Nació en 1931 en Carhaix. Hijo de campesinos, su primera len-

gua es el bretón. Estudia en el seminario. Tal vez ahí habrá que buscar las raíces de su misticismo individualista y su anticlericalismo amargo.

Comienza trabajando en el teatro popular bretón. En 1953 se lanza a la aventura de la canción y recorre toda Europa para volver a su tierra al cabo de un año. Es el reencuentro: entonces adoptará su nuevo nombre Glen-Mor (Tierra-Mar) que hará popular.



Glenmor

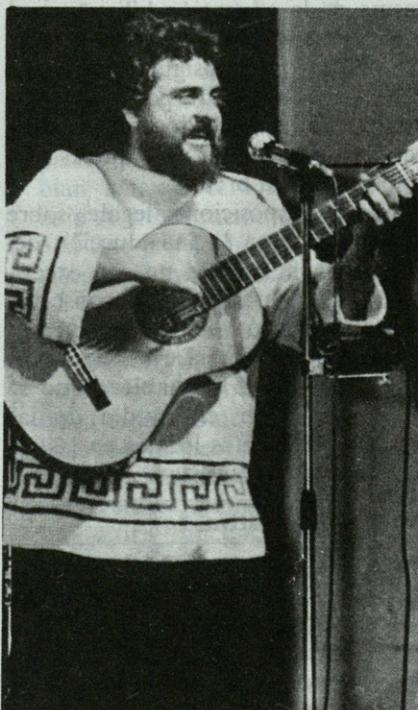
Se lanza a París acompañado siempre por la bandera bretona. El 59 presenta un primer recital que pasa totalmente desapercibido. Tiene que cantar por las pequeñas salas perdidas de Montparnasse. El 61 emigra a Bruselas. Tendrá que llegar el 65 para que pueda actuar en la «Mutualité». Sus canciones recogen el eco de los problemas de cada día: la revuelta de los tractores, el desastre del Torrey Canyon... Edita sus primeros discos.

El camino de Glenmor es un camino difícil. No busca la gloria.

Cada día se radicaliza más en su compromiso bretón. El año pasado se declara en huelga de hambre con otros compañeros para reclamar la libertad de Yann Puillandre. Glenmor será un «cantor maldito» para la sociedad francesa pero tal vez es el cantor más representativo de la verdadera música bretona.

Gilles Servat

Nacido en Tarbes en 1945, la evolución de Servat es un reencuentro con sus raíces, las de sus padres bretones. Salido de la pequeña burguesía; en el mayo del 68 descubre el compromiso político y lo liga a su tierra de Bretaña. Posiblemente Servat sea el más concienzudo y profesional de los cantautores bretones. Desde sus primeros recitales y discos («Los bretones típicos», «Los proletarios») hasta su último LP («El oro y el cobre» de 1980), Servat auna un estilo muy personal, una música vigorosa y un contenido verbal plena-



Servat

LA REVUELTA DE LOS PUEBLOS-BRETAÑA (III)

mente inserto en las luchas de su pueblo. Sin embargo, la mayoría de sus canciones son en francés y en definitiva muchos ponen en cuestión la autenticidad de su inserción bretóna. Políticamente es un hombre comprometido con la lucha de las nacionalidades. A destacar el cariño e interés que tiene por el pueblo vasco al que ha dedicado algunas canciones: «El País Vasco» y «Daou deweuz eus Maria Otaegi».

Gweltaz Ar Fur

Nacido en Vannes en 1950, tras una estancia de dos años en la Loirena toma conciencia del hecho bretón y a su vuelta a la tierra decide aprender la lengua y consagrarse a la canción.



Gweltaz Ar Fur

En un primer periodo trabaja con la canción tradicional bretona intentando no caer en el «folklore». Para Gweltaz de todas formas este trabajo de «rivaival» no constituye un fin en si mismo. Con A. Stiwell está convencido de que el conocimiento y la utilización de la música celta no debe ser más que un punto de partida para crear una forma de expresión encarnada en la realidad contemporánea. Acompañado por un músico de la calidad de Mikael Moazan ha editado un álbum «Cantos Celtas» que es de lo mejor producido en la música bretona. Gweltaz es más que un hombre de discos, un cantor popular, indispensable y preferido en las fiestas musicales bretonas.

Youenn Gwernig

Nacido en Scaer en 1925 se revela muy tarde en la canción. Sobre todo escribía (y escribe) poemas además de ser un gran escultor. Emigrado en Estados Unidos, vuelve a Bretaña por los 60 tras recibir la influencia de su amigo el poeta Beatnik Jack Kerouac.

En realidad Gwernig es un auténtico «folksinger» bretón a la ameri-

cana y sus temas sobre el exilio son la base de muchas de las canciones de sus tres LP.



Gwernig

Alan Stiwell

Alan Cochevelou nacido en Gouren en 1944 es indudablemente el artista bretón más popular y conocido. Alan, de familia de músicos (su padre es precisamente el que resucitará el harpa céltica) comienza a tocar el piano a los cinco años. Bajo la dirección de su padre trabaja con el harpa desde muy niño y aprende igualmente a tocar la gaita, la flauta irlandesa y la bombarda. Su primer disco lo edita todavía con su verdadero nombre en 1965, un disco puramente instrumental. Convertido ya en Alan Stiwell (Fuente) frequenta los ambientes musicales de



Alan Stiwell

París de folk, ayudado por Lionel Rocheman. Hasta el 70, Alan no podrá producir «su música», presentando en cambio un pequeño disco sin carácter ni altura. Su álbum «Reflejos» sin embargo, editado en diciembre del 70 lo descubren como lo que es y puede ser. En febrero del 72 su actuación en el Olympia lo convertirá ya en un autor e intérprete de fama. Las casas de discos buscan sus contratos. A partir de ahí, Stiwell va a conocer entusiastas y detractores sobre todo en su misma tierra. Algunos le acusarán de comercialismo. Otros de falta de compromiso. Otros de abandono de lo bretón por un entorno celta...

Lo cierto es que Alan Stiwell sigue un camino muy serio produciendo regularmente una serie de LP que en general pueden considerarse como auténticamente antológicos. Desde su «Caminos de la tierra» hasta su «Sinfonía céltica», hay todo un proceso creador con innovaciones y aportaciones más o menos discutibles pero siempre de una calidad asegurada.

Su «folk-progresivo» es en su momento de una altura como la mejor de la época.

En noviembre del 74, a la vez que salía al público su LP «E Langoned» Stiwell grababa su concierto histórico en el National Stadium de Dublin. «Treman Inis» («Hacia la isla») y «Raok Dilestra» serán dos nuevos LP aplaudidos y criticados (por algunos puristas). Acompañado siempre por extraordinarios intérpretes, Alan Stiwell habrá conseguido internacionalizar la música bretona y celta, elevarla y sobre todo difundirla a todos los ámbitos.

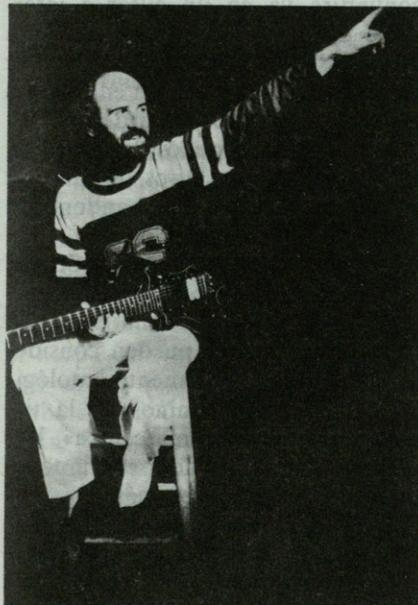
Dan Ar Bras

Es claro que aparte de Alan Stiwell, si ha habido algún músico que puede pretender haber construido un rock bretón, éste es Dan Ar Bras.

En realidad trabajó directamente con Alan, hasta que en 1972 forma un grupo propio en el que experimenta paralelamente su propia música. El único álbum «Estaciones» que recoge las experiencias de esta época, refleja a un Dan Ar Bras que comparte la pasión por el rock eléctrico y la guitarra acústica.

El músico de Quimper trabaja fundamentalmente en Inglaterra aunque ya para el otoño del 77 con su almu «Douar Nevez» retorna

directamente a los temas de Bretaña. El álbum siguiente «Iros a decirle a la ciudad» recogerá ya su voz en directo acompañando y superando a la guitarra. Son textos agresivos en francés de Xavier Grall. El 79 publica «El lamento de la tierra» en el que mezcla sus raíces bretonas con el homenaje a Rory Gallagher.



Dan Ar Bras

Nombres propios

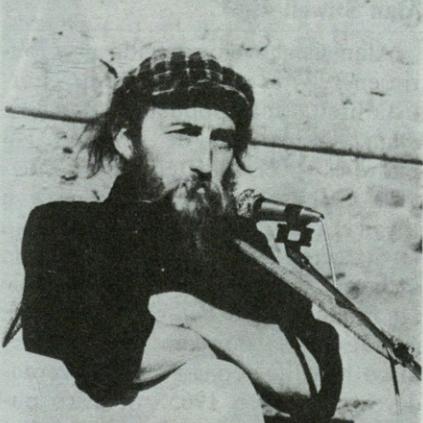
La canción bretona ha conocido una auténtica renovación. No solo en sus grandes figuras y autores. No solo en sus cantantes en lengua bretona. Incluso los que lo hacen en francés, han roto totalmente con el «estilo Botrel» de canciones estúpidas bretonizantes. Cantan y comentan los grandes temas y problemas de la tierra: desde las mareas negras, el peligro nuclear, la emigración, el machismo...

Entre estos cantantes no puede dejarse de señalar a un Kirjhuel con unos textos siempre vivos e inmersos en la lucha de clases, gran guitarrista.

Michel Arbatz cantante de los barrios portuarios de Sain Nazaire, auténtico folksinger. Serge Kerguiduff, de la generación de Servat con temas medievales bretones. Claude Besson, excelente músico con un premio de la Academia. Charles Cros por su LP «No olvideis a Armónica». Patrick Ewen que recrea los cantos de los marineros bretones, acompañado por el violín o el acordeón. Gerard Delahaye con un estilo propio y un prestigio ganado a



Maripol



Patrick Ewen



Gerard Delahaye

pulso. Melainnie Favenecun cantante que pasó a los micrófonos desde las tablas del teatro. Y sobre todo Maripol, prácticamente el único nombre de mujer que brilla con luz propia en el panorama de la canción bretona. Maripol que ya en el 69 lanzaba un disco en la colección «Chant du Monde» con temas de Bretaña y la mar sufrió un largo



Melainnie Favenec



Claude Besson



Kirjhuel

eclipse para reaparecer en el 73 con un estilo nuevo y con temas de auténtico compromiso político con su tierra bretona. Otras dos mujeres han sonado también en los últimos tiempos: Kristen Nogues y Annkrist.

EN EL PROXIMO NUMERO
PLOGROFF Y LAS MAREAS NEGRAS

GOBERNADORES CIVILES

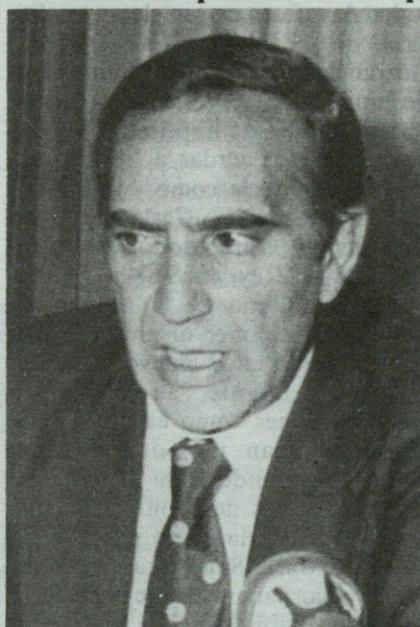
LOS LOCOS DEL ORDEN PÚBLICO

«El gobernador civil de ha desautorizado la celebración de una fiesta por la libertad de expresión aduciendo que «podrían producirse daños contra las personas y las cosas». (De los periódicos de todos los días).

Noticias como ésta son el pan nuestro de cada día en las páginas de los periódicos españoles. En ellas, siempre emerge la figura protagonista del gobernador civil (GC), esa especie de frontón, enviado por el centralismo a la periferia, contra el que se estrellan todas las aspiraciones del pueblo a hacer uso de y a ejercitarse sus libertades. Su lema parece ser la quietud: que nada ni nadie se muevan. En vez de ser cauce de los deseos populares es punto final y meta de los mismos por el expeditivo método de prohibirlo todo. Así, durante cuarenta años, en los que un señor enérgico con aspiraciones políticas de altas cumbres, hacía la vida imposible a todos los que soñaban con la democracia y la libertad. Pero llegó la democracia y las libertades de Suárez, de Martín Villa, de Ibáñez Freire, de Rosón... y la marejada continúa. Cada gobernador es hijo, político se entiende, del ministro de la Gobernación de turno y nunca mejor dicho lo de «tal palo, tal astilla», a pesar de que ahora estos señores, los GC, sean menos conocidos, se hagan menos visibles o pasen más desapercibidos.

En una especie de cursillo de formación profesional acelerada, Rosón se trajo a Madrid a todos los gobernadores civiles que en este país son. A los «suyos», a los nombrados en el estío del 80, y a los que vienen arrastrando años en la máxima poltrona provincial. Por supuesto, tales reuniones no son invención rosoniana ni de los muchos cerebros instalados hoy en la cúspide del Ministerio del Interior, casi todos antiguos gobernadores civiles. Cada ministro del Interior, antes Gobernación, después de sacar su correspondiente hornada de gobernadores, organizaba la «cumbre» de rigor. En alguna ocasión, los temas, «fuertes y delicados, no aptos para ser tratados públicamente» (que diría el propio Rosón en setiembre de 1976, en una reunión similar, convocada por Martín Villa), no trascendían. Ahora, la «cumbre» ha sido calificada de «muy importante» y ha tenido como objetivo el que los gobernadores civiles sean los auténticos representantes del Gobierno en sus respectivas demarcaciones y de que su actuación se ajuste a unas directrices de coordinación de cara a una mayor eficacia.

Ante los gobernadores, han desfilado los ministros exponiendo la política de su departamento, mientras desde Interior, algo lógico, todo se ha hecho girar en torno al orden público, la seguridad ciudadana y el terrorismo. Los intentos renovadores



Rosón los controla

no consiguen eliminar ese pesado lastre que acompaña indefectiblemente a Interior y a Gobiernos Civiles: sobre todo, el orden público. (Ver conclusiones de la «cumbre» en recuadro aparte).

Los fieles sirvientes

Detentadores y portavoces de la verdad oficial —la vida en este país, siempre ha tenido dos caras: una, la cruda realidad; otra, la presentada por la propaganda—, algo así como la voz de los amos de Madrid, los gobernadores, en los últimos años,

han entendido la convivencia en la democracia como una retahila de prohibiciones, con actuaciones duras, extremadamente duras a veces, por parte de las FOP, conservando hábitos y «tics» que venían a prolongar el franquismo. No debe sorprender, por tanto, que una de las frases más repetidas, cuando se ha podido abrir la boca y gritar, haya sido la de «gobernador dimisión».

Generalmente, la extracción sociopolítica de los gobernadores ha estado íntimamente ligada a lo que sea, respire y piense el titular de Interior. Fraga se llevó a los Gobiernos Civiles a los de la cuerda de GODSA, sustentadores del franquismo, junto con algunos militares, algún que otro falangista y algún afiliado a UDPE —Unión del Pueblo Español— como es el caso del hasta hace poco gobernador civil de Navarra. Eduardo Ameijide, felicitado por Ibáñez Freire por la labor realizada durante el Aberri Eguna 80 por los responsables del orden público.

Con Martín Villa, desaparecieron los nombres sonoros, pero irrumpieron los azules y los provenientes de los sindicatos verticales. Rosón ha tenido el camino más fácil. Ha echado una mirada a las élites ucedianas y le han salido funcionarios a granel, afiliados naturalmente al partido centrista, cuyo pasado, vinculado a instituciones y estamentos

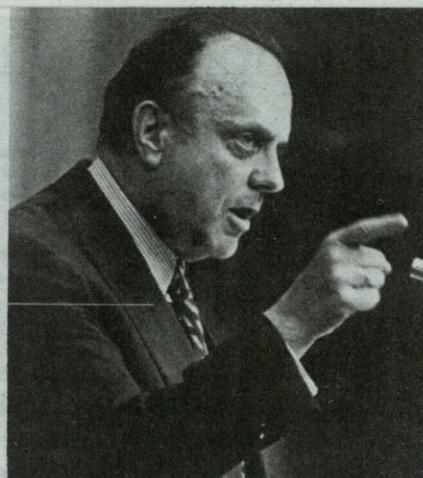
franquistas, ha quedado lavado por las aguas purificadoras de la democracia. Tal puede ser el caso del destinado a Córdoba, Esteban Mompeán, secretario del Gobierno Civil de Murcia con Federico Gallo, puesto por éste al frente de la candidatura de UCD para el Congreso en las primeras elecciones generales. En el lugar, meses antes, muchos hubieran jurado que se habría presentado por Alianza Popular. Además, Esteban Mompeán tiene un inequívoco sello opusdeístico.

Pero no hay que sorprenderse. El milagro de la «ruptura pactada» ha sido ése: la supervivencia de los viejos esquemas, de los antiguos detentadores de cargos, ahora encaramados más arriba aún y con más poder y mando que antaño.

El hilo conductor del esquema modelo/tipo de la trayectoria de un GC puede ser muy bien éste: funcionario de la Organización Sindical con raíces y amistades en el horizonte azul de la España Imperial. Una delegación provincial —de Sindicatos, de Trabajo, de Información y Turismo...—, alguna inspección, preferentemente de Trabajo. No han faltado quienes se han formado en las altas instancias de RTVE y otros han ocupado direcciones técnicas en algún Ministerio, que parece ser el cargo más trillado. Todos, desde luego, con un pasado cargado de azules, de cisnes blancos, empeñados en la organización verticalista de la vida, del trabajo y de la sociedad.

Made in Fraga

Con Fraga, llegaron los reformistas, los encargados de dialogar, abriendo un poco la mano para deslumbrar al personal. Autorizaban un acto y prohibían cinco y buscaban como



interlocutores a los grupos regionales de la oposición. En esta época, cuando los nombrados llegaban a sus puntos de destino, no se recataban en confesar y proclamar públicamente sus principios de adhesión inquebrantable al designador, al mismo tiempo que su disposición «a la colaboración y al diálogo con todas las fuerzas sociales y políticas».

Eran los días anchos y luminosos de junio de 1976 y el nuevo talante que se trataba de imprimir a los GC llevaba a las cuerdas a los que entonces se conocía como «vieja guardia del estamento»: Carlos de Meer, en Baleares, Oltra Moltó, en Valencia y Leyva Rey, en Sevilla. Se dijo que el Gobierno de la Monarquía trataba de imponer un nuevo estilo. Sin embargo, en el nuevo estilo, en el nuevo talante, se producían contradicciones como éstas. A Sevilla le quitaban un «duro», Leyva Rey, pero le endosaban al laureado con los sucesos de Montejurra, que luego se revelaría como poeta en la tierra de María Santísima. Cada vez que le recordaban Montejurra decía que él no había sido. Su vena poética

expLOTÓ en una fiesta del deporte sevillano, donde leyó «En el Sánchez-Pizjuan/el vasco debe cascar/y si sacan la ikurriña/se la tendrán que tragarse». La respuesta popular fue «Por ridículo y por bufón/dimite gobernador!».

A Valencia marchaba un ilustre SEU, que ya era veterano de Gobiernos Civiles. Esa marcha no pararía hasta 1980 en que accedió a Madrid, tras pasar por la Dirección General de Seguridad y por la Compañía Telefónica Nacional de España. En su caso, se rompía el esquema que había presidido el nombramiento de gobernadores del verano-80. Se había vuelto a los viejos tiempos cuando los gobernadores eran hombres conocidos de los mandamases de turno, hombres de confianza, los amigos o los recomendados. Es decir, los tiempos de Don Caudillo donde las amistades del ministro y señora llevaron a más de un alcalde asturiano, cuyo único mérito tal vez era presidir el municipio donde tenía su chalet el todopoderoso ministro de la Gobernación, a dirigir los destinos de una provincia desde la torre de control del Gobierno Civil. Según trascendió en su día, el hombre preconizado para venir a Madrid era el «navarro» Ameijide. Pero Rosón insistió en que tenía que ser un hombre de su confianza. Este no era otro que Nicolás, ex-SEU, ex-Rector del Colegio Mayor, de la AISS, de varios Gobiernos Civiles...

Militares en los Gobiernos Civiles

Pero volvamos a los tiempos de Fraga. Aquel primer aluvión de gobernadores incluía también a militares —Armando Murga, en Gerona, y Gómez de Pablo, en Cáceres (éste provenía de la alcaldía de Ávila),

CUMBRE DE GOBERNADORES

(Ofrecemos aquí un resumen de la rueda de prensa ofrecida por el subsecretario de Interior y por el director general de Seguridad para informar sobre los aspectos tratados).

«Con esta reunión se ha orientado a los gobernadores sobre la política gubernamental y se ha tratado de establecer una coordinación para el futuro entre los entes y los GC para llevar una actuación uniforme de acuerdo a un plan establecido».

Se trató extensamente el tema de la seguridad ciudadana, aunando criterios y directrices para desarrollar el programa de 28 puntos que el ministro del Interior dió a conocer en el Senado para encontrar una mayor eficacia en la

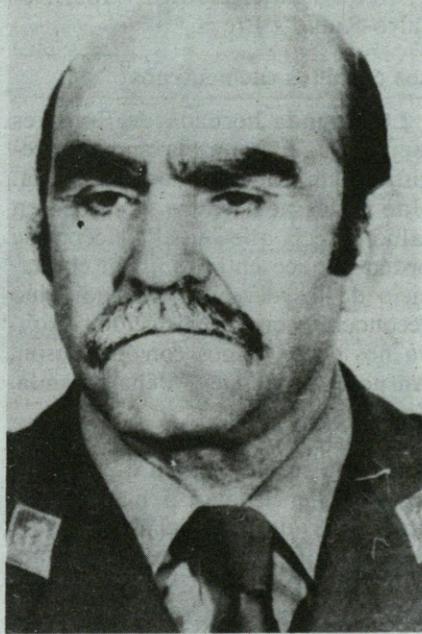
lucha contra la delincuencia común, seguridad en departamento y servicios públicos, tráfico de drogas... La lucha contra la delincuencia es uno de los graves problemas con los que se enfrentan los regímenes democráticos, dijo el Sr. Laína, Director General de Seguridad. Se ha previsto adoptar una serie de medidas que configuran la actuación de las FOP con el fin de elevar la cota de seguridad ciudadana. A este respecto, se ha insistido mucho a los GC que como responsables directos del mando de las fuerzas de seguridad ciudadanas actúen con autoridad y sin titubeos; se les ha dicho que la autoridad se ejerce con prudencia, ponderación y serenidad, pero que no se ejerce con debilidad, ya que la debilidad contribuye a hacer más difícil la resolución de problemas que se pueden solucionar si se atajan con contundencia. (Laína dixit)

Sobran los comentarios.

mientras un tal Pérez de Sevilla y Ayala, coronel jefe de la Guardia de Franco era endosado a los navarros. Murga, teniente coronel de aviación, dimitió en junio de 1977, para incorporarse al Ejército ante la imposibilidad legal de compatibilizar su carrera con la específicamente política. El decreto-ley 10/1977, de 8 de febrero, regulaba la participación política y sindical de los componentes de las Fuerzas Armadas.

Fue uno de los gobernadores típicamente franquistas, prohibidor por excelencia y multador no pequeño. A la «Marxa de la Llibertat» le agobió de multas hasta 2.730.000 pesetas. Cuando dimitió, se dijo que en Gerona corrió el champán...

En esta primera hornada franquista, encontramos nombres que siguen haciendo carrera en el mundo de la política, además del citado Mariano Nicolás. Salvador Sánchez Terán, nombrado gobernador de Barcelona, por sus estrechas relaciones con Fraga, que ahora suena como supergobernador de Euskadi, tras su defenestración en el último reajuste ministerial, e Isidro Pérez-Beneyto, que, tras pasar por los distintos escalafones de Política Interior, se ha hecho firme en Sevilla, de donde se largó cuando lo de Marinadela, para volver en plan matón y, sin dignarse visitar el pueblo,



¿Futuro supergobernador?

dicir que «para hablar de Marinadela, hay que haber estado en el pueblo». En fin es otro hombre del SEU. A la misma hornada pertenecieron aísmismo otros dos «duros» ahora relajados. Uno ya mencionado, Ameijide, y Luis Fernández y Fernández-Madrid, sevillano de destino, —¡qué mala suerte tiene Sevilla con sus gobernadores!—, cuya

última perla, según contaba Nicolás Salas, director de «ABC» de Sevilla, era de este calibre: «Nicolás, le dijo el gobernador, «aquí todo lo tenemos que hacer, entre ABC, la Guardia Civil y el gobernador». El Sr. Fernández y Fernández-Madrid era recordado por la frase pronunciada en su toma de posesión como delegado del Ministerio de Información y Turismo en Barcelona: «Quiero expresar mi devoción al Caudillo de España, mi lealtad a la Constitución y mi afecto y esperanza en el Príncipe de España». Es decir, una manera de contentar a todos, de quedar bien con el presente y de ganar tantos para el futuro. Como así fue.

Ya en Sevilla, se le indigestaron los alcaldes del Partido del Trabajo, aunque, al principio, se mostró tolerante con ellos. Fueron detenidos algunos de ellos, anuló los acuerdos adoptados por Ayuntamientos presididos por los «peteros», entre ellos el de Lebrija, que solicitaba la ilegalización de Fuerza Nueva y la adopción de las medidas necesarias para «depurar a las fuerzas de orden público y a las de la Guardia Civil de los posibles elementos fascistas que estuviesen infiltrados en sus filas».

Sevilla, ciertamente, no ha tenido suerte en esa lotería de los GC,

MINISTERIO DE LA GOBERNACIÓN

«Organismo estatal español. Las funciones de Gobierno interior del reino competían en el s. XVIII al Ministerio de Estado (aunque, de hecho, fuesen otros organismos, como el consejo de Castilla, quienes las desempeñasen), a la vez que las relaciones exteriores. La divergencia y amplitud de estas funciones hizo que las Cortes de Cádiz dispusieran la formación de un Ministerio de la Gobernación del Reino, desaparecido en 1814 y de nuevo vigente de 1820 a 1823. En sustitución de éste se creó un Ministerio del Interior, que tuvo corta duración (mayo-octubre 1823). En noviembre de 1832 se constituyó un Ministerio de Fomento, que en 1834 mudó su nombre por el del Interior y a partir de diciembre de 1835 pasó a llamarse de la Gobernación. Como sus atribuciones eran muy amplias, en 1847 se decidió escindirlo y crear, al lado del de la Gobernación, un nuevo Ministerio denominado de Comercio, Instrucción y Obras Públicas.

Con ello quedaba configurado el Ministerio en la forma en que ha subsistido hasta la actualidad dedicado especialmente a las materias de orden público, organización municipal y provincial, sanidad, y correos y telégrafos. Por el hecho de controlar la administración provincial y municipal, y de tener a su cargo la organización de las elecciones, el puesto de ministro de la Gobernación se convirtió en España en sinónimo de director del aparato caciquil que debía dar la victoria al Gobierno (como sucedió invariablemente de 1833 a 1931), y se reservó para personajes hábiles y de pocos escrúpulos.

En 1938, se formó un Ministerio de Orden Público, pero sus funciones volvieron a integrarse muy pronto en el de la Gobernación. (Gran Enciclopedia LAROUSSE).

Efectivamente, en el primer Gobierno de Franco, este Ministerio es el más importante de la época, con Serrano Suñer, cuñadísimo y

filozaf a la cabeza. La integración en Gobernación se produjo en el Segundo Gobierno, y en el Tercero, el coronel Galarza hace del Ministerio de la Gobernación «instrumento silencioso y eficaz en la tarea depuradora de postguerra, siguiendo en ese sentido las huellas del anterior ministro» (Serrano Suñer).

En el cuarto Gobierno, llega Don Blas Pérez González, catedrático de Derecho Civil. «Desde 1938, que fue nombrado fiscal del Tribunal Supremo hasta su cese en el Ministerio de la Gobernación en 1957, el Régimen efectuó una labor de depuración y represión de los elementos políticos partidarios de la República e incluso de los enemigos internos del sistema».

En 1957, llega el Décimo Gobierno y llega con él a Gobernación el militar Camilo Alonso Vega, «el hombre duro», «la encarnación de la fuerza», «la garantía del orden público en el país y primer jefe de una de las policías más eficaces del mundo», según podía leerse en el libro «Los 90 ministros de Franco», obra del Equipo Mundo, editado por DOPESA, Barcelona, 1970.

En esta línea de dureza, fuerza y garante del orden público continuará hasta 1969, en que le releva Garicano Goñi, cuando el Gobierno se hace del color de Monseñor Escrivá, con Carrero al frente. Pero, con el tiempo, vendrán los colaboradores, los discípulos de Blas Pérez González, Carlos Arias Navarro y José García Hernández. El primero había ejercido de fiscal en Málaga en los años fuertes de las depuraciones, de la represión, de la «limpieza» y en 1945 alcanzó el Gobierno Civil de León, mientras que el segundo en 1947 fue de Jugo. Arias, para que no hubiera dudas de su talante democrático/represor pasó años después por la Dirección General de Seguridad —no, no como detenido, sino como jefe supremo—, luego al Ministerio de la Gobernación y, tras el paréntesis de la alcaldía de Madrid, llegó a la Presidencia del Gobierno. Fue cuando llamó a García Hernández, para que se encargara del orden público, es decir, del Ministerio de la Gobernación. Y para Vivienda repescó a otro legendario servidor del Orden Público con Alonso Vega, con el que figuró como Subsecretario de su Departamento.

VIRREYES DE LA REFORMA

Leyva, Gordo, Fernández-Madrid, Pérez-Beneyto, como antes Utrera Molina, Ortí y Meléndez-Valdés —«el estreñido» porque siempre estaba con el «hay que obrar, hay que obrar» en la boca—, y Pedro Gamero del Castillo, al que le cabe el honor de ser el descubridor de Carrero Blanco, cuando Queipo de Llano reinaba en la capital hispalense. Seguimos con Fraga y los suyos. Por ejemplo, con Juan Manuel Blanco Gutiérrez, que marchaba a Orense desde el Sindicato Nacional de la Vid. Este sindicalista era un asturiano protegido de Torcuato Fernández Miranda que iba a sustituir a Llobel Muedra, que se había conquistado fama de ignorante de los problemas orensanos, de cerril, de incapaz de dialogar, así como de simpatizante de Fuerza Nueva.

Otro hombre de esa primera hora fraguista fue Luis Mardones, que fue a Lérida. Un día se descubrió en su demarcación un campo de entrenamiento y tiro al que acudían los fachas de la zona. Su nombre corrió por las páginas de los periódicos. Lo cesaron —«a la fuerza ahorcan»— pero lo mandaron a Tenerife. Ahora está de Subsecretario en el Ministerio de Agricultura, en el que ya había estado con anterioridad nada menos que como Subdirector General de Sanidad Animal. La clave de su carrera hay que buscarla en la protección que siempre le ha dispensado Abril Martorell. Lérida puede considerarse como otra provincia donde sus gobernadores han aparecido muy vinculados con la extrema derecha. Recuérdese el caso de los explosivos utilizados contra «El Papus», al lugarteniente local de

la Guardia de Franco Gómez Benet, y a los gobernadores Aparicio Calvo-Rubio y Breva.

Los cuchillos cachicuernos

La segunda hornada de Fraga es menos fraguista que la anterior, registra menos unanimidad reformista. Uno de los nombrados se curaba en salud y decía que «en el concepto de orden público entra también el ejercicio de los derechos del individuo reconocidos en la legislación». Aquí ya nos encontramos con los Rosón, Ansúategui, Belloch, Peña Aranda, Zarzalejos y otros.

Ansúategui fue llamado con urgencia de su Delegación de Sindicatos de Valencia para poner «orden» en Vitoria, después del desaguisado de Landín, según dijeron las crónicas. La carrera de Ansúategui, antiguo presidente del Consejo Nacional del SEU, es de las más brillantes al servicio del orden establecido, o por establecer, como demostrará luego a los jornaleros cordobeses que piden pan y trabajo y se encuentran con tricornios y antidisturbios.

Otro nombre familiar para algunos ciudadanos de Euskadi es el de José María Belloch Puig, hoy en Barcelona, a donde llegó vía Huelva y Guipúzcoa.

En esta lista había también sujetos provinciales del Movimiento, un falangista de la ola más primitiva como José María Adán, que llegó a Logroño desde la Asesoría Jurídica de Altos Hornos del Mediterráneo, marcado como vicepresidente del Frente Nacional Español de Ramón Fernández Cuesta, que, en su día, además, desde los escaños de las Cortes franquistas, había dicho no a la Ley de Asociación Política,

que había presentado a la consideración de sus señorías el hoy presidente, Adolfo Suárez. Otro hombre de la Falange tradicional, Rafael Mombiedro de la Torre, que relevaba en Tenerife al que hoy es vicepresidente primero del Congreso de los Diputados y antiguo presidente de la Diputación de Segovia, Modesto Fraile Puojade.

En esta segunda tanda, se produjo el cambio de gobernador tal vez más fulgurante de toda la historia. Fernando Gil hacia dos meses que había ido a Huelva. Aquí, había tenido la ocurrencia de acudir a un pueblo en fiestas y quedó tan encantado que pidió al alcalde que le repitiera los festejos la semana siguiente que él se encargaría de llevar las cámaras de televisión para que filmaran el festejo. Sin embargo, en Isla Cristina, tomó militarmente el pueblo con ocasión de un conflicto laboral en la pesca. Muy poco dialogante, muy prohibidor, Gil Nieto sustituía en La Coruña a uno de los gobernadores más duros que habían desfilado por el lugar, el señor Vaquet Salort, capitán de la Guardia de Franco.

Sin embargo, el hecho más llamativo en los relevos de esta segunda promoción tuvo por escenario a Santander, a donde llegaba un antiguo director general de RTVE, Gabriel Peña Aranda. En la toma de posesión de éste, García Mauriño, el saliente, se quejó del Gobierno «al que tan lealmente serví, haciéndome solidario de sus aciertos y errores, ha correspondido enviándome el relevo con menos de 24 horas», para añadir lo que dio la vuelta al país: «cicatrices tengo, pero en la espalda, algunas muy frescas». «Lo que no

SUPERGOBERNADORES

En estos días, suenan con fuerza nombres para ocupar el puesto de «supergobernador» en Cataluña y Euskadi. No se sabe exactamente qué es lo que van a hacer, cuál va a ser su cometido. «¿Colchones inflables o desinflables entre las autonomías y el poder central?» como ha señalado alguien. A lo mejor. Pero, de momento, el papel a desempeñar permanece en el Ministerio. Por supuesto, es indudable que la normalidad en el caso catalán no va a ser tal para Euskadi, donde al nuevo personaje le va a hacer escolta el general Santamaría. Cuando ha sonado lo del «supergobernador», ello ha sido como lo del panal de rica miel... Cien mil nombres han sonado para el puesto. Veán nombres. Martín Villa —cómo no!—, que esgrimía su experiencia catalana y llegó a decir incluso que el cargo colmaría sus aspiraciones.

El reingreso en el Gobierno ha frustrado esas aspiraciones. Y ha sonado Modesto Fraile, vicepresidente primero del Congreso. Como también ha estado en los comentarios José —sin «p», al final, que eso hace muy feo en la Moncloa— Meliá, que no haría malas migas con Pujol, sobre todo desde aquellos tiempos en que el hoy Secretario de Estado para la información ponía su pluma en «Destino» y «El Correo Catalán» al servicio de Don Jordi. Se ha lanzado también el nombre de Clavero Arévalo, para recuperarlo, sin duda. Y se ha insistido con fuerza en el nombre de Viana, Jesús María, para Euskadi, aunque, tras el último reajuste ministerial, han quedado dos hombres por colocar a los que han adjudicado los rumores de «supergobiernos» de Euskadi y Cataluña, Sánchez Terán, ex-Trabajo y Rovira Tarazona, ex-Sanidad y Seguridad Social, respectivamente.

En fin, van a llegar los supergobernadores. A lo mejor pueden hacer algo en Cataluña. En Euskadi, será un nuevo virrey como lo es el general Santamaría. Sus funciones no es necesario explicarlas. A buen entendedor...



Suárez Gobernari Zibilekin, betiko zakurrak betiko samakoaz gainera, aurpegi guztia ezagun.

lograron de frente las limpias espadas de esta tierra de hidalgos, lo consiguieron manos villanas, empleando cuchillos cachicuernos, como los que ya denunciaba el buen Cid...».

Peña Aranda —«granizo» le llamó José Ramón Alonso desde las páginas de «Pueblo»— llevó una política desgraciada en la que prohibió todo lo de la izquierda y fomentó el auge de la ultraderecha montañesa. Desde el 11 de setiembre de 1976 al 2 de febrero de 1977 se le contabilizaron 30 actos prohibidos y más de cien multas. Glorioso! La oposición le bautizó con el sobrenombre de «la sota de bastos». Al final, optó por encerrarse en su despacho y Martín Villa le aceptó la dimisión.

Claro que no sólo protestaba García Mauriño. Manuel Fernández Escandón, al dejar Gran Canaria, decía que «honradamente hablando, no había motivos para mi ceso», al mismo tiempo que preconizaba que la Administración Central debía estar más en las provincias, para tomar contacto más directo con la realidad.

Las protestas han llegado también desde Lugo, donde el reciente cambio de gobernador produjo una crisis en la UCD provincial, por no

haber sido consultada a la hora de efectuar el relevo. Rosonistas y oteñovistas enfrentados hasta en esto. Y es que como decía el cesado: «La UCD de Lugo la hicimos Antonio Rosón y yo. Y hasta fichamos conjuntamente a varios de los senadores y diputados actuales por Lugo».

Pucherazo a la vista

Tras los reformistas de Fraga, tomaron tierra los predicadores de la democracia, es decir, los martinivillistas, que, en muchos casos, eran los mismos de antes, con la misión de hacer valer y velar por la pureza de las convocatorias electorales que se avecinaban. Es decir, preparar adecuadamente el pucherazo. Lo de ahora: representar al Gobierno Central en las respectivas provincias y, quien sabe!, preparar a conciencia la danza electoral del 83.

De cualquier forma, tanto en el caso de los fraguistas como en el de los martinivillistas, la gran característica común ha sido la falta de criterios para conducir el orden público y la actividad y ejercicio de los derechos y libertades ciudadanas. Unos interpretaban desconcertantemente las normas de Madrid —hoy autorizo una manifestación, mañana, no—, mientras otros lo hacían, por

regla general, restrictivamente. A veces, a la vista de la actuación de determinados gobernadores, presidida por una acusada dureza, daba la impresión que cuando la mano se abría un poco ello se debía a alguna llamada al orden desde Madrid. «Hombre, no te pases... que nos jodes el invento».

La imparcialidad que era el papel a desempeñar por el GC, según Martín Villa, no ha sido tal. El escoramiento a la derecha e incluso más allá ha sido descarado en muchas ocasiones, mientras se enarbola la bandera del sacrosanto orden público en cuya defensa no había inconveniente en sembrar de muertes la trayectoria del mandamás de turno. A veces incluso se ha creído ver en gritos y enseñas brotes independentistas y allá ha corrido el gobernador a decir que «Viva Andalucía Libre!» es un grito ilegal, o que colocar la bandera canaria tricolor, junto a la nacional, en la fachada del Ayuntamiento, era asunto de los tribunales. Esto lo había acordado un Ayuntamiento y, como el último deporte de los gobernadores es impugnar acuerdos municipales, allá que la han emprendido con aquellos municipios regidos por fuerzas nacionalistas o simplemente de la izquierda.

Cosas y casos de gobernadores

A la hora de imponer multas, el GC no se anda por las ramas. El mero hecho de participar en una manifestación no autorizada de trabajadores agrícolas le costó 50.000 pesetas a la vicepresidenta de la Diputación de Sevilla, del Partido Comunista de Andalucía. Menos mal que los tribunales estimaron no ajustado a derecho el acuerdo del GC. En otras ocasiones, el GC propone y el Ministerio del Interior dispone/multa, como le ocurrió a un estudiante de La Coruña, por presunta participación en una manifestación antifascista, concluida con enfrentamientos entre grupos de distinta ideología. Lo curioso es que la denuncia contra tan «destacado agitador» había sido formulada por miembros de Fuerza Joven. En la línea de suspender acuerdos municipales, entretenimiento actual de los GC, no nos resistimos a omitir la actuación del GC de Badajoz frente al acuerdo adoptado por el Ayuntamiento de Valdecaballeros de hacer una consulta popular sobre si se

otorgaba o no la licencia para construir allí una central nuclear. Mientras que el de Guadalajara prohibía todo tipo de proyecciones cinematográficas contra la centrales nucleares, que en tierras de la Alcarria empiezan a florecer como en una perenne primavera. Todo ello para prevenir posibles alteraciones del orden público que es el argumento mantenido y esgrimido una vez más por el hoy gobernador civil de Zaragoza, cuando en los albores del verano era gobernador en funciones de Madrid para impedir la celebración de un concierto del cantante Bob Marley.

Sin embargo, es raro ver y asistir al espectáculo de un GC lanzar un diagnóstico sobre la provincia que ha regido, hacer una crítica de la situación en la su zona. Por ello, sonaron extrañas las palabras de Fernández Escandón, tras conocer su relevo en Gran Canaria. «El caciquismo en Las Palmas es un mal endémico que no es posible erradicar y que continuará... Son los propios canarios los que tienen que luchar contra él y organizarse para que no



Ansuategi, Iñigo Caverorekin.

se produzcan hechos de este tipo». Desgraciada y lamentablemente, el Sr. gobernador, haciendo política de UCD, mal podía contribuir, desde su puesto, a la lucha contra ese mal. Pero, en fin, no estaba mal el detalle.

En el tema de los GC no podía faltar la guinda socialista, que si

antes pidieron la dimisión de Peña Aranda —los socialistas, cuando un cargo oficial no se les convierte, van y piden su dimisión; alegan un pasado franquista (o no democrático, que suaviza más) y... «hala! a la calle»— cuando la hostia policial al diputado Jaime Blanco o, más recientemente, la del almeriense José María Bances, por presuntas manipulación de alcaldes en la distribución de fondos del empleo comunitario, ahora, desde Asturias, han elogiado al cesado Martín Caballero, al que «tenemos que agradecer esa capacidad de saber ser un gobernador de Estado», mientras han lanzado fuertes críticas contra su predecesor, el hoy «vizcaíno» Fernández Jiménez.

Sin embargo, los mayores elogios de la época moderna hacia un GV los encontramos este verano en Huelva, en el periódico local, donde su director quería hacer llegar a los lectores «el agradecimiento de tantos que saben comprender su labor, valorar su amistad, reconocer su capacidad de trabajo y entrega a Huelva»... «en una línea familiar de

Ansuategi al descubierto

En el diario EGIN se publicaba esta carta abierta que deja claramente en evidencia el talante «liberal» de los gobernadores de la Reforma.

Mis primeros recuerdos sobre ti, datan de la infancia. Eres hijo de un notario que fue alcalde de mi pueblo. Xativa, allá por los años cuarenta. Fuimos juntos al colegio, donde tú y tu hermano erais conocidos por ser de los más brutos y beatos. Sin embargo, tu «vocación política» hay que situarla en el Instituto de Enseñanza Media, donde tú y tu hermano Pedro me llevabais un curso, los dos erais falangistas del Frente de Juventudes. A cada esfemérides (muerte de José Antonio, Día del Estudiante Caído...) acudíais con vuestras camisas azules y recuerdo que tratabais de obligarnos a los demás a que fuésemos a vuestros actos conmemorativos. En los actos religiosos obligatorios os dedicabais a darnos golpes y palizas a los que no nos tomábamos en serio el Rosario, la Ofrenda de Flores a María... Recuerdo perfectamente el día que me sorprendiste sin rezar y armando cachondeo, y me zurraste en la misma espalda una sonata de golpes que me hincharon la cara. Tú no te acordarás, como hostiabas a tantos...

El día en que hubo tiros en Madrid, entre falangistas, en el año 1956 estabas en preuniversitario, y recuerdo que subiste al colegio que daban miedo. Parecías dispuesto a todo. Por esas mismas fechas ocurrió un incidente muy significativo.

Franco empezaba a pensar en reinstaurar la Monarquía en la persona del actual monarca Juan Carlos. Esto no gustaba a ciertos sectores falangistas, especialmente a los más fascistas entre los que estabas tú, y aprovechasteis los funerales por la muerte de José Antonio, que entonces se hacía en El Escorial, para armarte ante el propio Franco. Yo y los de mi curso, por casualidad estábamos allí llevados por el profesor de «formación del espíritu nacional». Comenzado el lio, todos nos acercamos al lugar donde se veía el follón y allí precisamente en primera fila, estabas tú, Javier Ansuategi. Ibas a la cabeza de un grupo de gentes con camisas azules y negras (a nosotros estos últimos nos parecían italianos) y recuerdo que cantabais las siguientes estrofas: «Que no queremos, que no

queremos/reyes idiotas, aunque sepan gobernar y por pelotas, y por pelotas/, implantaremos el estado sindical/. Viva, Viva, Fa-lange y de las JONS».

«Te acuerdas Javier de aquellas estrofas? ¿Las sigues cantando ahora que eres gobernador civil de Navarra?

El incidente no pasó de ahí. La policía os impidió acercaros a Franco cuando éste apareció, y vosotros, que erais unos cincuenta, os cansasteis de repetir la canción.

Pero no paró ahí mi suerte de coincidir contigo. En la Facultad de Derecho volvimos a encontrarnos. Tu como del SEU (Sindicato Español Universitario) que era dirigido por Aparicio Bernal y luego por Martín Villa. Yo como militante antifranquista.

Estamos ya en los años sesenta, en las universidades el movimiento de lucha empieza a nacer en clara confrontación contra el SEU al que obligatoriamente nos teníamos que afiliar al matricularnos. El movimiento antifascista crece. Allí en la Universidad, llegaste a ser Jefe del SEU del Distrito Universitario, y recordarás perfectamente que tu función era la de la denuncia política y colaborar con la policía, y en todo ésto destacaste sobradamente.

Como sub-delegado elegido de facultad me tocó enfrentarme muchas veces contigo; eras un tío que gritabas y pegabas puñetazos en la mesa, y te gustaba decir aquello de «como fascista no puedo tolerar una serie de cosas». Cuando sacamos el primer boletín libre, clandestino, de la facultad, te faltó tiempo para subrayarlo y llevarlo a la policía. Eras un chivato especialmente entregado a la causa del franquismo.

Y desde entonces no has parado de tener cargos. Fuiste letrado sindical. Delegado de Sindicatos en los últimos años de Franco para la provincia de Valencia, gobernador civil de varias provincias, y ahora estás en Euskadi, en Navarra.

Seguramente, Javier, dirás por ahí que eres demócrata de toda la vida, pero ¿recuerdas cuando levantabas el brazo para agredirnos o para hacer el saludo fascista?, ¿recuerdas cuando cantabas aquello de «no queremos reyes idiotas aunque sepan gobernar...?», ¿o cuando proclamabas que los hombres que más admirabas eran José Antonio, Mussolini, Hitler? Yo sí lo recuerdo perfectamente.

Javier Ansuategi, no temas pasar por la vida como un hombre gris y anónimo, somos muchos los que sabemos quién eres y no lo olvidamos.

Vicent ALVAREZ

(Militante del Movimiento Comunista del País Valenciano. Abogado laboralista)

trabajo y gobierno siempre al servicio de España». La terminación del panegírico era ésta: «Gracias, Jesús, por este año para Huelva». Destinatario: Jesús Posada Moreno. Autor: José María Segovia Azcarate. Medio: «Odiel», perteneciente a la antigua Prensa del Movimiento. Por aquellos días, el GC descubría rótulos y placas por los pueblos de la provincia con los nombres de guardias civiles muertos en atentados y aprovechaba para prometer a los lugareños el oro y el moro y llevarse los típicos regalos que se le hacen a Su Excelencia para engrasar las promesas y la aceleración del cumplimiento de las mismas.

Su excelencia el señor gobernador

La figura del GC ha sido, y es, una de las más controvertidas en el contexto de la vida pública española. El «representante y delegado permanente del Gobierno en la provincia», «la primera autoridad civil» provoca los comentarios más dispares no tanto en torno a su figura cuanto por sus actuaciones.

Desde los tiempos de la Guerra Civil han dependido del Ministerio de la Gobernación, hoy Interior, y hasta ahora siempre han naufragado los intentos de pasarlos a Presidencia del Gobierno. Se ha especulado con el reto de que fueran adscritos a Administración Territorial, pero es harto improbable a la vista del plantel de antiguos gobernadores civiles asentados hoy en Interior, empeñados en la potenciación y reforzamiento del cargo. Por otra parte, ahora que han coincidido en ambos ministerios dos amigos de toda la vida, también es harto improbable que Rosón le haga ese favor a Martín Villa o que éste le haga esa faena al primero.

Con ello, el GC seguirá respondiendo a los esquemas más tradicionales del pasado: tutelar del orden público y simple agente transmisor de las consignas políticas del Gobierno, aunque, eso sí, con toda la relevancia que se quiera a la hora de los protocolos y de los honores, de las presidencias honoríficas y similares.

Y continuará también otra línea de tradición: si incapacidad para coordinar la actuación de los órganos estatales e instituciones radicadas en la provincia. Como ha señalado un experto, los GC son «más proclives a obedecer y entenderse



Rosonek agindu berriak ematen «bere» gobernariei, hauk begibelarri «maixuaren» esanei, zirkunstantzia berrietarako moldatu behar.

con las autoridades centrales de sus respectivos ministerios». Con lo cual puede concluirse que nos encontramos ante el típico guardia de la porra, el vigilante jurado que la Administración Central enviaba a las fincas/provincias repartidas por el territorio nacional, todo ello incrementado por la politización que, durante el anterior régimen, tuvo que soportar esta figura —el GC era jefe provincial del Movimiento, jefe de la Junta Provincial de Educación Física, jefe de casi todo... era obligatorio el uso de, la camisa azul así como de los símbolos falangistas— y poniendo cada vez más al descubierto su escasa profesionalización.

Su futuro se ha visto envuelto entre los que abogan por su supresión y por los que defienden su fortalecimiento, a condición siempre de introducir una serie de modificaciones. La figura continuará por el peso de la tradición, por el interés del Gobierno y por otras muchas razones.

Sin embargo, los administrativistas insisten en la necesidad de llevar a cabo una transformación radical y completa del actual estado jurídico-administrativo de los GC. Transformación que tendría que pasar necesariamente por la profesionalización y consecuente despolitización del cargo; por su transferencia a Presidencia del Gobierno; por la dotación de medios precisos para que ór-

ganos e instituciones periféricas actúen con criterios de homogeneidad; por una intervención creciente sobre los aspectos organizativos de la provincia; por el ser canalizadores e intermediarios máximos y exclusivos de las provincias a Madrid y viceversa; y por ser los cauces que posibiliten una colaboración amplia entre las corporaciones locales y el Estado.

Los partidarios de la permanencia de los GC en Interior arguyen con los ejemplos de Francia e Inglaterra. Pero sucede que en esos Ministerios del Interior las competencias son muy amplias, aquí el Ministerio del Interior es prácticamente un ministerio de Orden Público. Y de ahí, en parte, la identificación del GC como mantenedor del orden público y de la tranquilidad en la calle y el que las autoridades periféricas no muestren entusiasmo alguno a la hora de subordinarse a otra autoridad, el GC, que pertenece a un ministerio de especiales connotaciones y sin ningún tipo de ascendiente o hegemonía sobre el resto de los ministerios.

Lo dicho. Interior, Gobernación, gobernadores civiles... que viene el coco! Qué miedo, qué terror, cuántos heridos, cuántas muertes... todo en aras de la defensa de ese supremo dios que es el Orden Público.

ARTEBAKARRA



HAIZELARREKO BERRIMETROA

gora iraultza eroa

Haizelarren ere, beste herrikin gehienetan bezala, zerbait egiten duena erotzat jotzen dute. Barka. Ez da zerbait egiten duena ere, zerbait okerra egiten duena baizik. Eta zer da okerra? Zuzena ez dena. Eta zer da zuzena? Zuzendariak agintzen duena. Ah! Hor dago koska.

Haizelarren ere, beste herrikin gehienetan bezala, iraultzaileak badira. Ez beharbada hil arte, baina bai bizitzeko zati batetan. Batzurengan zati hori luzeagoa eta beste batzurengan laburragoa izaten da. Bainan hori gutxiena da oraingo auzirako. Iraultzaileak kalibre askotakoak daude, batzu zorrotzagoak eta beste batzu leunagoak. Bainan hau ere ez da auzi honetan axola zaiguna. Halakoa nahiz honelakoa izan, baina hor esaten ari garena detektatzeko era bat, alegia, zuzendariak «erca» dela esaten duenean.

— Hori eroturik dago — esan zuen zuzendari nagusiak.
— Zergatik dagoeila uste duzu hori eroturik? — galdezu zuen berrimetroak.

— Zergatik? Urrunera ere igartzen zaio. Nahastea sortzea erraza da, baina buruari ere eutsi behar zaio eta hori ez da uste bezain erraza izaten.

— Iso, iso.

Berrimetroak gizona eser erazi zuen, gogorik eta denborarik baldin bazuen. Besteak baietz esan zuen eta hala hasi ziren berriketan. Berrimetroak bere antenak atera zituen eta besteak ere bai bereak.

— Aizu. Zertan igartzen diezu hora eroturik dagoela?
— Bere mugimenduak, bere hizkera. Hizketan ari denean, begiak beste toki batean dituela esaten du. Eztabaida gogor samarrean berehalaxe berotzen zaizu eta berehalaxe hitzak trabatzen zaizkio. Nik uste dut araketa mediku bat ez litzaiokela gaizki etorriko.

— Hori guzti hori egia dela esanik — hasi zen berrimetroa — , normalitate handian dabil gizona beste batzuren ondoan.

— Noren ondoan adibidez? — galdezu zuen zuzendariak.

— Zure ondoan adibidez.

— Nola? Esplika ezazu pixka bat hori mesedezi.

— Bai pozik ere. Begira. Zure andrea edukitzea bera ere erotasun handia litzake gure herrian.

— Intsultatzen ari al zera? Nire andreatz utzi bakean, bera ez dagoenean.

— Barka. Oker esan dut beharbada. Ez da harritzeko zure andrea halakoa izatea zurekin. Ez al da? Gainera zerorrek hala jarri duzula esango nuke. Goizean jaikitzen zara eta zeure boligrafoa bere tokian

aurkitzen ez baduzu, etxe hankaz gora jartzan omen duzu. Badira eroak iltze bategatik eroetxe guztia astintzen dutenak eta horiek ero handitzat jotzen dituzte. Deficientes profundos, esango lukete. Gosaltzerako egunkaria ekartzen ez badizute, liburutegi guztia erretzeko prest egoten omen zara, zuzendari baten kultur mailak eskatuko lukeen bezala. Gero, gosalku ondoren, sekretariari egun onak emanez zer berri dagoen galdetu behar. Telefonoa okupaturik edo komunikatzen ematen badu, orduan etxeko txakurrak ere mendebala somatzen omen du. Harrigarri al deritzazu goizero numero horiek jasan behar dizkizun emaztea petraldurik egotea?

— Aizu berrimetro edo zerrilitro jauna. Nik edukazio pixka bat badudala uste dut baina ez horrelakorik entzuteko. Espedientea sartu behar dizut hizketan ikasi arte.

— Espedientea berdin sartzekotan, itxaron pixka bat dena entzun arte. Jaikiera eta gosaria bakarrik aipatu dizkizut.

Egunaren barruan eta gaez maindirearen lau ertzei zazpi bider usain arte baduzu gauza hoberik. Berrimetroak ez zuen besterik esateko modurik izan, zuzendariak aldegia baitzuen. Mundua nola zitekeen hain eroa izan pentsatzen gelditu zén. Behin berrimetroak sikiatriko bat asaltatu zuen, baina ez jende pobrea hiltzera bidaltzen duten horietarikoa. Klinika bikaina zen, guztirakoa. Sikiatriko usainik ere ez zuen. Han aberats handien araketak egiten zituzten. Ez zen aberatsentzat bakarrik, jakina. Baina aberats handiek bakarrik ordaintzeko moduko prezioak zeuden eta kasurako berdin. Berrimetroak hango klienteen zefalogramak edo burugramak edo buruaren barruko fotokopiak ohostu zituen. Haizelarrera eraman eta arakatu ondoren, gutxien zuenari egunean hamalau erokeria aurkitu zizkion. Horen hizkeran «detaileak» esaten dizkieten horietarikoak. Esate baterako, badira txakur nabartxo bat gabe bizi ezin direnak. Badira kafera puruaren hauts ale bat erortzen bezaie, norbaiti berehalaxe espedientea egiten hasten direnak. Badira... badira... Kontatzeko gehiegia.

Baina horiek zuzendariak izaten dira eta beraz zuzena zer den dakitenak. Munduko burugrama guztia ateratzeko aparaturik balego, hamaika ere handi harrapatuko genuke traje ederrej jantzirik eta abioia noiz nahi zapaltzen duenik. Baina aparatuak beren eskuetan dituzte eta eskerrak horri. Gora iraultza ero. Gora erotasun iraultzailea.

COMENZO LA LIGA Y...

EL ATHLETIC TOCO FONDO



Agirreoa en la noche triste

Comenzó la Liga futbolística. Tres equipos vascos en la Primera División. Dos en la Segunda A. Y el bombazo. El Athletic tras una calamitosa pretemporada recibía en el Santiago Bernabéu, la mayor goleada de su historia liguera – solamente igulada en el 47 ante el Tarragona –. El Athletic está en sus horas bajas. Toca fondo.

La transición y el relevo

Los problemas del Athletic arrancan del año pasado. Había que renovar el equipo. Demasiada veterana en las históricas filas rojiblancas. El nuevo técnico, el austriaco Sene-kowitch no se recataba en darlo por objetivo fundamental. Para el relevo se iba a contar con los cachorillos del filial. Hasta aquí, al menos en teoría todo era correcto... En la práctica!...

A toro pasado habrá que reconocer que se han cometido equivocación tras error. Evidentemente es mucho más fácil verlo así ahora.

En las últimas temporadas el Athletic se iba a desprender con excesiva facilidad de jugadores más o menos discutidos: Lasa, Amorrotu, Aitor Aguirre, Vidal y últimamente Alexanko, Churruca y Escalza, además de dar la baja prematuramente a Iribar e Irureta. En el relevo, aparte de la confirmación de

Urkiaga y la ya más dudosa de De Andrés, nada de nada.

El fallo de los jóvenes

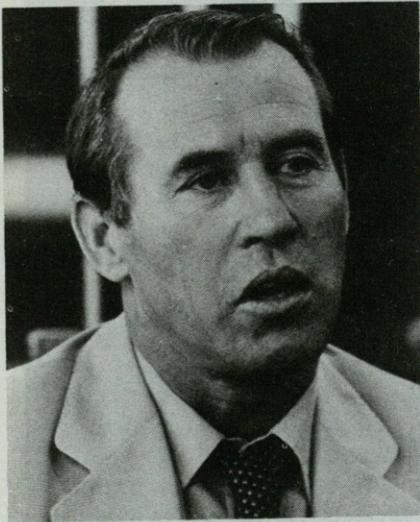
Ciertamente. Si los Rastrojo, Bo-laños, Sola, Lizeranzu, Lafuente, Sampedro, Gallego... hubieran respondido a las esperanzas puestas en ellos, la suerte del Athletic no estaría hoy tocando fondo en sus horas más bajas. Pero la Escuela de Le-zama sigue sin dar frutos en los últimos años y la vulgaridad de los nuevos valores no permite abrigar excesivo optimismo. Así las cosas, la política de la Directiva atlética, sin disculpar sin embargo, al entrenador, no ha podido ser más desafortunada. Sobre todo el traspaso de Alexanko se ha confirmado como una operación garrafal. Aparte de su clase o valía futbolística, lo cierto es que el de Llodio era el único jugador capaz de galvanizar al equipo. Su hueco ha sido irreparable. Iribar,

Churruka e Irureta, ante la falta de elementos claros de remplazo tenían que haber continuado al menos un año más. Que no se nos argumente con los años del Chopo porque todos sabemos de la longevidad de los guardametas, sobre todo los de clase (Y la clase de Iribar nadie la ha discutido). En este momento hay cinco porteros para el Athletic y ninguno parece ofrecer suficientes garantías. Tal vez el juvenil Zubiza-rreta (último fichaje) pueda ser la solución a largo plazo... pero desde luego no al corto y apremiante en el que ahora se encuentran los bilbaínos. A Iribar se le marginó en los últimos meses, como se marginó a Churruka y a Irureta que hoy por hoy tendrían un puesto fijo en este devaluado Athletic.

Y si lo de Iribar se veía venir y faltaba la confianza en los suplentes, en Barcelona estaba Urruti esperando la llamada que no se produjo en su momento.

La debacle

Senekowitch es un buen entrenador. Mejor persona. De ello no hay duda. Sin embargo, no fue capaz de hacer cuajar el patrón de juego europeo que quiso imponer a los bilbaínos. La pasada temporada se amarraron los resultados de casa, pero se ofreció por todos los campos de España el penoso espectáculo de un fútbol vulgar y sin brillo. Lo de este año ha sido mucho peor.

**Senekowich desafortunado.**

La pretemporada y el mes de agosto nos deparó la humillación de un Athletic goleado y batido por el Gijón, Oviedo y Osasuna. La goleada de los pamplonicas era un grave preaviso. Antes en el torneo Villa de Bilbao, los rojiblancos conseguían un único y raquítico triunfo ante unos ingleses cansados

**Dañabeitia akusatua.****Real Sociedad-ak euskal futbolaren itxaropena izanik dirau.**

y desfasados... Y empezó la Liga.

El primero en la frente. El Zaragoza de Amorrortu aguaba el debut ligero en la Catedral con una victoria a domicilio. Se había merecido sin embargo, al menos el empate. Al domingo siguiente iba a llegar la gran debacle. En el Santiago Bernabéu, el Real Madrid (que se reservaba para el partido de Copa de Europa del miércoles) vapuleaba por siete a uno a los bilbaínos. «Athletic, una sombra», «De leones a gatos», «Una calamidad a rayas»... tales eran los titulares de los periódicos madrileños y no le iban a la zaga los bilbaínos con «Indignante», «Unos comparsas sin gracia», «Que calvario»... De Pello Aguirreoa a Rojo, nadie se salvó del naufragio.

Y ahora qué?

La situación no puede ser más alarmante. Se habla de la Segunda División. Algunos piden cabezas. Hay algo sin embargo, que hay que alabar a este Athletic de hoy. Que al menos se conserva la serenidad. En la Junta celebrada el martes a la noche se ha ratificado por el momento a Senekowitch. Vale. Lo que no quiere decir que no se deban tomar decisiones drásticas y urgentes. Pero tampoco dejarse llevar por el nerviosismo histérico. Reconocer los errores y tratar de enmendarlos rápidamente. Es el camino. Los aficionados bilbaínos apoyarán más que nunca a su Athletic y habrá que luchar duro. Por el momento los históricos de San Mamés ocupan la cola de la división de honor con todos los merecimientos.

Los otros vascos

Mientras tanto el resto de los equipos vascos ha comenzado la Liga con mejor pie. A pesar de la derrota de la Real Sociedad en Valencia los donostiarras pueden si no repetir la anterior temporada, si continuar en su buena línea entre los mejores. El equipo está maduro ya y además cuenta con la colaboración de los jóvenes Uralde y Bakero, ambos con gran clase. Dependerá mucho del pleno restablecimiento de López Ufarte, pero su presencia ya en Hungría frente al Ujpest Doszsa es la mejor garantía. Por cierto que esta primera y difícil eliminatoria no ha podido comenzar mejor con el empate a uno en campo magiar

Osasuna, revelación y sorpresa del año anterior, ha arrancado con el mismo ímpetu y entusiasmo. Los muchachos de Alzate derrotaron en su debut a un difícil Las Palmas y estuvieron a punto de amargar a la Real su presentación en Atocha. Puede ser el año de los Lumbrares. Martín, Dion...

El Alavés, prácticamente sin socios tras el fracaso de la pasada temporada ha dado el golpe de efecto, al sacar los dos primeros positivos con un equipo casi juvenil y con un entrenador como Andoni apenas conocido. Lo importante será la reconciliación con la afición que a pesar de empatar en su debut en Mendizorroza ante el Castilla, animó sin parar a los jóvenes jugadores, entre los que destacan ya con luz propia los Chechu, Urrecho, Juani, Recarte y Gacho.



De Andrés eta beste gazteek ez dute teknikoek eta jarraitzaileek nahi eta itxaro zuten bezala.



Iribarrek autoritate eta seriotasuna jartzen zuen taldean. Bere hutsunea ondamendi bihurtu da.

Carmelo se hizo cargo del Baracaldo en su ascenso a Segunda. Tiene miembros y un equipo bastante compensado. Hizo un buen partido de debut ante el peligroso Castilla. Habrá que seguir de cerca, sobre todo el Athletic los pasos de Lize-

rangu, Iturregui, Zamora y Uribe...

De todas formas, aún con este esperanzador y prometedor comienzo de los equipos vascos, la preocupación y el temor sigue teniendo los colores rojiblanos. Confiamos de todas formas. ■ J.G.

At. Bilbao, el mas viejo

ALAVES, EL MAS JOVEN

Los datos están tomados de las alineaciones iniciales en la Liga

BARACALDO

	30	años
Melendez	30	años
Juan Angel	21	
Carmelo	29	
Lizeranzu	21	
Aguirrebengoa	25	
Dueñas	29	
Manolo	26	
Iturregui	25	
Zamora	19	
Sebas	24	
Uribe	19	
Media 24,36 años		

ALAVES

	24	años
Garmendia	24	
Galarraga	24	
Morgado	28	
Larrañaga	21	
Urdaci	25	
Ocenda	20	
L. Polaina	21	
Señor	22	
Chechu	21	
Juani	22	
L. Recarte	19	
Media 22,45 años		

OSASUNA

	25	años
Vicuña	25	
Macua	26	
Lecumberri	22	
Castañeda	25	
Esparza	24	
Bayona	24	
Iriarte	34	
Lumbreras	19	
Echeverría	28	
Iriguibel	29	
Martín	24	
Media 24,45		

REAL SOCIEDAD

	26	años
Arconada	26	
Celayeta	26	
Gorriz	22	
Kortabarria	30	
Olaizola	30	
Diego	26	
Alonso	27	
Zamora	25	
Idigorás	27	
Satrustegui	26	
Uralde	22	
Media 26,1		

AT. BILBAO

	26	años
Aguirreoa	26	
Urkiaga	22	
De Andrés	22	
Guisasola	28	
Tirapu	29	
Villar	30	
Núñez	28	
Rojo	33	
Dani	29	
Carlos	32	
Argote	24	
Media 27,54		

R. CASTELLANO



MEMORIAS DE UN APATRIDA

natalia y edipo

Desviémonos del curso cronológico de las cosas. Ya volveremos a las distintas redacciones que pisé con historias de sus personajes, esperpentos y correveidiles del tiempo. El otro día — siempre abro el P. y H. por la página de las paridas semanales — al leer lo del vozarrón de Raphael, lo que le dijo Franco cuando le cantó una marcha militar, me vino a la memoria el sector de la aristocracia española, rancia como las galletas encontradas en la tumba de Tutankamón — ¿a que la Pitita Ridruejo tiene aspecto de Nefertiti menopáusica, de estudiante de Filosofía que lee a escondidas la Erótica del Matrimonio de Van de Velde, que sufre con Juan Ramón, que cita a Fitche con un hueso de aceituna en la boca? —, en la cual fue a entroncar el bujarroncete Martos, macarrón platónico de todas las climatéricas rellenas de tortitas con nata a partir del Concilio, que le restó tanta clientela a los novenarios para volcarla en los chous de la Pradera, Nati Mistral y el citado robabombillas. Pues por entre los reporteros de la noche — el mejor de todos, Anteno, de «Madrid», sátiro republicano, ávido prospector de polvos por entre las demimondaines que aspiraban a un papelito o a un anuncio por teúve —; por entre la bandada de tribuletes que hacían información noctívaga, te encontrabas a Natalia Figueroa, futura consorte del chapero-symbol. Se lo tomaba incluso en serio, y llevaba consigo la clásica plantilla de preguntas-tipo. ?Cuánto tiempo has tardado en escribir este libro?, ¿Qué prefieres hacer, cine, teatro o televisión?; y eso. Natalia Figueroa, además de los reportajes, escribía unos artículos muy de labor de punto, muy de primera de la clase en redacción de lengua española con medalla de la Virgen el día del reparto de premios. (Desbarrando: ¿a que las juras de los Gobiernos Suárez son como un reparto de bandas y méritos en los Maristas?). El caso es que un día que iba a llevar yo las múltiples colaboraciones a La Codorniz, aún en la sede del Edificio de la Prensa, abro la puerta y me topo, en aquella oficina-cuchitril que era como una caja de cerillas, a Natalia la

morronga, con su narizón de nabo y su boca perversa (pero perversa para malo, no como la otra, divina, de la Jeanne Moreau) que tanto recuerdan a aquel engendro de las dinastías del XVII, Carlos II El Hechizado. Y con un equipo de TV, a cargo por supuesto de un técnico. Cámara, cables, focos. La gente estaba un poco de mala hostia. Me enchufan con la cámara. ¿Y tú cómo viniste aquí? Recuerdo que aquella mañana arrastraba yo una resaca monstruosa y bastante mal humor. Me acordé de mi situación nepotista, de mi categoría de negro de mi padre. (Por aquel entonces yo había confesado ya ser el autor de un centenar de Tiembla después de haber reido, y era oficialmente el dueño de la sección; pero seguía de negro en otra, la de Ralph du Chatelier, que eran fotonovelas con los globos cambiados en cachondeo: yo escribía los globos, y mi padre los rotulaba, que yo siempre he rotulado muy mal). Y dije: Yo no vine, me trajeron. Julio Cebrián, otro gallego con retranca, hábil dibujante, excelente caricaturista político, idénticamente interrogado, dijo: Pues maldiciendo, porque el ascensor está estropeado. A la Natalia se le deshacían los esquemas, los prejuicios: aquellos humoristas no se pasaban el día repartiendo ingenio, aquella redacción era una redacción como todas, llena de viruta de papel, colillas, resentimientos, ficheros, tableros cojos y flexos que se estropeaban; y no un circo continuo.

Cuando la Natalia casó con Raphael, absolutamente gay según parecía notorio, más de uno pensó en extraños edipismos y en las historias repetidas de este mundo. Porque los más viejos recordaban que Natalia era hija del Marqués de Santo Floro, escritor, bujarrón célebre asimismo y colecciónista de menudencias. Se le conocía como La Duquesa y La Clepto, tenía ademanes de costurera y engendraba hijas que después, por lo menos una de ellas, buscarían el tipo paterno para las cosas de la coyunda y el incesto transferencial.



SAN SEBASTIAN, FESTIVAL 80

C.R.G.

La XXVIII edición del Festival Internacional de Cine de San Sebastián se está desarrollando con toda normalidad, lo cual era impensable hace tres meses. Perdida la categoría A, según los reglamentos de la FIAPF, el certamen se ha convertido en una muestra cinematográfica no competitiva, lo cual significa que en la clausura no se otorgarán las tradicionales conchas. Sin embargo, vistos los resultados hasta ahora, se puede decir que no ha perdido calidad. Entre las 103 películas que se están proyectando durante estos días existen grandes obras, algunas de ellas inéditas, como «The shining», última película de Stanley Kubrick. A los productores les ha parecido interesante la exención de impuestos que todavía disfruta el Festival y algunos de ellos, según comentaba José Angel Herrero, portavoz del Comité Rector, se han sorprendido porque han sido rechazadas películas que se han considerado demasiado comerciales.

A la Sección Oficial han acudido Canadá, Checoslovaquia, España, Francia, Gran Bretaña, Hungría, Italia, Polonia, Portugal, Rumanía, URSS, USA y Venezuela. En total, 19 films. De los hasta ahora vistos, «La banquière», de Francis Girod, representando a Francia, había producido gran expectación, quizás porque se eligió este film para la sesión inaugural. Espectadores y críticos quedaron un tanto defraudados, tal y como se pudo observar en la rueda de prensa a la que asistieron el propio Girod y el protagonista masculino Daniel Hesguich, conocido en España por su papel de Napoleón en la serie «Josefina», recientemente pasada por televisión. Su realizador se mostró partidario de hacer un cine que llene las salas más que una obra que agrade a una minoría. No encajó la crítica que se le hizo sobre la excesiva duración de «La banquière» y se defendió diciendo que para él es absurdo respetar la hora y media, considerada como normal, si hay cosas interesantes que contar. También agregó que, curiosamente en Francia esta película había resultado demasiado corta, según las opiniones de los críticos.

Esta misma sección será clausurada por «The shining», la última película de Stanley Kubrick, auténtica primicia que se ha escapado a las redes de Cannes y Venecia. Es un tanto que se han apun-

tado a su favor el Comité Rector y el Seleccionador y que completa en cierta forma el homenaje que han dedicado a este realizador norteamericano con el ciclo su honor.

Premios simbólicos

La sección dedicada a Nuevos Realizadores apenas ha tenido problemas a la hora de conseguir películas. El premio y la tradición conseguida de las pasadas ediciones han sido suficientes avales como para que acudieran un número importante de obras. Al final, el Comité se decidió por 17 extranjeras y 5 españoles.



Ceremonia oficial de inauguración del Festival de Cine de San Sebastián.

las, algunas de ellas inéditas y otras premiadas. El premio, patrocinado por el Ayuntamiento de San Sebastián está dotado con la cantidad de diez mil dólares y el reglamento prohíbe que se declare desierto, aunque puede quedar repartido entre los directores, en caso de que se conceda ex-aequo. Esta será la única recompensa monetaria. El resto de los premios concedidos son simbólicos. Por primera vez, los periodistas invitados y acreditados que lo deseen podrán participar con su voto en la elección del mejor largometraje presentado en la Sección Oficial. Este será el denominado Gran Premio de la Crítica Internacional que tampoco podrá declararse desierto. Los otros dos galardones destinados a la Sección Oficial proceden de organismos internacionales: la Federación Internacional de Prensa Cinematográfica (FIPRESCI) y la Oficina Católica Internacional (OCI), organismos que ya venían otorgando premios en pasadas ediciones.

Barrios y pueblos, perjudicados

Si en algo ha perjudicado la pérdida de categoría A es en la incidencia de los barrios y pueblos. Una experiencia que se había reforzado en los tres últimos años, se ha visto coartada por el nuevo

reglamento que prohíbe exhibir las películas que concurren a la Sección Oficial. No obstante, y a pesar de los problemas económicos que también se suman a este impedimento, la organización ha conseguido llevar algunas películas de otros ciclos a 29 pueblos guipuzcoanos y algunos de Navarra.

El ciclo dedicado al cine español está teniendo una buena acogida. Son diez obras recientes que pueden dar una visión de lo que se intenta hacer con este arte en España. Dos de ellas están dirigidas por colectivos: «Cuentos eróticos» y «Cuentos para una escapada». La primera de ellas, dividida en nueve episodios son nueve interpretaciones que sobre el erotismo tienen los cineastas Enrique Brasó, Emma Cohen, Fernando Colomo, Jaime Chávarri, Jesús García de Dueñas, Augusto M. Torres, Josefina Molina, Juan Tebar y Alfonso Ungría. La segunda, «Cuentos para una escapada» es el mundo infantil abordado por ocho directores: Manuel Gutiérrez Aragón, José Luis García Sánchez, Miguel Ángel Pacheco, Jaime Chávarri, Emiliano de Pedraza, Gonzalo Suárez, Teo Escamilla y Carles Mira. Este último, presente en San Sebastián porque es el autor de «Con el culo al aire», una de las películas más divertidas que se han visto en esta edición, concretamente en la Sección Oficial. Según sus propias palabras, no ha pretendido hacer en esta película lo que se denomina «cine español», ni cine «valenciano» —la acción se desarrolla en Valencia— sino un cine mediterráneo. «Es una explosión y como toda explosión tiene un desorden».

Por falta de espacio nos quedan por comentar la Sección de Arte y Ensayo, el ciclo de J.M. Berzosa y el Homenaje a Stanley Kubrick, este último todavía sin iniciarse a la hora en que redactamos la información.

Lo importante de este Festival es que ha sobrevivido, con categoría o no, y que está buscando su identidad. Ahí está la experiencia de Venecia para callar a los derrotistas y los esfuerzos de muchos donostiarras para continuar adelante. ■

KRUBRICK, LA ESTRELLA

L.M. MATIA

No cabe duda que una de las secciones más importantes de la presente edición del Festival de Cine de Donostia, es la retrospectiva dedicada a ese gran cineasta que es Stanley Kubrick, neoyorkino de nacimiento, aficionado a la imagen a través de la fotografía, fue fotógrafo de la revista «Life», llega finalmente al cine. Dos films de cine negro inician su andadura por el séptimo arte, aunque antes ya había reali-

zado otro film titulado, «Miedo y Deseo» y que no sabemos las razones por las que Kubrick impide que este film de tema bélico salga de los USA. A continuación como hemos dicho viene sus dos film de gansters, «El beso del asesino» y «Atraco perfecto», colaborando en el guión de este segundo film el novelista Jim Thompson (autor de una novela negra genial titulada «1.280 almas» Editada por Bruguera y que la recomendamos a todos los amantes del género). Nuestro particular descubrimiento de Kubrick, data de «Espirito». El estreno de «Espirito», fue para nosotros el descubrimiento de otro mundo dentro del «cine de romanos», técnicamente conocido como «peplum».

Cuando vimos por vez primera este magnífico film, nos dimos perfecta cuenta de que allí había un «algo», que no funcionaba como en el resto de los films de romanos. Había toda una cuidada reconstrucción histórica, era la epopeya de la rebelión humana contra la tiranía del poder establecido. En suma un bello film que nos dejó profunda huella y que cada vez que lo reponían no dudábamos en volver a verlo. «Lolita», basado en la novela homónima de Vladimir Nabokov, fue otro de los míticos films de Kubrick. La prohibición tanto de la novela como del film posteriormente. La circulación de la novela de Nabokov, en aquellas ediciones argentinas que el amigo librero te sacaba de «debajo del mostrador», inflaron más si cabe el globo del tan traído y llevado film de Kubrick, hasta convertirlo en el film perseguido por todos los aficionados. Por fin conseguimos verlo en la última etapa del arte y ensayo y nos dimos perfecta cuenta de que Kubrick, había preparado otra de las suyas, porque «Lolita», era un vehículo al servicio de este cineasta para dar un palo «morrocotudo», a la sociedad americana. Secuencias como la del baile o como James Mason accediendo a los caprichos de niña boba de Sue Lyon, definen a toda una sociedad abúlica y decadente. «2.001, Odisea del espacio», supone la consagración definitiva del genio-cineasta llamado Stanley Kubrick, folios y más folios se han escrito de este monumental film. Se han celebrado importantes coloquios sobre el significado del film por no menos importantes científicos y personalidades de lo más representativo de la intelectualidad mundial. Se puede decir sin lugar a dudas que Kubrick, con su «2.001», abrió una nueva puerta en la historia del cine mundial. Obra maestra, maestrísima que quedará para siempre como ejemplo de un cine puro e innovador. «Teléfono rojo, volamos hacia Moscú», es la respuesta de Kubrick al problema de una posible guerra nuclear. Film premonitor en muchos aspectos de la política entre Washington y Moscú, burla



Stanley Kubrick

burlando, Kubrick, se despacha a gusto y lanza al espectador unas cuantas verdades como puños. Será la «Naranja Mecánica», con todos sus dimes y diretes con la censura de Madrid, el film que definitivamente le consagre comercialmente a Kubrick por estas latitudes. Una nueva y cuidada estética, con un claro mensaje contra la violencia picará la curiosidad del espectador deseoso de nuevas emociones. Kubrick en la «Naranja Mecánica» le da al espectador todo lo mencionado y más. Se produce el triunfo comercial, que es lo que cuenta y Kubrick se mete en el proyecto de «Barry Lyndon». Otro triunfo en su filmografía, pero un gran fracaso comercialmente. Pero que los verdaderos aficionados del cine no pueden dejar de alabar y regalar. Cine en suma de gran categoría que llega a una belleza plástica de auténtico maestro. Planificación cuidada, una fotografía que raya la más absoluta maestría, con una música genial, le da a esta simple historia, el toque definitivo. Decididamente para nosotros «Barry Lyndon», al menos para este cronista es de los films más bellos que ha visto en su vida. Y la obra de Kubrick en general de las más coherentes y consecuentes que puede tener un cineasta. Cineasta, que ha sido calificado por el maestro, Orson Welles, «como el cineasta del futuro». Esperemos que esta premonición del gran Welles, se cumpla y «The Shining», siga en la misma línea de éxitos... Que todos los podamos seguir viendo. ■

UN CINEASTA DE HOY

L.M. MATIA

John Cassavetes, actor y director de cine Usa., proveniente de la escuela de

cine de Nueva York, es quizás en estos momentos una de las personalidades del cine Usa., que muchos pasan por alto, pero que siempre dice cosas muy interesantes en sus películas. Dotado de un estilo muy particular, Cassavetes casi siempre nos relata historias de su sociedad, la sociedad Usa., que le ha todado vivir. Repasando su filmografía, que comienza en el año 1960, con «Shadows» («Sombras»), un verdadero ejercicio de estilo, hasta el presente ha realizado como director nueve films, a cual más interesante y siempre siguiendo una líea ascendente y triunfando en los festivales a que se ha presentado. «Too late blues», realizada en 1961 y que se pasó aquí por tv., es otro ejercicio de estilo con el que se inicia en el cine negro, que siempre influirá tanto en el resto de su carrera. «Los ángeles sin paraíso», que data de 1962, es otro film cargado de sanas intenciones, en el que Cassavetes, toca el tema de los niños subnormales, pero que por desgracia renunciaría del film, por las alteraciones que en el mismo le produjo el productor, el ahora también director Stanley Kramer. 1968, año en que realiza «Faces», quizás su film más famoso y conocido internacionalmente, supone la consagración definitiva de Cassavetes. «Husbands», realizado en 1970, y con la incorporación de Ben Gazzara y Peter Falk, dos actores que en adelante van a colaborar estrechamente con Cassavetes, narra la juerga de tres maridos



Un fotograma de "Gloria".

que se escapan a Londres un fin de semana a correrse una juerga. Es 1974, cuando presenta en Donostia, «Una mujer bajo influencia» (aunque ya antes había realizado, concretamente en 1971, «Minnie and Mositz», con la participación de su mujer la genial actriz Gena Rowlands), cuando la crítica internacional vuelve a dar otro sí rotundo a Cassavetes. «Killing of a chinesse Bookie»,

realizada en 1976, supone la vuelta de Cassavetes al cine negro, narrándonos la historia de un propietario de un salón de «streep-tease», personaje interpretado por Ben Gazzara, película que no se ha llegado a estrenar entre nosotros y que reclamamos desde estas líneas, como también reclamamos la inédita «Husbands». Finalmente y hace unos días con «Gloria», Cassavetes ganaba el «León de oro de Venecia». «Gloria», también está presente en esta edición de Donostia. Cine negro al cine por cien, nos narra la historia de la ex-amante de un ganster a quien acompaña un niño, que trata de salvar de las iras de tan malvados individuos.



AKELARRE, UNOS VETERANOS EN LA BRECHA

Akelarre estrenó el pasado viernes, día 12, en la sala Albeniz de Bilbao, la obra «Banquetes de amor y risa». Consta de dos actos que contienen cuatro pasos, tres de ellos de la literatura picaresca castellana y otro que, utilizando la factura clásica del paso, se viene a situar en nuestro 1980. Este último, que es el que abre la representación, se enclava en la Playa de La Concha, en la que una familia de gipuztis de aya francesa y colores blanquiazules tiene como vecina de toldo a una familia de bilbaínos fanfarrones rojiblancos en liquidación. Le sigue el paso del ladrón de capas a cuestas con su sueño imposible de vivir del cuento, de llenar la panza en la bodega y timer al

más tonto del pueblo. El tercero nos cuenta la historia del viejo casado con la joven, quien, harta de no ser atendida debidamente por el esposo carcamal se deja hacer el favor de que una celestina le proporcione un joven en buen estado para, con la mayor discreción, finar la historia poniendo los cuernos al vejez. Y el último paso trata del rufián que pierde a su protegida y con ella su mina de Potosí que le permite no dar ni golpe, y de como se las ingenia para cubrir con toda celeridad la vacante en la cama y en la bolsa.

Y con «Banquetes», Akelarre cambia de tercio y formas, deja atrás por un tiempo la tragedia y los textos dramáticos para entrarse en terrenos de la comedia, y al tiempo la comedia nos desvela una vez más lo intrincado y difícil de su hacer aparentemente fácil y despreocupado. Ya nadie mantiene que el paso de Lope de Rueda sea una pieza menor, pero seguimos tendiendo a subvalorar el trabajo cómico. Y el trabajo es tan serio y difícil para no caer en lo fácil que Luis Iturri en la dirección y Antonio Rupérez y Marivi Bilbao y Lander Iglesias y todos los demás en la interpretación se ven obligados a dar lo más para no caer en lo menos. Y así consiguen hacer asomarse a la comedia lo que ésta tiene de serio: la impotencia, las mil desdichas, el hambre y las privaciones que el ser humano tiene que soportar para sobrevivir.

El trabajo de interpretación es bueno, el de los veteranos del grupo a los que no es preciso descubrir, y el de los novicios y novicias ante los que es preciso descubrirse.

LA MUERTE DEL MACHO

El viernes, 12, estrenó en LAMIAK el Colectivo Txatxamurkada «AKER HIL». Este colectivo se creó hace seis meses en el Instituto de Txurdinaga, Bilbao, y hasta la fecha han estrenado dos sketchs, dos monólogos de Dario Fo y por último la obra que vimos el viernes. El grupo lo componen estudiantes de últimos años de Instituto y han decidido constituirse en colectivo de mujeres exclusivamente.

AKER HIL es una pieza corta en un acto en la que se parte del rito y de los componentes clásicos del akelarre hasta que en un momento se cuestiona el rito y los papeles y la reunión comienza a discutir por caminos nuevos. El Macho Cabrío está a la espera de lo que pueda ocurrir y por fin decide intervenir para imponer su ley y reclamar para sí el hijo de una de las mujeres que acaba de dar a luz. En este momento la cuestión es clara: o bien las mujeres se someten a la orden del Macho y se acaba la aventura, o le hacen frente y se hace inevitable el



combate que, a todas luces, será sanguinario.

La idea es hermosa y lo es también el planteársela en un escenario de mesas-máquinas de coser con gente hasta en el perchero y en un clima caliente y prieto. El trabajo es bueno y no fueron muy espléndidos los 300 ó 400 que lo presentaron si hacemos cuentas con las tres mil pesetas que quedaron en la boina del final. A un colectivo de seis meses no se le puede pedir más, y si el texto quedó un poco confuso, y si la orquesta desafinaba a veces un poco, ellas supieron suplirlo con emoción, con sensibilidad y con el instinto y la fuerza que les da el saberse embarcadas diariamente en un combate semejante e implacable con el mismo Macho Cabrío de la escena.

Y como la coordinadora-catalizadora del grupo nos pidió que no mencionáramos ni su nombre, y así dimos nuestra palabra, hacemos constar que no nos referimos para nada a ella y nos llevamos el secreto a la tumba a la que van los secretos que van a la tumba. Y es que nadie ha visto brujas, pero, haberlas, haylas.



TRASTIENDA ELECTORAL DE EUSKADI

El sociólogo Luis Núñez ha escrito en nuestras páginas en repetidas ocasiones, y a menudo precisamente sobre temas electorales. Como acaba de publicarse

en Ediciones Vascas su último libro titulado «Euskadi Sur electoral», le hemos pedido que nos presente en un artículo algunas de las conclusiones a que llega en ese libro.

Ofrecemos aquí el resumen del contenido tal como viene anunciado en la contraportada.

Contenido del libro

- Mapas electorales de Euskadi Sur en 1980, tras las elecciones a los Parlamentos Foral navarro y autonómico vascongado, con el peso actual de cada candidatura por provincias y por comarcas.
- Los datos completos y sistematizados de todas las elecciones habidas en Euskadi Sur desde 1977 hasta 1980, ambos incluidos.
- Evolución del electorado en estos años con las claves interpretativas que la explican.
- Los sectores sociales concretos que apoyan cada opción electoral.
- Falsedades en que incurren normalmente los análisis electorales.
- Las trampas del electoralismo burgués, analizadas en nuestra democracia hispánica.

El PNV no ha aumentado sus votos en las últimas elecciones, como han hecho ver todos los medios de comunicación. Simplemente los ha mantenido. Para ser más exactos, ha tenido un incremento ligerísimo, de un 1%, lo cual no se puede llamar aumento sino simple mantenimiento.

En las elecciones municipales de abril-79 sacó en las tres vascongadas 345.819 votos y en las del Parlamento vascongado, del último 8 de marzo, 350.420: un 1% más, por lo tanto.

No señalo el hecho sólo para denunciar de nuevo la manipulación informativa, sino además para referirme a otro hecho electoral anterior. El verdadero crecimiento del PNV se produjo en el escaso periodo de un mes, entre las segundas elecciones legislativas del 1-III-79 y las municipales del 3-IV-79. Y ese crecimiento debe ser explicado, porque contiene la clave de la actual situación y modificación del PNV. En un mes la gente no cambia su concepción del mundo; lo único que puede cambiar es su táctica.

El PNV inició el proceso electoral, en junio del 77, con mal pie. El lector recordará que el primer Consejo Vascongado estuvo presidido por el PSOE, por Rubial. Pero además en la elección siguiente, la segunda legislativa del 1-III-79, o sea, dos años más tarde, todavía bajó más su número de votos, ya que perdió votos absolutos tanto en Guipúzcoa como en Vizcaya.

¿Cómo ocurrió entonces que esa triste trayectoria cambiase bruscamente de signo al mes siguiente, en abril del 79?

Mi opinión, que explico en el libro, es que el crecimiento del PNV es un efecto inducido por la aparición pujante de HB.

El hilo lógico sería a mi juicio el siguiente: al haber aumentado el voto revolucionario y haber adoptado un carácter netamente vasquista, las fuerzas conservadoras se vieron obligadas como respuesta a votar también vasquista.

Si para la izquierda rupturista el único voto útil pasa a ser un voto vasquista (HB), para los partidos del sistema la única respuesta útil pasará también en consecuencia a ser otra respuesta vasquista. Dejar la reivindicación vasca en manos de la izquierda, y permitir que constituya un cóctel molotov al mezclarse con la reivindicación socialista, es poner en peligro todo el orden constituido. Valía más volcarse hacia la otra fuerza vasquista, que aparecía así en el horizonte como único baluarte del orden: el PNV.

Ese cálculo táctico es el que hizo a numerosas personas que nunca habían sido vasquistas votar al PNV. A partir de ese momento, en todo el espectro electoral vasco pasa a imponerse con carácter general el cálculo «voto útil, voto vasquista».

El crecimiento del PNV en abril del 79 es por eso una carambola iniciada con la aparición fuerte de HB, Herri Batasuna está en la base de la recuperación del PNV entonces, y también en la base de su transformación política a partir de entonces. Veamos el porqué de esto último.

La UCD, principal partido de la oligarquía española, a partir de los éxitos electorales de HB en marzo y abril del 79, pudo por primera vez convencer a los jefes de los poderes reales de que no les quedaba aquí ningún otro camino que pactar con el PNV, hasta el punto que esto se hizo a sólo tres meses de aquellas elecciones, el 18 de julio. Por otro lado, los nuevos electores llegados al PNV pedían a este partido que cediese en sus reivindicaciones nacionales.

Las exigencias que habrían de imponer al PNV los dirigentes de UCD, sumadas a las que le impondrían sus nuevos propios electores, tenían que transformar la función política del PNV haciéndole progresivamente perder su carácter nacional y ganar en su carácter de clase.

El determinante de fondo de los recientes cambios políticos de Euskadi Sur está, pues, en la insólita fuerza electoral de HB: recuperación del PNV, transformación de su base electoral y de su función política, pacto Suárez-Garaikoetxea, estatuto vascongado. Incluso la territorialidad de ese estatuto, tres pro-

LUIS NUÑEZ

EUSKADI SUR ELECTORAL



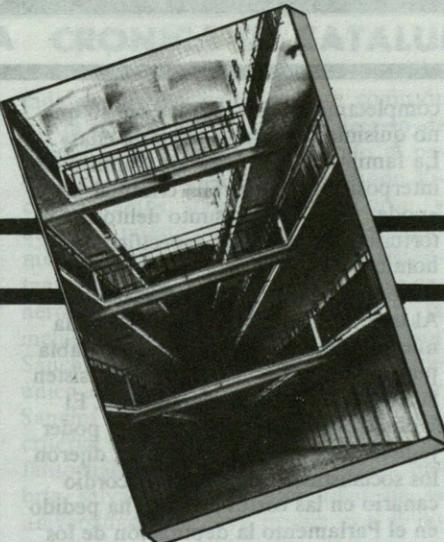
vincias sólo, está también relativamente marcada por el mismo factor.

El libro contiene otros aspectos que interesa comentar al menos brevemente. Por una parte la exhaustiva base estadística electoral que recoge; permite tener a mano y reunidos los principales datos del reciente proceso electoral en Euskadi Sur. Igualmente, por medio de mapas describe la situación electoral en que nos encontramos hoy en 1980, tanto por provincias, como por comarcas. Recogiendo los distintos estudios realizados con encuestas y ordenadores, se analiza también el tipo de sectores sociales que votan aquí a cada partido.

Sin embargo, a mi juicio cualquier tratamiento electoral de tipo numérico requiere como complemento, y para no caer en los espejismos del electoralismo, un análisis del proceso electoral como tal, de los mecanismos electorales, de la campaña, de las determinaciones que pesan sobre el elector, de las consecuencias del sistema electoral. Y esto aplicado a las democracias burguesas en general y al Estado español en particular.

La ideología electoralista presupone explícita o implicitamente que el resultado electoral refleja la voluntad popular; que los representantes nombrados reflejan el resultado electoral, y que se da el poder a los representantes nombrados. Uniendo los términos primero y último de estas tres ecuaciones, presupone en consecuencia que por medio de estas elecciones burguesas el poder responde a la voluntad popular.

Pues bien, ni es cierta cada una de las tres ecuaciones, ni menos aún su consecuencia global. El libro que comentamos trata de probarlo con ejemplos y cifras. Tratándose además de un libro de bolsillo, sirve así para los debates colectivos sobre electoralismo.



crónica de siete días

José Luis LOPEZ BOZA

En estos días, dos periódicos de la capital se han sacado mutuamente algunos trapos sucios. Todo por un dinero que habría recibido uno de ellos con sello de origen en La Moncloa. Este periódico es el «*Diario 16*». El colega «denunciante» ha sido «*El Alcázar*». En el anterior régimen, probablemente era este periódico el que recibía muchas ayudas oficiales. Ahora le toca el turno al «16». Cosa que no debe extrañar, a pesar de las afirmaciones del Secretario General de UCD, Rafael Calvo que, en tierras asturianas, ha dicho que su partido no tiene vinculación alguna con «*Diario 16*» ni con ningún otro periódico... Estas semanas pasadas, en la universidad de Santander, alguien ha afirmado que por lo menos 200 periodistas reciben sueldo de la Moncloa. En este estado de cosas no debe sorprender que, «*Diario 16*» saludara la solución de la crisis con este titular: «Al fin, buen gobierno», siendo quizás el medio que más entusiasmo a desplegado a la hora de anunciar a sus lectores la configuración del nuevo gabinete, que, paradójicamente, era el más viejo de los elaborados por el señor Suárez.

Con ello, se decía, quedaba solucionada la crisis. Pero la crisis está ahí, existe desde hace muchos años – 5, 10, 20, tal vez 40 – y es como la dicha que se esgrime para asustar al personal, o para justificar incompetencias. Superado el momento, dejado atrás el trance, los detentadores del poder respiran tranquilos y la crisis se activa hasta la próxima.

La crisis permanente

En 1980, este país se va a ir con la página de su historia blanca y virgen de soluciones, de esfuerzos, de afanes, por superar los graves problemas planteados a esta comunidad. Se podrán escribir y llenar muchas páginas hablando de las crisis y de la crisis y sus variantes de los cambios de gobierno – ¿para qué, si son siempre los mismos perros con distintos collares? – y, sobre todo, del desinterés del pueblo por los asuntos de la república. En esto, la oposición tiene tanta o más culpa que el propio

Gobierno. Al cabo de cinco años de transición, de democracia descafeinada o falseada, se ha conseguido, aparte de no superar la crisis, la despolitización. Y se quiere combatir eso metiendo en los hogares los debates parlamentarios. Ante el éxito obtenido por la moción de censura, ahora se quiere repetir la experiencia con el voto de confianza. Pero es distinto. El señor presidente se ha lanzado a presentar las líneas programáticas de su Gobierno, cuando ha tenido en el bolsillo la garantía del voto de los «convergentes» catalanes, que, por cierto, pueden verse incrementados en número próximamente con la incorporación de Centristas de Cataluña. Nos huele que los debates parlamentarios pueden convertirse en la nueva droga del país para distraer mentes y conversaciones de otros problemas más candentes que proporciona la vida cotidiana. Añadamos que, con la vuelta de los peneuvistas al Parlamento de Madrid, Suárez puede tener más votos a su favor. Muchos se preguntan por estos pagos si ya se han cumplido por el Gobierno los compromisos negociados cuando se discutía el estatuto de Gernika. Ahí queda la duda y ahí quedan los interrogantes sobre la utilidad de aquella retirada y... ¿Sobre esta rendición sin condiciones? Hace pocos días, «*El País*» (7.9.80) editorializaba así: «el nacionalismo vasco necesita de las Cortes Generales y del Gobierno para que la letra y el espíritu del Estatuto de Gernika se apliquen y para que las instituciones de autogobierno vascas se consoliden. Y los demás españoles precisan de la colaboración del PNV para que la democracia en este país se mantenga y consolide». Pues, bueno, si ellos lo dicen...

Los otros nacionalistas

Mientras estos nacionalistas se encuentran alfombras y flores para su ingreso en la claqué parlamentaria, otros nacionalistas, los gallegos, encuentran cárcel en unos momentos en que se viven las vísperas del referéndum del Estatuto de Galicia. Con setiembre, llegaron las negociaciones del Estatuto gallego y llegaron las redadas masivas de nacionalistas de aquel país – la prensa se ha encargado de hacer las oportunas matizaciones: «nacionalistas radicales» –. El ministro alemán del Interior dijo en una ocasión: «yo ya sé los nombres de todos los que van a ser encarcelados. Falta cogerles en algo concreto». El gallego de hierro, Rosón, ministro español de Interior parece seguir al pie de la letra, hacer suya la frase de su colega alemán. Aquí ese «algo concreto» parece haber sido el atraco a una sucursal de la Caja de Ahorros de Orense en el que los atracadores consiguieron un botín de 352.000 pesetas. Los militantes del Partido Gallego del Proletariado (PGP) han ido cayendo para dejar la vía expedita al que promete ser el pucherazo del caciquismo. Es decir, todo está preparado para el triunfo sonado de la Galicia caciquil sobre la «Galiza Ceibe». Rosón, al fin y al cabo, procede y se entraña con la clase caciquil gallega. Mas claro... el agua.

PUA, socialistas y luchas populares

En el otro extremo de la piel de toro, Andalucía, donde la paciencia de Escuredo, presidente de la Junta, cada día más embarcado en declaraciones y verbo gratuito, no ha llegado a agotarse. (Hubiera valido la pena haber asistido a ese agotamiento y haber visto ese límite que todo tiene, incluida la paciencia del señor presidente...). Y esa paciencia no se agotó, porque se llegó a un acuerdo en lo de PUA – Plan de Urgencia de Andalucía – el PUA ha sido presentado como la panacea de todos los males de Andalucía, pero dejando a un lado lo fundamental, que es la cuestión autonómica.

Triste, pero cierto. La autonomía andaluza ha quedado de momento

arrinconada — y ahora, Martín Villa lo quedará aún más con la ayuda inestimable del PSOE —

El museo de los horrores del franquismo

En la periferia, terreno de Martín Villa, llegamos a Madrid, capital del reino, donde se asienta la zona mayor del Orden Público. Este Orden Público ha sido protagonista exahustivo en estos días de setiembre. Los «GRAPOSA» ya no solo mueren en la calle abatidos a tiros por los hombres de la brigada de información, sino que ya hasta mueren en las dependencias de la DGS. José España Vivas había sido detenido y conducido a la DGS. Permaneció incomunicado, — se le había aplicado la famosa Antiterrorista — y, según el comunicado oficial, a los 20 minutos de interrogatorio, según otro, cuando iba a ser interrogado, sufrió un desvanecimiento. José Vivas murió.

Morir en la DGS en un interrogatorio no es cosa normal. ¿Torturas? Según la Constitución ello es impensable, según la autopsia no hubo malos tratos. Según los expertos, en los modernos métodos de interrogatorios no es necesario torturar al estilo tradicional.

Según esos expertos, tal vez sería una sobredosis de droga ipnótica. ¿Pentotal? los medios informativos han mostrado escaso interés en llegar al fondo del asunto. A lo mejor no les han dejado. Tal vez por tratarse de un GRAPO... y la pregunta en la calle es: «¿Se mata en las comisarías?». Alguien pidió que la DGS, — Puerta del Sol —, se convirtiera en el Museo de los horrores del franquismo. ¿Sólo del franquismo? El informe del Instituto Anatómico Forense: «no hay duda alguna de que José Vivas España falleció de muerte natural». El PSOE pidió claridad y el PC habló de muerte extraña, ambos se aprestaron a pedir explicaciones a Rosón en el Parlamento.

A todo esto se une la postura de la familia. Llega la militancia política de su deudo, participación e implicación en el atentado que costó la vida al general Briz Armengol en Barcelona. Rechaza la tesis de la muerte natural y en rueda de prensa llegan a decir: «nos fue negada la vista del cadáver. Nos quisieron entregar sus ropas que estaban

completamente destrozadas por lo que no quisimos hacernos cargo de ellas». La familia ha solicitado los trámites de interposición de querella criminal por «poder constituir presunto delito de tortura» con resultado específico de homicidio.

Rosón subió a la tribuna parlamentaria. Al terminar, resultó que no dijo nada nuevo. Simplemente lo que ya se sabía por los comunicados oficiales. Persisten las dudas, dijeron los comunistas. El Gobierno está obligado como el poder judicial ha despejado en dudas, dijeron los socialistas. Sagaseta, ese incordio canario en las cortes actuales ha pedido en el Parlamento la depuración de los jueces que no cumplan la legalidad vigente, tanto por acción como por omisión. Ya tiene tareas para emprender, dentro de las muchas que le han caído en suerte el Baron Fernández Ordóñez. Haber si estima que una de las necesidades de España pasa también por ese paralelo.

Por cierto, no se si sabrán que el encargado de velar para que los detenidos gocen de un correcto trato en la DGS es el inspector Matute. No les dice nada el nombre ¿verdad? Este inspector, encontrándose en Tenerife, fue acusado de dar muerte mediante torturas a Antonio González Ramos. Otros pudieron salir con vida y están por ahí para contar lo que hacia este velador de la integridad y seguridad de los detenidos. En fin, el hecho se comenta por si solo.

También hartos dolorosamente hartos

«Estamos hartos de que vengan aquí con sus pistolas, cometiendo abusos y provocando incidentes. Hay que acabar con esta situación». Decía la frase en cuestión de unos vecinos bilbaínos pues

el incidente protagonizado por un policía de paisano en el que había dado muerte a una persona y herido a otras tres.

Los primeros días de setiembre han sido pródigos en sucesos protagonizados por miembros de las FOP. En los primeros días, en Lérida, era detenido un policía nacional destinado en la reserva tras cometer un atraco en un banco de la capital. Las investigaciones, una vez detenido, tendían a averiguar si el atracador estaba relacionado con otros tres atracos cometidos en aquella ciudad por un individuo que había empleado la misma técnica a la hora de asaltar las entidades bancarias: a cara descubierta. Tras los atracos, las muertes. La primera en el pueblo madrileño de San Martín de la Vega. Un joven por disparo de un número de la guardia civil, cuando al ir a pedirle la documentación «observó un movimiento extraño en el conductor del vehículo», el joven en cuestión. La familia ha denunciado las contradicciones informativas de las notas emitidas por la Policía y señalado que «no se puede admitir que se desvíe la responsabilidad de la guardia civil al hacer uso de sus armas con excesiva ligereza, a base de imputaciones que comprometen y menoscaban la reputación del muerto».

Dos días después, moría otro joven en la puerta de un club de la capital. Los presuntos autores, un policía nacional y un guardia civil, ambos de paisano. Al parecer, los citados agentes hablaron en mal tono a la novia de la víctima. La violenta reacción de los acompañantes de la joven, dijo la nota oficial «dio lugar a que el policía nacional recabara la ayuda del guardia civil...». El joven muerto, los dos presuntos autores perseguidos por los funcionarios del cuerpo superior de policía, uno de ellos gravísimo por disparos de dos funcionarios... también aquí hartos, dolorosamente hartos.

Nota final. No hemos hablado detenidamente del nuevo Gobierno, ¿oye, que te parecen los nuevos nombramientos? le preguntaba a uno. «Yo paso de eso... es siempre lo mismo», contestó. Pues, eso. Pasamos. Es la misma película pasada una y otra vez. La copia cada día está en peores condiciones.

crónica de siete días

estado



EL REFORMISMO NUCLEAR CELEBRA LA DIADA

Dos acontecimientos insólitos han tenido lugar durante los últimos días en Catalunya, uno de ellos institucional y el otro no oficial, o así hay que creerlo.

Por una parte, y por primera vez desde la toma de posesión de Jordi Pujol como presidente de la Generalitat de Catalunya, su política ha sido contestada públicamente por los tres alcaldes de las poblaciones de Ascó, Flix y Vimbore, en la Ribera d'Ebre, como es sabido la comarca más castigada por el proyecto de nuclearización de Catalunya.

El honorable Pujol dio hace pocos meses un primer patinazo en materia de centrales nucleares, al atribuirse abusivamente unos supuestos éxitos que en realidad sólo responden a la obediencia debida a los programas dictados desde Madrid, que a su vez responden a lejanos intereses y no a los de Catalunya, como es obvio. Como se recordará en aquella ocasión Jordi Pujol aseguró enfáticamente que conseguiría la reducción a cuatro de las siete centrales nucleares previstas en un principio para la comarca de la Ribera d'Ebre, cuando el Gobierno de la UCD ya había hecho público este cambio en su programa energético. (Dejamos para los mal pensados la posibilidad de suponer que todo estaba previsto desde un principio, rebaja incluida).

En esta ocasión, Jordi Pujol ha declarado que la cuestión nuclear es irreversible y que lo que hay que hacer es negociar las contrapartidas, a partir de los resultados de la comisión investigadora nombrada por el Parlamento catalán. (Recordemos, de paso, que esta comisión investigadora fue contestada por los componentes de la marcha antinuclear, a excepción de Nacionalistes d'Esquerra, que «matizaron» la contestación en el sentido de que lo que había que hacer no era suprimir tal comisión, sino ampliarla, probablemente hasta que les alcanzase a ellos). Pero los alcaldes de las poblaciones citadas han manifestado su rechazo total a la irreversibilidad que pretende Jordi Pujol para la nuclearización de aquella zona, así como a cualquier comisión investigadora, ampliada o sin ampliar con grupos extraparlamentarios.

En el País Valenciá la confusión na-

cida de la tristemente famosa comisión mixta para la aplicación del decreto de bilingüismo sigue emborronando el panorama. El anticatalanista furibundo Vicente Ramos sigue siendo noticia, y ahora su puesto en la comisión es hábilmente cuestionado incluso por representantes de la UCD, que en un acto de generosa buena voluntad defienden la inclusión en dicha comisión del profesor Sanchis Guarner como representante único de la universidad. Si el profesor Sanchis Guarner hubiese tenido el buen criterio de negarse a participar en la fantochada de esta comisión mixta habría salvado la responsabilidad de la universidad y la suya propia por el resultado que alcance su negociación en solitario con el anticatalanismo militante de UCD.

Diada regional/Diada nacional

En este contexto contradictorio regional-nacional y autonomista-independista, se celebró en varias poblaciones de Catalunya el 11 de setiembre, con actos de ambos signos; los primeros, protagonizados por las fuerzas parlamentarias y por el propio presidente de la Generalitat, a los cuales se unieron las fuerzas de la izquierda española y regional extra-parlamentarias, y los demás protagonizados por los Comités de Solidaritat amb els Patriotes Catalans y por el PSAN, aparte del acto central de Barcelona, donde también participaban los IPC, la Assemblea d'Estudiants Independentistes de la Universitat (AEIU) y algunos colectivos independentistas.

Reformismo bajando, izquierda revolucionaria subiendo

Antes de entrar en el detalle de algunas de estas manifestaciones se puede hacer una consideración de orden general, que tal vez nos ayude a comprender el significado de los cambios sensibles que ha representado este primer once de setiembre autónomo: mientras las concentraciones oficiales y regionalistas no han alcanzado los 100.000 seguidores, después del millón y pico de hace sólo tres años y de los 350.000 del año pasado (menos de 100.000 reconocidos por los organizadores de la manifestación oficial, entre 150 y 200 convocados por LCR-MCC, unos 3.000 convocados por Nacionalistes d'Esquerra), el acto independentista del Fossar de les Moretes, en Barcelona, volvió a conocer una afluencia de más de 10.000 personas, sólo comparable al acto celebrado en 1977, es decir, en el momento en que se iniciaba, con ciertas esperanzas para según quiénes, la operación de reforma del Estado franquista.

En resumen, hay que constatar el descenso del poder de convocatoria del reformismo, al tiempo que se aprecia una

sensible recuperación del independentismo, después del lapso, en forma de un crítico proceso de clarificación, que ha representado el intento de Operación Reforma, hasta que su fracaso la ha dejado en una vía muerta.

Disparos contra el independentismo

El acto central del Fossar de los Moretes de Barcelona, donde hablaron Ramon Pelegrí, hermano del patriota Joaquín Pelegrí, que próximamente será juzgado en el caso Félix Goñi junto a Frederic Bentancachs, el abogado August Gil Matamala, defensor de Lluís Montserrat en el juicio del caso Batista i Roca, y una representante de los CSPC, que leyó el manifiesto elaborado por la «Comisión 11 de Setiembre», recibió las adhesiones de HB, KAS, BN-PG, Sindicato de Obreros del Campo, de Andalucía, así como de los patriotas catalanes encarcelados y exiliados, entre otras. La concentración había sido convocada bajo el doble lema de «Per uns Països Catalans independents, reunificats i socialistes» y «Llibertat Patriotes Catalans». Al término de la concentración unas 3.000 personas marcharon en manifestación hasta el Palacio de la Generalitat y la Rambla barcelonesa, donde estaba prevista la disolución de la misma. Pero allí surgió la provocación, por una parte la de las fuerzas antidisturbios, armas en riste, que recibieron la ayuda, a su vez, de los elementos provocadores, que debían de observar con preocupación cómo la manifestación era engrosada por centenares de personas que se unían a la misma al grito de ¡independencia!

Por la tarde, el reformismo celebró los actos ya aludidos de las fuerzas parlamentarias, de LCR-MCC y de NE, de los cuales toda la prensa ha dado cuenta sobrada.

Y una anécdota curiosa para terminar. Si he comenzado la crónica recordando lo que representó la caída de Barcelona el 11 de setiembre de 1714, la puedo terminar con la visita que el presidente de la Generalitat hizo por la tarde al pueblo donde nació Joan-Pere Barceló, guerrillero que después de la ocupación militar siguió combatiendo al ejército invasor, con lo cual parece que el honorable presidente hizo una apología de lo que representó el «terrorismo» del s. XVIII contra el ejército de ocupación. Pero el día antes, en su alocución por TVE, ya había dicho que ahora por primera vez podemos autogobernarnos, justificando con ello las palabras de su diputado Cullell, que el mismo día 11 declararía que se trata de un día festivo en el sentido no reivindicativo.

Y uno se pregunta ¿entonces contra quiénes iban los disparos de la policía por la mañana en Barcelona?

Xavier ROMEU JOVER



MUNDURA BEGIRA

«Mundura begira» sail berri hau hastean, bi helburu lortu nahi genuke: bata, munduan zehar sortzen diren gertakizun politiko garrantzitsuenak, urrate nagusitan azaldu eta bestea, elkarren artean zer ikusia uztartu. Aurrez esan behar dugu, bilduma lana egiteak, arrisku galanta baduela; zipiskinerian erortzea alegia. Baina, irakurleak osotasunaren ikuspegitxoa eduki ahal izateko, muga hau onhartu beharra dago. Zalantzak gabe, gai garrantzitsua edo gertakizunak, aldzikariko beste orrialdetan zehaztasunez desarroilatuak izanen dira.

Eta beharrezko ohar hauetek egiten ondoren, sar gaitezen azken egun hauetan izan diren gertakizun politikoak aipatzen.

Bero-bero dago oraindik, Turkian militarrak esan duten zirtiztarta, parlamentua, gobernuak eta gainontzeko guzia ipurdiz gora jaurtiaz. Zergatik kolpe hau? Aipa ditzagun arrazoi garrantzizkoak. Aurrez, eta laburki, inguru geopolitikoa azaltza komeni da.

Turkiak, URSS-ekin egiten du muga. Baita ere, Iranekin eta Siriakin. Muga hauetek izugarritzko esanahia dute egungo egoera politikoan. Bestalde, Turkia, OTAN-en sartua dago. Puntu bi hauetek uztartzen baditugu, erraxa da, Turkiak daukan garrantzia estrategikoa nabaritzea.

Mendebaleko interesak handiegia dira, lurralteko estabilitate ezean edo kaxkarrean edukitzeko.

Barneko egoera, gizarte-ekonomiko eta politikoa, oso mugikorra zegoen. Heriotza eta odola praneko. Estadistikak diotenez, egunero hogeit bat dira hilak enfrentuetan. Ekonomia, lurra jota. Langabezia, eta grebak eten gabe. Guzti honek egonkortasuna zalantzan eta balantzaka ipini du. Egoera, zehar ziteldu baino lehenago, neurriak hartzea erabaki dute. Eta dirudinez, neurri bakarra militarrak agintera eramatea izan da. Nor dago kolpe honen atzetik? Ez da zaila asmatzea. Pentagonoko jauntxoak kolpea eman aurretik omen ziren jakitun. Inola ez ba, berek axaxatutako ekintza baita! Beste gauza bat ere esan beharra dago, zergatiak garbiago ikusteko. Turkiatik, espionaje lana egiten duela OTAN-ek. URSS: buruz alegia.

Eta urrutira joan gabe, Siria eta Libia Estatu bat, bakarra, sortu nahiean dabilta. Proiektu hau aurrera ateratzeko, herri bitako agintariak batzartu dira. Siria eta Libia Israelen etsai porrokatuak dira. Erabat, Egipto eta Ipar-ameriketarrak aurkakoak. Oraingo bi herriak Estatu batetan elkartzeak, Israelen aurkako burruka indartsuagoa eginen du. Gertakizun hau, Pentagonarentzat, gorrotogarri da. Oraindik ezin esan ziurtasunez, batasuna lortuko den ala ez. Baina garantzi handia duela nabari da. Beste batetan mintzatuko gara zabalago.

Eta saltotxo bat emanaz, goazen Egoameriketara. Hemen ere, esku berdina ari dela lanean aitoritu behar. Indarke-

riazko gertakizunen suspertzalea, beti berdina. Agirian edo ixilean, aurretik edo atzetik, baina beti bat. Horrela, Nikarakutik berri bildurgarria iritxi zaigu. Gobernuko zazpi batzarkide asesinatzeko asmoak deskubritu dira. Salaketa hau, Borge Ministroak egin du. Batean eta bestean, mosorro nazkagarriak bildurik, CIA hasi zaigu bereak eta besteenak egiten. Beste bideak baztertu gabe, sabotajeak, konplotak, eta abar martxan ipintzen ari da, Nicaragua eta bere Iraultza zapuzteko. Bide guztiak erabiliaz, helburu bat lortu nahi: Nicaragua burua makurreraztea, eta ondoren maspiltzea. ¡Erre gaitezen! Nicaraguako ostikada handiegia izan goialdekoentzat. Horregatik, Etsaia ez da lokartuko. Oraingoan, hauen asmoak garaiz deskubritu dituzte. El Salvador-en berriz, herri txikitze edo txikizio lana eten gabe ari da. Armak, guardiak eta gainerako guztia, eman ta eman ari da Iparramerika. Hala ta ere, herriko burruka ezin zanpatu. Militarren artean, zatiketa irristua sortu dela diote. Eta azken aldi hontan datozkigun albistek diotenez, laister zirt edo zart egingo dela. Alde batera edo bestera egoera lehertuaz. Iraultzaileak diotenez gauzak normalki badoaz, oraindik, sei zazpi bat hilabetetan «política de desgaste» egingo dutela. Lapikoa irakiten hasita dagoela, baina gainezka oraindik ez. Herri hontan iraultza garaile jasotzen bada, inguru horretako herriek sailean datoz. Ertamerika salbatu ezinik dabil goiko jauntxoa. Eta bada ez bada ere, Tkilen bide gertaketa egokia egiten ari da.

Aste hontan herri hau izango dugu notizia. Plebisitoa dela ta, marmarkeria ugari entzunak gara. Kondenaketa gogorrak, burges komunikabide bitarteko direlarik. «Farsa» losasgarria besterik ez dela izan diote. Baina, inork ez du salatu, Plebisitoaren aurrean, atzean eta erdian CIAren eragina zegola. Eta salaketa hau egiten ez den bitartean jentea engainatzetan ari gara. Ene iritzian, eta hitz batetan esateko, Plebisitoaren arabeheren egin den joko politikoa hontan datza: Diktadura aprobetxatuz, Demokrata Kristauari bidea prestatu. Eta jokoa ondo eraman dutela deritzot. Puntu honetaz beste toki batetan ihardutzen diogu. Horregatik, honuntza gatoz berriro.

Poloniari buruzko kontuak ez dira ixildu oraindik. Marmarkeria, gezurra, egieriak, azpikeria eta kaka ugari entzun eta ikusi dugu. Eskumak eta ezkerra, denak aho batez jardun dute potolokeriak botatzen. Teorikeriazko jario latza izan da. Ahoa ondo puztu da oraingoaz. Nahiz eta beste egunen batean lasaiago eta luzeago mintzatu gai hontaz. Jakin bezate, Polonia eta Poloniako sistemaren etsaiak; Greba handiak izan direla, baina, bakar bat ere ez dela asesinatu eta ez zauritu. Alderdi Komunista indarberritu egin dela, eta sozialismo eta komunismoaren zainak sendoagotu egin direla. Eta, jende askorentzat, gogoko ez bada ere, lokarriak sendotu egin direla URSsekiko. ■

SAKONA

CON TURQUIA DE FONDO

¿SE PREPARA LA OTAN PARA LA GUERRA MUNDIAL?

Desde el día 8 de setiembre se están desarrollando una serie de ejercicios tácticos, protagonizados por tropas de los países miembros de la OTAN, y que están teniendo como escenario todos los países miembros de esa alianza militar. Estas maniobras coinciden con el desarrollo de otra demostración militar del Pacto de Varsovia, en la RDA. Y, también han «coincidido» con el golpe militar en Turquía, donde precisamente se desarrollaba el ejercicio «Anvil Expres».

Possible choque bélico entre EEUU-URSS en Europa

Los aliados europeos de los EEUU se muestran recelosos ante los planes norteamericanos de desplazar el centro de un posible conflicto bélico con la URSS a Europa, alejando los efectos directos sobre USA. Por este motivo los ejercicios tácticos que la OTAN comenzó el día 8, en la base aérea británica de Guetersloh, uno de los puntos claves será no sólo demostrar la capacidad militar aliada, sino, particularmente, la capacidad USA para aerotransportar en pocos días a Europa las tropas necesarias para hacer frente a un choque armado con la URSS. EEUU quiere mostrar a sus aliados su puesta a punto, su superioridad, y su liderazgo indiscutido, y por tanto que no deben desconfiar, permitiendo la definitiva instalación de los conflictivos euromisiles (ver «P. y H.» 177).

Entre las innovaciones de estos ejercicios, destaca una nueva concepción para facilitar la rapidez en los desplazamientos de la infantería pesada, mediante el establecimiento de depósitos bélicos, a los que la infantería accedería en un rápido avance, sin necesidad de tener que llevar tras sí grandes cargamentos, ni tener que detenerse por falta de apoyo logístico. De esta forma los soldados norteamericanos podrían llegar con «lo puesto», y encontrar el material suficiente para atacar.

La táctica general de estos ejercicios fue teorizada en el informe pre-

sentado a la Asociación del Tratado Atlántico, por el general belga



Kenan Suren y Sadat Celasun, dos de los generales artífices del golpe militar de Turquía.



Close, quien señalaba que eran defectuosas las defensas de Europa, siempre dependientes de la llegada de tropas USA. Añadiendo que Europa occidental debería formar «unidades de intervención rápida», coordinadas entre sí, y autónomas en su funcionamiento, que no hicieran necesaria la llegada de las tropas norteamericanas para iniciar un contraataque. Esta idea ha estado en las maniobras que, en unas 8 fases, se están desarrollando por toda Europa, y en todas las «modalidades» militares: aéreas, terrestres, navales, etc.

«Los preparativos para la tercera guerra mundial»

«Autum Forge» (Forja de Otoño) es el nombre que reciben la totalidad de las maniobras que están desarrollando las fuerzas de la OTAN, y en las distintas «modalidades» de posibles enfrentamientos.

Así, en ataques terrestres, realizan ejercicios en Turquía, con el nombre «Yunque rápido» (Anvil Expres), en las mismas fronteras de Turquía con la URSS; en la región Bávara, donde las fuerzas aliadas occidentales practicarán actuaciones conjuntas por vías fluviales.

Las maniobras navales se realizarán en el Mediterráneo, a finales de setiembre, la zona ha sido elegida por ser una disputa permanente de las flotas de ambas superpotencias.

Las maniobras aéreas, tendrán lugar en dos zonas; las de tipo convencional, con el nombre «Fuego frío» en la zona centroeuropea; y las denominadas «Golpe

frio», en que participarán los bombarderos atómicos.

También se realizarán combinadas, aeronavales, como «Bar-Frost», en el Norte de Noruega, en las que participarán infantería de Marina y fuerzas aéreas.

Ahora bien, los ejercicios más importantes serán los denominados «Spearpoint-80» (Punta de Lanza 80) entre el 15-26 de setiembre en la Baja Sajonia, con participación de

30.000 soldados profesionales, además de las fuerzas allí estacionadas, y de fuerzas de GB, USA (Segunda División Blindada de Hood, Texas) y de la RFA (División Panzer). A propósito de estas maniobras en la Baja Sajonia, el periódico conservador «Die Welt», recogiendo informes de los servicios de información militares, MAD, decía que izquierdistas alemanes y holandeses intentarían boicotear las maniobras,

pues las consideraban «los preparativos para la tercera guerra mundial». Añadiendo que temían acciones Anti-OTAN como las producidas en mayo, en Bremen, que acabaron en fuertes enfrentamientos manifestantes-policía. Esos temores se acrecientan ante el aumento del rechazo popular a la instalación de «euromisiles» en la RFA.

I. HARITZ

LA FARSA DE PINOCHET

Chile-n Plebisitua burutu da. Honen bitartez, Pinochet, «betirako» lehendakaritzan finkatu zaigu. Baino, Plebisitu hau, ez da kasualitatez eta indarkerizko griñagatik bakarrik egina izan. Atzetik eta aurretik, Iparamerikak erabili duen zatorkerizko politika dago. Luzera begira egindako proiektu politikua alegia.

Chileko gizarte-ekonomiku eta politiku egoera, eragin askogatik balantzaka hasia zen. Eta ura presatik ihes egin baino lehen, neurriak hartu behar ziren. Neurri nagusietako bat, «Demokrata-Kristau» alderdiari eginkisun itsaskorra edo aglutinantea ematea zen, alerdi honen era behar garinentzeko oposizioa uztartuaz. Horretarako, ondo neurtu behar dira, nork, zenbatainoko, indarra duen. Kasu hontan, diktadura erabili da, balanka bezala. Ene iritziz, joku hau, egoki atera zaio Ipar-amerikari. Beharra sortzen zaionerako alternatiba prestaturi dago.

Chile: el plebiscito algo más que una comedia

En Chile culminó la FARSA. El 70 por ciento de los votantes han dado el consentimiento a la Constitución elaborada por la Junta militar. Pero el pueblo ha rechazado en su fuero interno la «comedia» del plebiscito. Un plebiscito que según instancias de Pinochet, sirve de instrumento para sojuzgar y lanzar al reino de la miseria a todo un pueblo hasta finales del siglo.

Hemos entrecerrillado la palabra comedia. Pues el plebiscito no es mera ingenuidad; tampoco una más de las brutalidades de Pinochet. Considero que la «comedia» oculta una maniobra política de embargadura. El plebiscito se ha realizado con la venia de Estados Unidos de Norteamérica, el «gran defensor de los derechos humanos». Estos «defensores» ¡ULTRAJADORES! han bendecido, yo diría que han promovido, este acontecimiento que ha tenido lugar en ese estrecho pero largo país del vapuleado Cono Sur de América Latina. De este significado hablaremos más adelante.

Repasso político a la historia

Hace siete años que empezó la

noche oscura de Chile. Desde entonces, miles de asesinados, encarcelados, desaparecidos y exiliados es el balance, triste balance, de la Diktadura pinochetiana.

Hace siete años, Salvador Allende, dirigente máximo de la Unidad Popular (UP), que le llevó al Gobierno y no al Poder, moría entre las balas asesinas fabricadas en Estados Unidos de Norteamérica. Y con él moría toda una vida de ilu-

siones, bondad, amor e ingenuidad. Moría, no solo un hombre sino sobre todo un planteamiento político. Llegar al socialismo a través de las urnas. La primera vez que, las, aún no formuladas «tesis eurocomunistas» resultaban ser inservibles.

Allende moría víctima de sus propios planteamientos políticos. Quiso hacer la guerra a los monopolios, a las multinacionales, a los grandes intereses oligárquicos, a los intereses económicos Yanquis, con la bondad, la paz, la libertad, el respeto. Así quiso rehabilitar al pueblo chileno, consecuente con la misión encomendada por la UP. Y así, fueron al triste, él y lo que él representaba.

Desde entonces, se ha sufrido mucho. Ha habido muchos debates dentro y fuera del País. Desde entonces, el principal partido, el de Allende, el Partido Socialista, se ha visto zarandeado por cantidad de escisiones, roces, divergencias y divisiones. Es el partido que mayor quemá ha sufrido. Por esta razón, Carlos Altamirano líder del Partido, se autocritica y manifiesta: «El proyecto político de la UP fue elaborado en una coyuntura determinada. Hoy, las condiciones son diversas: la izquierda chilena requiere de un nuevo proyecto que se carac-





Pinochet, kazetariekin, "bere" konstituzioa aprobatu ondoren.

terice por al efectiva comprensión del significado de nuestra experiencia y las razones de nuestra derrota; por la precisa consideración de la realidad chilena actual y por el carácter renovador de las ideas fuerzas que lo inspiran». Y continúa: «no basta pues con retocar el antiguo programa de la UP mediante el debate entre los dirigentes. Se trata, por el contrario, de volcar hacia la base, en Chile y en el exterior, una propuesta democrática y socialista para Chile». Esta autocrítica, ¿pone en cuestión verdaderamente los fundamentos políticos que determinaron el fracaso en la anterior edición? Sabemos que los partidos Socialistas de América Latina en general son mucho más radicales y revolucionarios que los de Europa Occidental. Pero así y todo, ¿han sido capaces de coger el pulso a la convulsionada América Latina y plantear su estrategia y táctica en base a esta circunstancia?

Por su parte, el Partido Comunista, que ha sufrido mucho menos dispersión en sus filas, hace su valoración, Corvalán líder máximo dice: «Después del golpe, la UP ha logrado sustanciales avances cualitativos. Se guía por una correcta orientación antifascista. Ha elaborado una línea general estratégica que consiste fundamentalmente en determinar con acierto la meta final, el Socialismo, las etapas —compre-

riendo el carácter de la lucha de hoy — y una política de alianzas». También este Partido tendrá que ir al fondo de la cuestión si quiere salir de su letargo y cumplir decorosamente su papel en la revolución.

Razones para el plebiscito

Razones puede haberlas muchas. La pugna en el bloque dominante entre los «duros» y «blandos», con mutuas acusaciones, el crecimiento de las movilizaciones populares. La crisis económica, el descontento creciente en la población llegando a situaciones límite. Conflictos limítrofes con Argentina, Bolivia y Perú; el triunfo de la revolución nicaragüense; La imagen cara al exterior...

Pero desde nuestro punto de vista, hay otra razón más profunda para la realización del plebiscito. Por supuesto en base a las circunstancias anteriormente anotadas.

Es curioso que el Partido la Democracia Cristiana, partido que no pertenecía a la UP, que estuvo en la oposición y que sin duda alguna fue uno de los propiciadores del golpe militar de Pinochet. Este partido ha llevado una campaña muy activa en contra de la realización del plebiscito. Este partido sufrió una quema o desgaste muy considerable con el triunfo de la UP. A este partido había que rehabilitar. Está destinado a jugar un papel importante, por no decir fundamental, en el fu-

turo proceso político de Chile. Pero para eso hay que rehabilitar. Y esta recuperación hay que preparar con mucha antelación y minuciosidad. Hay que aprovechar la indignación que produce la Dictadura; pero fundamentalmente hay que hacer, de dicho partido, aglutinador de la oposición no radicalmente revolucionaria. Así, con el plebiscito se ha comprobado que la Democracia Cristiana tiene capacidad de vertebrar el programa de oposición que incluye principalmente el Partido Socialista y al Comunista. Y convertir, a la Democracia Cristiana en la alternativa para cuando la dictadura no sea viable. Este proyecto, es un proyecto programado por Estados Unidos de Norteamérica. Es decir, la CIA. Que Pinochet no se haya percatado de esta jugada, es posible. Y que para Pinochet el Plebiscito más que eternización de su poderío, sea la muerte política es también, a nuestro entender cierto.

Así pues, consideramos que el plebiscito es una farsa, una comedia pero escrupulosamente trazada desde la perspectiva política de Norteamérica.

Chile puede resurgir con fuerza

El golpe militar no se dió por casualidad, ni la dictadura se mantiene por casualidad, ni el plebiscito se ha realizado solamente por afanes sanguinarios de un Dictador.

A partir de lo sucedido en Chile en el año 1973, los revolucionarios latinoamericanos han aprendido mucho. Lo de Nicaragua tampoco es casual. No queremos ser triunfalistas. Tampoco derrotistas. Vamos a la realidad, y ésta, nos muestra que, por una parte la situación socio-económica-política en cada país y en el conjunto del Continente, es muy grave y por eso mismo inspira cierta esperanza para las posibilidades revolucionarias. Asimismo, la posición ofensiva de las fuerzas populares en la lucha democrática y antidictatorial es patente. Por otra parte consignar que en estos últimos meses la lucha radical en el interior del país se va acentuando. Todo esto y más nos lleva a pensar que en Chile puede empezar a amanecer la liberación. Pero los revolucionarios consecuentes tendrán que valorar el papel que en adelante va a jugar la Democracia Cristiana.

Andrés OSA

LA POLEMICA DE CUBA

Han sido numerosas las cartas recibidas en la Redacción de «Punto y Hora» acerca del controvertido proceso revolucionario de Cuba. Todas ellas rebasan la extensión máxima exigida para su publicación en la sección «Cartas». Por una vez, hemos hecho una excepción y, dado el interés del tema, publicamos íntegras varias de estas cartas, con lo cual damos por cerrada la polémica sobre la revolución cubana.

Sin pretensiones de ningún tipo y esperando contribuir de alguna manera a la ya vieja polémica sobre la Revolución Cubana, me siento en la obligación de exponer mi verdad, para lo cual hago las siguientes puntuaciones:

1) El Pueblo cubano antes de 1959 contaba con un pasado amargo: primero padeció la explotación y el expolio por parte de la corona española, que después pasaría la antorcha al buitre yanqui; sufrió una serie de gobiernos títeres, impuestos por el tío sam y, murió en las dictaduras corruptas y opresoras de Machado y Batista, que llevaron al país a una total dependencia política, económica y cultural y a sus gentes a una profunda división por clases, a la descarada ausencia de libertades...

2) La República de Cuba, continúa siendo un país subdesarrollado económicamente, no se deberá comparar con patrones de las sociedades «occidentales», desde concepciones capitalistas. La presencia a escasas millas del gorila del Norte, ha supuesto y supone una constante amenaza para la perla del caribe, con un brutal «bloqueo» y el apoyo sistemático a grupos ultrareaccionarios e incluso la siempre peligrosa acción desestabilizadora de los CIA-boys. Es necesario tener en cuenta la labor «contaminadora» de amplios sectores cubanos del exterior y de las «mass mierda» del capitalismo.

3) La Revolución antibatista tuvo una gran y merecida repercusión mundial, especialmente en América Latina. Contribuyó a despertar de la modorra y apatía en la que estaban sumidos los pueblos al Sur de Río Grande que vieron la posibilidad real de terminar con el imperialismo y continuar su lucha por la independencia económica, social y cultural. Surgieron numerosos movimientos y grupos guerrilleros que entendieron que era un «modelo a seguir, a imitar». Sólo hoy se puede afirmar que cayeron en el error de querer trasplantar la experiencia centrista, sin tener en cuenta lecciones obvias: las revo-

luciones tienen algo de oportunidad aprovechada —unos luchadores—, unas circunstancias favorables, el desacuerdo del enemigo, etc.—. La Revolución de la isla Antillana, tal como se presentó era de una singularidad imposible de repetir. Las revoluciones prefabricadas, contienen en sí su propia negación, el Aparato Futuro.

4) Ciertamente quiero ver los logros de la experiencia cubana, que ahí están, no sólo en sus aspectos cuantitativos sino también los cualitativos. A considerar el desarrollo alcanzado por algunos sectores de la economía, vivienda, sanidad, paro, desaparición de hábitos burgueses (consumismo desenfrenado, enseñanza privada...), pero ¿a qué precio?

Pero, siempre algún pero, olvidémonos de los tópicos y de chismes que todos sabemos, traslademos la discusión a otros niveles. Permitáseme recordar aquello de que las auténticas revoluciones son válidas únicamente cuando se han modificado radicalmente las relaciones de producción (explotadores-explotados), en la gestión y organización de la economía (la empresa, el campo... para quien la trabaja, sin intermediarios ni mandarines, llámense patrones o dirigentes, lo hagan en nombre propio o del Estado). Cuando la gestión de la producción es realizada por los propios trabajadores, que implica el dominio total del trabajador sobre el proceso de producción y superar las relaciones de producción capitalista, en una sociedad como la nuestra (capital-trabajo) o en otras donde en nombre del Dios-Estado el explotador es el dirigente y el explotado el ejecutante, ¿o no?

Otro aspecto a tener en cuenta, la democracia: entendida como poder del pueblo, debe de ser directa e intrasferible, sin vanguardias profesionales (PCC) que acaban constituyéndose en castas dominantes, amparándose en jefes y/o «conductores» incuestionables (Fidel), en el rígido aparato burocrático (administración-partido, de los Roca, Rodríguez...), en los fusiles (ejército de Raúl) y los teó-

logos, catequistas y reparte hostias de toda laya (redactores de Gramma, Juventud Rebelde...).

Año tras año el castrismo ha perdido la autoridad moral y la originalidad que le convirtió en mito a mediados de los sesenta. Hoy, es duro reconocerlo, Cuba se ha convertido en un gigantesco aparato estatal, dirigido por una impresionante burocracia; en una sociedad totalmente militarizada y con un ejército-policía todopoderoso y omnipresente; un partido acrítico, dedicado casi exclusivamente a repartir prebendas y alejado del sentir de las masas; en una República dócil y entregada a la voluntad caprichosa de la URSS; con una subcultura popular (a pesar de la casa de las américas, la nova troba y algunos logros interesantes) en un contexto de miseria ideológica, embrutecimiento colectivo y dirigismo castrante; con elevados índices de absentismo y negligencia laboral, la única forma de protesta con que cuentan los aún explotados trabajadores, que tienen que soportar una burocracia sindical impuesta y ajena a sus intereses, trabajos penosos y forzosos, salarios de risa y que por supuesto se niegan a ser domesticados, os suena eso de «trabajo voluntario», «Producir, producir, producir!», «para qué?», «para quién?», basta de quemar generaciones, sin saber muy bien para qué!

No nos engañemos aún existen anarquistas, marxistas revolucionarios, luchadores sociales en las cárceles; presos comunes, gran cantidad de ellos deben de ser considerados presos políticos en virtud del tipo y origen de sus «delitos». ¡Por el derecho a disentir del gobierno y de formular críticas a las decisiones oficiales!, ¡por el derecho a una vida material más completa y feliz!, más alimentos, más artículos higiénicos y más justicia en su distribución! Mientras tanto, seguiremos contando nuestra verdad.

Mucho temo que detrás del «mito» castrista no hay más que un cadáver, en vías de descomposición, enterrémosle antes de que su hedor acabe con nosotros. ¡CUBANO, SEGURO, AL ESTADO DALE DURO! Lo siento por tanto dogmatismo, autoritario y por aquellos que renuncian a revisar profunda, críticamente el «mogollón cubano», porque ya no pueden tener, lo quieran o no, lo separan o no, otra razón de ser que la de vendedores de fiambres. Y más lo sentimos por nosotros que aún no hemos sido capaces de conquistar y construir una sociedad sin clases y de personas libres. ¡CUBA, QUE LINDA ES CUBA, QUIEN TE CRITICA TE QUIERE MAS!

Angel MARTINEZ SALAZAR

Sobre la realidad de Cuba

Dado que en tu carta publicada en los nos. 189-90 pides que «si no es cierto, por favor, que alguien te informe, sobre los temas que planteas sobre Cuba», gustosamente paso a informarte.

No considero que la lectura del libro de Sam Dolgoff, «Un enfoque crítico» desde el punto de vista anarquista, sea lo suficiente como para sacar un juicio de la Revolución Cubana. Ni leyendo todo lo que se ha publicado. Creo que para hacer ese tipo de críticas hay que viajar allí, y verlo sobre el terreno.

Sobre la marcha del país de 118.000 personas, creo que no cambia para nada la realidad de la sociedad cubana. Al contrario creo que su marcha ha fortalecido a la Revolución. Son partes blandas las que se van. Allí se queda el músculo, el hueso. Las partes duras. Los que han demostrado que sirven. Allí queda el cerebro y el corazón, y los pies ahí, bien puestos sobre la tierra. Con las partes bandas compañero, cirugía plástica. Así es la realidad y como nos enfrentamos a ella y como nos enfrentaremos en los años futuros a este desafío imperialista. Aún quedan 25.000, el problema es que nadie los quiere recoger, porque se pueden marchar cuando lo deseen solo que como decía recientemente en TVE, un antiguo embajador español en La Habana, solo cogemos a los que nos interesan. Y esos por lo que se ve son muy pocos, señal de que nadie quiere escoria.

Referente al servicio militar y responsabilidades penales, es cierto lo que indicas, solo que hay que puntualizar que el servicio militar es por tres años, de los 17 a los 20. Y eso si, se es reservista, hasta los 45. Las FAR se componen actualmente de 250.000 soldados, mujeres y hombres. No son muchos para un país que está constantemente amenazado por su gigantesco vecino.

Respecto a la edad penal, creo que no es el único país que lo tiene. Si se tienen derechos a los 16 años creo que es justo que los deberes lo sean a la misma edad. Por otro lado me demuestra que no conoces la realidad del pueblo. En Cuba, por poner un ejemplo, los matrimonios se realizan en la mujer a partir de los 12-13 años y los 14-15 en los hombres, aunque últimamente esto haya variado algo.

No es cierto que no existen abogados. Yo conozco a varios. Otra cosa es que éstos estén organizados en bufetes colectivos, aunque conozco alguno que no está integrado en ellos y ejerce por libre.

Claro que hay presos ¿O es que al que intenta el sabotaje, mata, o comete una salvajada como el incendio de la guardería infantil Le Van Tam, hay que ponerle un apartamento en Varadero? Creo que desconoces todo. En Cuba, en 1978, en el mes de diciembre, en vísperas del XX Aniversario del Triunfo de la Revolución, el Comité llamado de «los 75», negoció con el Gobierno, la puesta en libertad de los presos por actividades contra la seguridad del Estado. Y a partir de enero de 1979, estos comenzaron —los que lo desearon— a abandonar Cuba, a razón de 400 mensuales. Sobre esto te pueden informar mejor la Comunidad Cubana en el Exterior y la Casa de Cuba en Madrid que participaron en las negociaciones. Actualmente hay un centenar aproximado de personas encarceladas por «ideas» como tu lo llamas. Son conocidos torturadores y asesinos de la época de Batista, y algún contrarrevolucionario con delitos de sangre o pena de muerte commutada como Eloy Gutiérrez Menoyo.

Es cierto que hubo una fuerte represión de la homoxualidad, fue hacia 1965, pero hoy, 15 años después, no existe, ha pasado ya a la historia de las tristes e inevitables etapas de radicalización de las revoluciones, donde se suele considerar a todo contrarrevolucionario, y esto se puede constatar, ya no existe aquello que se llamó «macarthismo hormonal».

De la política exterior cubana me atengo a lo dispuesto por el Gobierno de la República de Cuba en sus tradicionales buenas relaciones con los gobiernos del Estado español y su política de no ingerencia en asuntos internos de otros gobiernos. No obstante no hay que olvidar, incidentes como el mantenido ante las cámaras de la TV Cubana entre Fidel y el embajador Lojendio a cuenta de la Dictadura Franquista y que estuvo a punto de romper las relaciones, así como que también no hay que olvidar que el franquismo no siguió las directrices imperialistas de bloquear a Cuba. Y también hay por ahí declaraciones hechas en muy determinados momentos y que no publicó la prensa porque no podía. Como recordatorio, en marzo del 76, Carlos Puebla en sus recitales, pues dijo algo, al igual que lo han hecho los de la Trova.

Y para finalizar reconocer que Cuba aún no es comunista, pero está a punto de serlo, en el final del camino. En Cuba se ha construido un estado socialista que responde al modelo teórico de los clásicos del marxismo, gobierno de la mayoría sobre la minoría contrarrevolucionaria, con democracia obrera, participación popular y bajo la dirección de un par-

tido, aglutinante del histórico PSP, el Directorio, el M-26-7..., etc.

Y si no es esto lo que deseaba Sam Dolgoff o sus compañeros del Movimiento Libertario Cubano en el Exilio (MLCE), que hubieran trabajado y luchado por ello desde dentro, en su patria, porque lo más fácil, es abandonar cuando las cosas se pusieron difíciles por el bloqueo, la agresión de Cochinos, etc., etc.

J.A.E.O.

Cuba: La necesidad de la información

El anterior número de Punto y Hora, difundía un escrito de Andrés Osa, bajo el título de «la verdad sobre Cuba» en el que pienso, que junto a hechos fehacientes realiza afirmaciones incorrectas.

Cierto es que en Cuba se expulsó a gansters, y «Businessmen»; que mejoraron las condiciones para los que Marx denominó «lumpenproletariado», que hay una política válida respecto a la religión; que el boxeador cubano 3 veces campeón olímpico ha rechazado ofertas yanquis para boxear en USA (luego él está satisfecho); o que no hace mucho en el transcurso de una semana exiliados cubanos secuestraron hasta 6 aviones en Florida (USA) con el fin de regresar a Cuba (hay que considerar que las condiciones que les ofrecía USA eran y son inhumanas), a donde al llegar son detenidos por la policía.

Pero, sin embargo, pienso que no es cierto que como afirma OSA; que: «La soberanía cubana estará garantizada...» ya que:

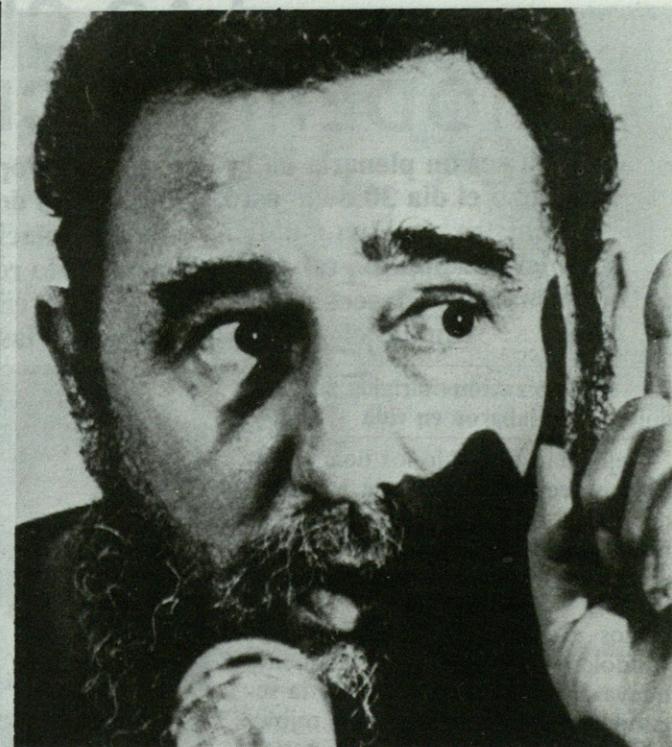
1) Cuba depende energéticamente de la URSS, pues las reservas petroleras cubanas son solo para días.

2) En Cuba existen bases e instalaciones, fundamentalmente militares a las que los cubanos no tienen acceso, y que controlan los rusos.

3) La base yanki de Guantánamo en territorio cubano está ahí todavía.

4) Cuando los rusos se llevaron los cohetes, Fidel se enteró a través de la prensa norteamericana (Carlos Franqui, ex-director de «Revolución»).

5) La garantía de la soberanía popular, es el pueblo en armas, y actualmente en Cuba, las armas no están en manos del pueblo, después de que en 1973 fueran abolidas las milicias, y hoy después de cada ejercicio, las armas se guardan bajo cerrojo, en los cuarteles de un ejército jerarqui-



zado. (K.S. Karol «Guerrilleros en el poder») y (Gramma, órgano oficial del PC 22.5/73).

Pienso que tampoco es cierto como mantiene OSA que: «las bases fundamentales socialistas están puestas en la práctica...», ¿las razones?:

1) A partir de 1973 fue reimplantado el sistema retributivo capitalista, esto es el pago según la producción, en vez de según la necesidad. En el discurso de clausura del Congreso de la CTC, que acordó la medida, Castro intentó justificar esta política: «... pagar el mismo salario por el mismo tipo de trabajo sin tomar en cuenta el esfuerzo requerido para realizarlo, en términos físicos según la complejidad y destreza requeridas para hacer el trabajo...». En línea con esta política se asignaron 132 millones de pesos para subir los salarios de los técnicos, con el fin de estimularles a «incrementar su productividad» (Mesa-Lago, Carmelo «Cuba en los 70». Universidad de Méjico. 1974). En el Primer Congreso del PCC (diciembre de 1975) se exhibió en enormes letras rojas el lema «De cada cual según su capacidad; a cada cual según su TRABAJO» (Doigoff, «La revolución cubana...»).

2) El sexism y la represión sexual están institucionalizados, y no hace falta acudir a casos concretos, la Declaración del Primer Congreso Nacional de Educación y Cultura sostiene: «... no es permisible que por medio de la «calidad artística» reconocidos homosexuales ganen influencia que incida en la formación de nuestra juventud... Se sugirió el estudio

para la aplicación de medidas que permitan la ubicación en otros organismos de aquellos que siendo homosexuales no deben tener relación directa en la formación de nuestra juventud desde la actividad artística y cultural».

3) Sartre, Pasolini, K.S. Karol, Hans Magnus Enzensberger, por citar algunos ejemplos, están prohibidos...

Yo no sé si millones de cubanos pronunciaron la frase, «comandante en jefe ¡ordene!», y dudo que OSA lo sepa; tampoco conozco las diferencias entre socialismo desarrollado y socialismo (OSA afirma «En Cuba no hay socialismo desarrollado, pero en Cuba hay socialismo...»);

Lo que si sé es que en Cuba por lo visto no hay petróleo, y que por tanto no hay que hacer supuestos, pues una sociedad no se transforma con supuestos (OSA «... Uno se pregunta: ¿qué sería de este país si fuera dueño de recursos petroleros?»), sino con acciones; y una acción clara hacia el comunismo y la soberanía por parte del gobierno cubano debería ser el desarrollo de energías alternativas (solar, básicamente) «por qué no lo hace?», transformando así al menos en parte la dependencia energética.

Sobre la política internacional cubana vale la pena leer el artículo «La naturaleza de las 'Juntas Izquierdistas' del Tercer Mundo» en Monthly Review, febrero 1980.

Espero, que publique este escrito, y que no le pase como uno que sobre este tema remitió a EGIN, ahora por segunda vez.

POCO

LAS CUATRO MODERNIZACIONES CHINAS

En la sesión plenaria de la V Asamblea Popular Nacional (ANP) de China, que ha dado comienzo el día 30 de agosto, y que durará dos semanas, se espera la dimisión, como primer ministro, de Hua Guofeng, y la reafirmación del camino emprendido con las «cuatro modernizaciones», tal y como ha quedado reflejado en los discursos inaugurales, que han confirmado los deseos de convertir a China en una potencia industrial, sin importarles que el camino elegido es hipotecarse a las potencias capitalistas occidentales.

La «desmaoización» dirigida por quienes le alabaron en vida

Lejos han quedado los tiempos en que se decía «el caramada Mao Zedong es el más grande marxista-leninista de nuestra época, ha heredado, defendido y desarrollado de manera general, creadora y en todos los aspectos el marxismo-leninismo, elevándolo a una etapa completamente nueva». (Lin Piao, prefacio de la segunda edición del «Libro rojo»), más tarde estos calificativos serían instituidos en los estatutos en el IX Congreso (1969), dentro de los ditirampos y loanzas que Mao permitiera, llegando al caso de permitir que se le atribuyeran «descubrimientos» como el de la «contradicción» o la «continuación de la lucha entre el proletariado y la burguesía durante mucho tiempo después de la revolución», tesis años atrás formuladas por Marx y Lenin respectivamente.

Ahora se han retirado todos sus retratos públicos, y según Hu Yaobang, secretario general del Partido Comunista de China, se revisará el quinto volumen de las obras escogidas de Mao, aparecido póstumamente, y recopilado por Hua Guofeng, decidiéndose también la reducción de su difusión.

Deng Xiaoping ha declarado al «Corriere della Sera» que «Mao en los últimos años de su vida cometió grandes errores, el más grande fue el de la revolución cultural. Se



contradecía a sí mismo con los principios que había formulado. Ideas malsanas y razonamientos injustos emergieron a través de su comportamiento y sus acciones». Ello no evita que en dicha entrevista le atribuya «más aciertos que errores», siguiendo la vieja fórmula maoista de medir en tantos por ciento las trayectorias políticas.

El irresistible ascenso de Deng Xiaoping

En la actualidad las dos personas con mayor peso tienen en China son Hua Guofeng y Deng Xiaoping, que desde su cargo de viceprimerministro ha ido potenciando el ascenso a los máximos puestos de fieles discípulos suyos, como es el caso de secretario general Hu Yaobang.

Deng Xiaoping fue eliminado de la vida política, junto a Liu Shaoqi,

y otros partidarios suyos, en la «Revolución Cultural Proletaria». Fue posteriormente rehabilitado y en 1974 expuso ante la ONU la conocida «teoría de los tres mundos» (ver PUNTO Y HORA 179), siendo presidente del Partido, Mao Zedong.

Cuando su primera destitución Deng Xiaoping declaraba «Liu Shaoqi y yo somos auténticos monárquicos. La esencia de mis errores radica en que no confío en las masas... sino que estoy contra ellas... he seguido una línea reaccionaria para aplastar la revolución».

El grupo de Hua Guofeng, que ostentaba el mando de la Policía, apoyándose en Ye Jianying (presidente de la ANP) y en Wang Tungsing, alto dirigente militar, llegó al poder enarblando la bandera de Mao Zedong; bajo su «pensamiento» condenó la manifestación de Tien An Men, y suprimió nuevamente a Deng Xiaoping, al que colocó la etiqueta de «revisionista», tomando más tarde todo el poder, mediante un putsch con el que detendrían a sus rivales políticos, la calificada «banda de los cuatro»; en ese contexto se produce una situación turbia que catapultó el nuevo ascenso de Deng, quien asume a fondo el programa de las «cuatro modernizaciones», poniendo punto final a la «Revolución cultural», y destituyendo a la inmensa mayoría de los cuadros que fueron al poder, al partido y al ejército, por dicha Revolución, reemplazándolos por elementos que anteriormente habían sido condenados. Los numerosos «dazibaos» que empapelaron los muros de Pekín tenían un objetivo claro, liquidar el prestigio de Mao, a la vez que eliminar el obstáculo que le supone Hua Guofeng, ello imposibilitará la omnipotencia de Deng.

El camino de las «cuatro modernizaciones» chinas

«La tarea central que debemos

Última hora

Cuando ya habíamos terminado este artículo, nos ha llegado la confirmación de la dimisión de Gua Huofeng, como primer ministro; así como las dimisiones de 7 viceprimerministros, entre los que se encuentra Deng Xiaoping, que conservará su puesto de vicepresidente del Partido. Se confirma el ascenso a primer ministro de Zhao Ziyang, de 61 años, uno de los depurados en la «Revolución Cultural» y precursor de las «cuatro modernizaciones».

cumplir en la etapa actual consiste en materializar las «cuatro modernizaciones» dentro del presente siglo y no llevar a cabo la lucha de clases...», señalaba «Beijing Informa» número 46; y para poder potenciar a fondo las «cuatro modernizaciones» Hua Guofeng dimitirá de su puesto de primer ministro, conservando el cargo de presidente del Partido, accediendo al puesto dimitido de Zhao Ziyang, próximo a Deng.

La formulación de las «cuatro modernizaciones» fue iniciada en el XI Congreso del PC, y desarrollada en un discurso pronunciado ante la Asamblea Popular Nacional en 1975, por Zhou Enlai, quien proclamó que antes de terminar este siglo China «se convertirá en un país poderoso y moderno». Para llegar a ello hemos de tener en cuenta que China no tiene colonias, carece de una industria grande y desarrollada, no posee una economía fuerte en su conjunto, y no tiene un gran potencial termonuclear del mismo nivel que las superpotencias. Esto le obliga a seguir dos fases:

1.- Solicitar créditos e inversiones del imperialismo norteamericano y de sus aliados, dado que con la URSS mantiene una fuerte rivalidad; adquirir tecnología moderna para explotar la riqueza de su país, buena parte de ella pasará a título de dividendos a los acreedores.

2.- Invertir la plusvalía obtenida a expensas del pueblo chino en estados de diversos continentes, como hacen actualmente los EEUU y la URSS, mediante la concesión de «créditos» para la exportación. Ejemplo de esto lo tenemos en sus relaciones con países como los de la ASEAN.

Las «cuatro modernizaciones» se llevarán a cabo en «la agricultura, la industria, el ejército y la ciencia».

Modernización del campo: Mercados negros y alza de precios

La existencia de mercados negros, permitidos por las autoridades chinas, es un reflejo de los problemas existentes en la «modernización» del campo, así uno de los más famosos es el de Cantón, donde los campesinos pueden ofrecer conseguir todo tipo de productos, incluidos aparatos electrodomésticos que en los almacenes estatales no encuentran. Esos aparatos son traídos



Hua Guofeng (izquierda), el dimitido primer ministro chino, junto a su sucesor, Zhao Ziyang.

por contrabandistas desde Macao, Taiwan, y Hon-Kong, como reconoce Radio Canton. Una consecuencia de las dificultades existentes es el auge del mercado negro del oro, como está siendo en Shaoguan, provincia de Guandun.

«Renmin Ribao» ha admitido que en zonas enteras con más de 100 millones de habitantes no se había registrado ningún alza en la producción agrícola en el curso de los últimos años, añadiendo que ello es causa del hambre e incluso las muertes de campesinos en una serie de provincias chinas. Para paliar esta situación están importando cereales USA, que actualmente le vende casi dos veces más trigo que el año pasado. El departamento de agricultura USA acaba de concertar el envío de 250.000 toneladas de trigo, lo que elevaría a 3 millones de toneladas las suministradas hasta el momento. Para facilitar esas adquisiciones, Huo Chilian, ministro chino de Agricultura, se ha entrevistado con su homólogo USA, Bergland.

Según la Oficina Estatal de Estadística china, en el mercado se han encarecido artículos de primera necesidad, como pan, carne, huevos, grasas, legumbres, etc., y parte de esos productos han tenido un aumento considerable el año pasado (entre el 30 y el 50 por ciento), a esto ha contribuido la existencia de 36.000 mercados privados agrícolas, donde, según la agencia Xinhua, «se

puede encontrar todos los alimentos necesarios que normalmente hay que comprar en los almacenes estatales con tickets o que son de difícil adquisición».

«Las sociedades mixtas» en la modernización de la industria

En la reunión que el comité permanente de la NAP ha celebrado durante 6 días, se ha adoptado una nueva reglamentación sobre las «zonas económicas especiales», creadas en la provincia meridional de Quangdong. Según esta ley las empresas extranjeras y las sociedades mixtas que se instalen en las «zonas económicas especiales» de Shenzhen, Zhuhai, Shantou, deberán pagar un impuesto sobre la renta fijado en el 15%; los propietarios extranjeros y sus empleados de origen no chino, podrán transferir los beneficios de su salario fuera de China una vez pagado un impuesto sobre la renta.

El «Decreto número 7 sobre inversiones extranjeras en China», promulgado por la Asamblea Nacional Popular en su sesión plenaria anterior, estimula las inversiones de capitales extranjeros en China (art. 1) se protegen los derechos de los inversionistas extranjeros (Art. 2), esta ley permite crear «empresas mixtas» con capital extranjero (al menos el 25%), y chino, en diversas ramas de las economías (Art. 4), garantiza a los inversionistas extranjeros el derecho de percibir utilidades en proporción al capital invertido,

sin ninguna limitación (Art. 7), el derecho a exportar estas utilidades desde China (art. 10) y también les concede el privilegio de no pagar impuestos por las ganancias obtenidas, si las reinvierten. Siempre según esta ley, los inversionistas extranjeros gozarán del derecho de designar incluso a los directores y vice-directores de las «empresas mixtas», mediante los cuales dictarán todos los planes de producción y de comercialización, los contratos laborales, los despidos de los obreros, y sus salarios (Art. 6). Estas inversiones se realizan además con la garantía de que la plusvalía será buena, dado la diferencia del precio de la

producción, y modo de repartir los dividendos.

Recientemente se firmó un acuerdo entre la Compañía Nacional China de Construcción, con la Italstat italiana, mediante el cual 400.000 trabajadores chinos emigraron para trabajar en obras públicas (130.000), construcciones eléctricas y mecánicas (50.000), construcción de edificios (25.000), construcción de altos hornos (6.000), construcción de estructuras de acero prefabricadas (50.000), etc., el contrato prevee que la Italstat pagará una suma determinada al Gobierno chino, y éste fijará un sueldo para los obreros chinos emigrados.



El vicepresidente del PC chino, Deng Xiaoping, conversa con la periodista italiana Oriana Fallaci.

mano de obra que en China es 20 veces inferior a Japón, y 14 a Corea del Sur... Para potenciar la formación de las «empresas mixtas» se ha creado una comisión especial bajo la presidencia de un ex-gran capitalista chino de antes de la liberación, Chen yi chen.

En el contexto de la «modernización» de la industria, en julio pasado se ha constituido el sistema de acciones para poseer las empresas, como ha sido en el combinado industrial Yangtse, de Chongqing, según informaba «Renmin Ribao» el día 19 de este mes. Entre las atribuciones de los accionistas de estas empresas está la de elegir el consejo de administración, directores, presupuesto, tomar decisiones sobre la

Esta emigración se explica si tenemos en cuenta la existencia en la actualidad de más de 20 millones de chinos en «busca de un puesto de trabajo». El ayuntamiento de Pekín invitó en julio pasado a que los «jubilados y parados» solicitaran el correspondiente permiso para abrir negocios privados, y «Guangming Ribao» sugirió el restablecimiento del oficio de «velorriksha», diciendo que «ofrecerá» nuevas posibilidades de empleo a los jóvenes», este oficio hace tiempo que fue prohibido por vergonzante y nocivo para la salud.

Economía de mercado en el interior, dumping en las exportaciones

El comercio con los países capitalistas occidentales, incluido Japón, ha tenido un fuerte incremento en

los últimos años: 1977, 7.300 millones de dólares, 1978, 11.000 millones de dólares, y 1979, 14.000 millones de dólares. Para ello ha obtenido créditos por valor de miles de millones de dólares, y para pagar esos créditos, China exporta numerosos productos básicos a los «países en vías de desarrollo» donde «para abrirse camino recurre ampliamente el dumping» (Alexandr Dalnev, en «Expansionismo económico» de China).

Según «Press Assia International», las exportaciones indias se ven con la fuerte competencia que «el capital y la tecnología de Japón», junto a la «mano de obra y las mercancías chinas» le hacen en los mercados occidentales.

«Durante un largo período de tiempo nosotros considerábamos la economía de mercado como una contradicción con el sistema socialista, pero esto era erróneo», decía Xao Chiyan en una entrevista con una delegación del Banco Mundial, que visitó China en julio. Así desarrollan la «autonomía de las empresas» y la «autogestión» que se ha extendido a un 80% de las empresas, a las que se les ha dado «competencias» cada vez más amplias, para asegurarse las materias primas, para fijar los precios de sus productos, el salario de los obreros, y se les deja una buena parte de los beneficios.

«Renmin Ribao» al hablar del «método que catapultará el desarrollo económico», afirma que «entrará un beneficio para las empresas con superávit, mientras que las que sean deficitarias serán cerradas», así se provocará, de hecho, un aumento del número de parados. Se deja vía libre para que las empresas fijen los precios conforme a la coyuntura del mercado, regido por la oferta y la demanda.

Tecnología, préstamos y créditos de occidente

En un seminario organizado con 250 hombres de negocios extranjeros, un alto funcionario chino, Hsu di Hsin, señaló que el número de acuerdos concluidos por China en 1978, en lo concerniente a la tecnología extranjera era igual al número de acuerdos firmados durante los 30 años anteriores.

Recientemente un grupo de atómistas ingleses, enviados por el ministro británico de Energía, David

Howell, van a construir una central termonuclear en China, a través de la firma «China Light and Power» de Hong-Kong.

En los últimos años China ha recibido numerosos créditos y préstamos, así de Gran Bretaña en 1979 ha recibido un crédito de 15.000 millones de dólares y un préstamo de 5.000 millones de dólares, ambos hasta 1985. De la RFA acaba de recibir un crédito de 8.000 millones de marcos, y han concluido acuerdos por valor de 21.000 millones de marcos, entre los que destacan los firmados con «Messers Chmidt Belkoublon», por 300 millones de dólares, con la «Lurxhi gezel Schaft» que construirá tres fábrica petroquímicas por valor de 1.000 millones de dólares con la «Eilemann-cimagag» y otras 16 empresas occidentales que construirán una fábrica de laminado de acero en frío en los alrededores de Shangai, por valor de 1.300 millones de marcos, y la «Siemens» que suministrará equipos electrónicos. Por eso Varne Rocke, director de la sociedad hullera de Saaberg, recibido por Kan Shien, manifestó que «la colaboración entre los dos países, en el cuadro de las empresas mixtas, se debe aprovechar todavía más».

El viceprimer ministro Ku mu, recibió a finales de julio a una delegación de la multinacional americana «Beatrice Foods Us Co.», encabezada por su presidente James Dutt, con quien concluyeron acuerdos agrícolas. El Banco norteamericano de Export-Import ha dado en abril pasado un crédito a China por 5 años, por valor de 2.000 millones de dólares.

Recientemente China entró en el Fondo Monetario Internacional (FMI), aportando una cuota de 500 millones de dólares. Macnamara presidente del FMI, declaraba en abril, que su visita a China había sido «muy productiva». Se puede calcular que los créditos recibidos en los dos últimos años llegan a los 30.000 millones de dólares, para facilitar esas operaciones numerosos bancos occidentales han abierto sus sucursales en Pekín, como lo han hecho los japoneses Banco de Tokio, y el Banco Export-Import de Japón, país que como señalábamos en PUNTO Y HORA 180, había concedido 1.500 millones de dólares, a los que debemos sumar otros 2.000 millones de dólares por un



La Asamblea Popular China.

lado y 8.000 millones de dólares por otro de la banca comercial. Japón ayudará a la construcción de una central nuclear tras la visita de un grupo de capitalistas chinos, según señalaba la agencia Kyodo.

La «modernización» del ejército chino, y su continuo protagonismo

«Renmin Ribao» suele hacer editoriales en las que se habla de la necesidad de que «EE.UU. no puede perder la superioridad en la carrera armamentística», invitándoles a continuar aumentando su potencial militar. Esta es una divisa del ejército chino, quien siempre ha tenido un importante peso en la vía política del país; así Lin Piao y Mao se apoyaron en el ejército para eliminar a Deng Xiaoping y a Liu Shaoqi, posteriormente Zhou Enlai utilizó el ejército contra Lin Piao y sus partidarios, finalmente Hua Guofeng se apoyó en él para eliminar a la «banda de los cuatro».

En el camino de la «modernización» del ejército chino, se están realizando en el Océano Pacífico experiencias de lanzamientos de misiles balísticos, según Xinhua. El presupuesto militar fue en 1979 un 25% superior al de 1978, buena parte de ese presupuesto fue para comprar material de guerra extranjero como han sido los aviones británicos de despegue vertical «Harrier», los «Mirage-2000», o los aviones de transporte militar «Lockheed C-130». También se ha dedicado para la fabricación de aviones militares del tipo F-8; en las factorías de Shangai se trabaja con el proyecto del avión

militar «Y-10» que servirá para transportar tropas chinas a grandes distancias. Otra parte del presupuesto se dedicó a comprar varios buques de guerra.

En arsenales nucleares preveen gastar este año 60.000 millones de dólares, millones que van a parar a los bolsillos de los capitalistas USA, quizás por aquello de que «deben recompensar como se debe a los amigos extranjeros que ayudan a realizar las «cuatro modernizaciones», según declaró Ron yi ren.

China ha firmado numerosos acuerdos militares con las potencias occidentales; por ver un país con buenas relaciones militares con China, citaremos Gran Bretaña que para contribuir a la «modernización del ejército» realizó una exposición de material aeronáutico militar en Shangai, en la que participaron 60 empresas británicas, coincidiendo con la visita a China del ministro de guerra de GB, según señalaba Xinhua. A esta visita le sucedió la del jefe del Estado Mayor de la marina británica, Henry Leac. China adquirirá motores de propulsión a chorros de Rolls Royce. En Shenxi, provincia de Xian, con la ayuda de especialistas ingleses se fabrican motores para aviones, que equiparán a un nuevo caza bombardero chino. La Marconi Avionics ha firmado un acuerdo para la venta de equipo electrónico a las fuerzas armadas chinas por valor de 400 millones de libras esterlinas. También el ejército chino comprará a GB buques de guerra, motores diésel, tanques, cohetes, etc.

Ante este cuadro de buenas relaciones con los países capitalistas occidentales, se enmarca las declaraciones del Washington Post, que decía «ahora existe un consenso norteamericano, que es apoyado incluso por la derecha... (de que)... ya no hay motivos para que China sea considerada como una amenaza para los EE.UU.».

Quienes sí tienen motivos para verse amenazados son la titulada «Banda de los cuatro», formada por Jiang Qin, viuda de Mao, y sus tres amigos Wang Hong wen, Yao Wenyan y Zhang Chungiao, quienes próximamente serán juzgados por los actuales dirigentes chinos, haciéndoles culpables de «cuanto ocurrió durante la Revolución Cultural proletaria». ■

I. HARITZ



A pesar de todo PNV

Los comentaristas madrileños, Ramón Pi por ejemplo, no han digerido del todo la espantada del PNV en la manifestación «antiterrorista» de Pamplona. Contraponen su postura «abertzale» a la postura neta navarra del PSOE... Se lamentan de que el PNV se alie a los grupúsculos. En realidad se lamentan de que no estuviese codo con codo con Fuerza Nueva, como los Arbeloa y compañía... Les ha defraudado el PNV!

En el último momento, el Partido Nacionalista Vasco, que se había sumado a la convocatoria, se borró precipitadamente. Este hecho es políticamente mucho más significativo que la aparición de la «contramanifestación», porque ésta, al fin al cabo, era previsible y no aportaba novedad alguna en el tablero. El PNV, de nuevo, ha preferido ceder y ha optado por quedar al margen de una iniciativa que los terroristas pudieran interpretar como de apoyo a la no anexión de Navarra a Euzkadi.

La verdadera lucha de fondo, en efecto, no es la lucha por la libertad de expresión, o por el cese de la violencia, sino por la preservación de la libertad del pueblo navarro de su futuro político. El PSOE de Navarra — integrado, todavía, en el PSE o Partido Socialista de Euzkadi — dio hace algún tiempo un giro copérnico en su actitud, al pasar, de formar coalición con el PNV en las elecciones de 1977, a defender sin rebozo alguno la navarridad de Navarra. Han quedado defendiendo las tesis que allí llaman «euzkadianas» los grupúsculos más radicales, las formaciones de apoyo político a ETA, y el PNV, cuya presencia electoral en el viejo Reino es muy poco significativa. Lo que más angustia a los defensores de la postura «antieuzkadiana» (que no antivasca) es la indefini-

nición de UCD al respecto, como consecuencia de la necesidad que tiene de no producir una ruptura definitiva con el PNV en el Congreso.

Expresa adhesión al Movimiento

En el fondo, lo que más les fastidia a esos portavoces oficiosos es que el PNV no jure expresamente los principios del Movimiento Nacional... y que Garaikoetxea jure por los santos Evangelios y bajo el retrato de Franco, la indisolubilidad de la Una, Grande y Libre. Esto es lo que dice Vicente Copa en «La Gaceta».

Se está produciendo un progresivo ensimismamiento del nacionalismo vasco que tiene dos y anifestaciones claras; la ausencia de sus parlamentarios en las Cortes Españolas, que dura ya muchos meses, y la ausencia, cualitativamente no menos importante, en un hito destacable como fue la manifestación del pasado martes en Pamplona.

Conocidas son las justificaciones a ambas actitudes. La primera consiste en la insensibilidad de Gobierno y Parlamento en general en el desarrollo de la autonomía política. El remedio es la retirada del campo de juego como medida de presión y, se pretende, que también de convencimiento. Una actitud romana al diálogo y renunciante a la filosofía del sistema que acarrearía, y ya lo está haciendo, pérdida de magníficas coyunturas para poder rentabilizarlas en favor, precisamente, de esa autonomía desnudada.

La ausencia de Pamplona, alienta la corriente de opinión que adjetiva de indefinida a la política del PNV sobre su concepción del ensamblaje del País Vasco con el resto de España, y que no ve en los nacionalistas un dique berroqueño ante los terroristas de ETA. Decir

participar en los objetivos últimos de la manifestación navarra y aducir incompatibilidades con fuerzas que, además, luego no figuraron, no parece convincente cuando la sangre no termina de derramarse y las perspectivas no son optimistas en este orden de cosas. Si ideologías tan dispares como las de Unión del Pueblo Navarro y el PSOE, pasando por UCD y las centrales sindicales de clase, lograron aunarse respetando unas normas de manifestación conjunta previamente convenidas, no se ve la razón —aparentemente— de por qué el PNV rehuye el encuentro, máxime cuando dice coincidir con los objetivos. La indefinición, pues, permanece, aunque no se desconozcan las intenciones alejadas de la violencia que alberga el PNV. Pero las realidades cantan y ahí quedan. Ello radicaliza y encrespa. La reacción de Jaime Ignacio del Burgo solicitando de Suárez que antes de pactar con los nacionalistas vascos exija una manifestación expresa de adhesión al concepto jurídico, político e histórico de España, es ponerles en un brete. Si la ausencia del PNV en Pamplona se hubiera tornado en presencia sin querer —otra vez la oportunidad perdida—, el estado de opinión navarro hubiera sido bien distinto del que existe.

El Partido Nacionalista Vasco asume enormes responsabilidades. Su política, en consecuencia, al ser el grupo mayoritario, no es cosa que interesa y preocupe sólo a sus militantes. Nos preocupa a todos, hasta a los más alejados de sus postulados ideológicos. De ahí que recabar la reflexión sobre el ensimismamiento vasco propiciado por el Partido Nacionalista sea un derecho y una obligación ética y política.

El oro de Moscú

El inefable Pedro Rodríguez escribe en «Gaceta Ilustrada» un artículo divino en el que se incita descaradamente al terrorismo. Se nos anima a todos a, en esta difícil época de paro y problemas económicos, enrolarnos como liberados de ETA para llegar a cobrar en poco tiempo mucho más que un ministro del Estado español. (Ah! Es de suponer que el sueldo será vitalicio también como el de los pobrecitos padres de la patria española).

Uno de los grandes misterios europeos. No lo tienen en un calcetín. Lo tienen en bancos, claro. Cientos y cientos de millones. Una de las organizaciones más poderosas de Europa. No se puede comprender a ETA sin comprender sus cuentas bancarias. Se sabe que tiene un «ministro de Hacienda» y que es un genio de las finanzas. Se sabe, claro, que tienen tres grandes partidas: impuesto revolucionario, robos y subvenciones del extranjero. Se sospecha

que tienen desfalcos de vez en cuando, fugas. Y se empieza a saber en qué negocios absolutamente lícitos del «Estado español» invierte su pasta gansa ETA. El dinero no tiene olor, y el de ETA está cerca de nosotros. Los Servicios de Inteligencia del Estado han hecho, últimamente, un descubrimiento que ha desmoralizado profundamente el «Establishment» madrileño: el sueldo mensual del etarra «liberado» o perteniente al «staff» directivo — el gobierno de ETA — es superior, ¡oh, cielos! al de los ministros del Estado español: exactamente trescientas mil pesetas... libres, eso sí, de Seguridad Social y de cotización a Hacienda.

La vuelta de Martín

El denostado Martín (Villa por supuesto) ya está cabalgando de nuevo como las mejores épocas del franquismo y la reforma. Y encima los comentaristas, Petit Caro por ejemplo en «La Gaceta», le saludan afectuosamente, dándole en el peor de los casos un amplio margen de confianza.

Pero si para Gobierno y Oposición — que unos y otros son los responsables de la nave del Estado — se propugna aquí un margen de confianza, otro tanto habría que afirmar respecto a un caso muy concreto: Rodolfo Martín Villa y su futura gestión al frente de la cuestión autonómica, si es que se confirma este nombramiento.

Parece comunmente aceptado que Martín Villa da una talla importante como político, una talla que se ha visto acrecentada — como tantas veces ocurre — por la comparación con sus sucesores. Posee un conocimiento muy amplio de la Administración Pública, pues no en balde se montó en un coche oficial a los 20 años y aún no se ha bajado.

¿Qué le falta? Desde luego, mejor imagen pública. Y quizás, una mayor capacidad de entendimiento, entre otras cosas.

Presumo que en áreas nacionalistas el nombramiento de Martín Villa no será, inicialmente, bien recibido. Hubieran visto con mejores ojos a José Pedro Pérez Llorca, por ejemplo. Pero de presunciones no se vive. El juicio atropellado y descalificador, no suele ser síntoma de madurez. Mejor sería concederle un margen de confianza y sentarse a dialogar, para romper ese peligroso impasse en el que se ha metido a la política vasca.

Al son de Suárez

Eduardo Uriarte, parlamentario de Euskadiko Ezkerra en un artículo de opinión que publica «La Gaceta del Norte» y que se titula significativamente «La palabra la tiene Suárez» hace un análisis político en el que en resumen concluye

que la izquierda tiene que esperar sentada a ver lo que decide Suárez y después «veremos qué hacer y qué futuro nos aguarda». ¡Buena está la izquierda!

Respecto a Euzkadi las dudas no son menores ¿Dará Suárez y su Administración las transferencias de Estatuto o no las dará? Este es el dilema trágico en que nos movemos todos los políticos en este país y en el que se está quemando de la manera más gratuita el partido mayoritario, el PNV. Sería lógico que UCD, vista su falta de implantación en Euzkadi, intentara reforzar la presencia del PNV; pero esto no está siendo así, en gran medida, debido a prejuicios ideológicos del franquismo, por un lado, y por otro, a que la Administración creada por el dictador no es la más idónea a la hora de transferir funciones que ha considerado patrimonio de casta, de la misma manera que el servicio de armas o el derecho de pernada por los señores feudales.

Sin transferencias no hay Estatuto, y así estamos. Mientras, con una moral encomiable, las instituciones vascas retornan al trabajo preocupados por la terrible duda de las transferencias.

Lemóniz ya ha saltado a la actualidad desde unas interpretaciones muy parciales de lo que ha sido el resumen, no el informe, de la OIEA. Interpretación que parece colocar al Ejecutivo vasco entre los partidarios de Lemóniz y vuelve a definir en Vascongadas lo que es la izquierda (no en Navarra), englobando al PSOE, EE y PC.

Así están las cosas, no demasiado claras por cierto, la palabra la tiene Suárez, y entonces, por encima de las hipótesis, veremos qué hacer y qué futuro nos aguarda. Esperamos que la UCD no vuelva a cometer con Euzkadi su enéSIMA estupidez política.

Etapa liberalizadora

Robert Pastor en «Deia» acota con agudeza el indulto real concedido a Juan Luis Cebrián, director de «El País» y los optimistas comentarios de los escritores de la corte madrileña, Abel Hernández más concretamente. El periodista vasco no lo ve con tanto optimismo.

Abel Hernández atribuye el indulto a iniciativa de La Moncloa y lo atribuye — por si las dudas — tanto a Iñigo Cárdenas como a Fernández Ordóñez. Esa es habilidad de cronista cortesano, para quedar bien con el máximo número posible de señores. Luego, extrae la siguiente conclusión: «Por eso no es aventurado predecir que se abre una nueva etapa liberalizadora».

Bienvenida sea, si es de verdad. Pero, claro, Abel Hernández escribe desde, por y para, la Corte y la capital del Reino. Para él no es expresión libre, o no entra en lo «indudable» — al menos

no lo menciona — una frase de Urbiola en una comisión del Parlamento de Navarra, que nadie habría conocido públicamente si no hubiese existido un extraordinario interés en utilizarla por un original publicitario al año y pico del cese en su ejercicio profesional. Ni a Sánchez Eruakin, director de «Punto y Hora». Ni a los autores de «Euzkadi, la paz es posible» y de otros tres o cuatro libros secuestrados y seguidos de apertura de procesos a sus autores. Ni al militante del PNV, dueño de un bar, llevado ante la Audiencia Nacional porque en las paredes de su establecimiento se colgó un cartel alusivo al encarcelamiento y juicio de varios jóvenes vascos.

Tras uno de los últimos secuestros en Euzkadi, un famoso escritor que vive en Madrid, ejerce de izquierda, de «progre» y de dirigente de una asociación de plumíferos, se negó a intervenir en favor de su colega reprimido diciendo: «Es que en el País Vasco hay que ser de derechas».

Abel Hernández ni siquiera ejerce de «progre». Por eso tenemos serias dudas de que su anuncio de una «liberalización» en el terreno de la expresión de ideas incluya ideológicamente a los autonomistas de cualquier tendencia, ni alcance geográficamente a las comunidades autónomas. Pocas afirmaciones, por otra parte, rectificaríamos con mayor gusto, de comprobar que estamos equivocados.

El estereotipo vasco

Luis Emilio Calvo-Sotelo escribe en «El Alcázar» un artículo de llorar y reir. No se puede acumular más ingenuidad y tópicos en menos espacios. Seguro que este amigo nuestro de veraneos, usa boina y tararea las canciones de los bocacheros. ¡Todo un jatorra madrileño!

Mis abuelos escogieron San Sebastián para el descanso veraniego, y mi abuela materna está enterrada allí. Una pequeña casita lleva su nombre en vasco, «Concha Enea» (aquí vive Concha). Mi hermana, casada con un vizcaino ejemplar, por desgracia fallecido, vive con sus hijos en Bilbao. Yo hice el Bachillerato en San Sebastián, y la carrera en la Universidad de Deusto. Jugué de medio izquierdo — la caprichosa anatomía me gastó la broma de hacerme zurdo de cara al gol — en un equipo del Barrio Viejo llamado «Ichaso». He pertenecido a peñas recreativas vascas y tengo en el Norte tantos amigos como en Madrid. No creo ser dudoso, en consecuencia, respecto a la limpia afectividad que el País Vasco me inspira.

Los vascos trabajaron tranquilamente — digase lo que se diga — durante los muchos años que convivi con ellos, y alcanzaron con su esfuerzo un alto grado de desarrollo. Apenas apuntaba entonces, salvo en minorías muy comprometidas,

das, ningún tipo de sentimiento antiespañol, aunque sí un anticentralismo de orden administrativo. Y se vivían los problemas de España solidariamente, sobre todo en algunos planos como el deportivo y el comercial. ¡Pues no he visto yo vibrar poco a los vascos con las hazañas de Bahamontes o Julio Jiménez, o de la selección nacional, o de las peripécias de la Liga! (Y, por cierto, aunque sea pueril y anecdótico ¿qué harían el Athletic o la Real jugando su torneo con el Erandio o el Guecho, sin verse las caras frente al Barca o el Madrid?) El anterior régimen con sus presuntos «agravios» permitió esa fusión y ese avance colectivo, mientras que el fanatismo de la ETA está calcinando aquella hermosa tierra, paralizando la industria y obligando a la inversión a huir por culpa del terror. Vizcaya y Guipúzcoa han regresado a puestos intermedios en la riqueza comparativa peninsular. Todo parece como un mal sueño.

Urge por ello una reconsideración profunda y sincera del problema por parte de los propios vascos, entendiendo definitivamente tres cosas: que la ETA está arruinando las Vascongadas; que no es lícito apoyar por afinidades lugarezas a una cuadrilla de asesinos, y que nada se resolverá mientras la masa conservadora no sepa enfrentarse al terrorismo. Al PNV, como partido mayoritario, le correspondería embrigar a ese corcel desbocado; mas hasta ahora no lo ha hecho en términos fiables.

Si el pueblo toma conciencia de que su salvación y su honor convergen en acabar con la ETA, podría asfixiar mediante el aislamiento al grupo terrorista; pero si no lo hace, y el PNV se desentiende de la lucha, el Gobierno central deberá estudiar otra estrategia, que no podría ser sino una estrategia de guerra. Blanco Tobío ha escrito que esta estrategia fracasaría. Yo sólo sé que hay que intentarlo todo antes de que se desgaže del tronco esta hermosa porción de España por culpa de una minoría desmadrada.

Batallón Vasco-Español

José Miguel de Azaola al comentar la vuelta del PNV a las Cortes recoje las reticencias de los de siempre. «El PNV debe declarar que ser vasco es una forma de ser español... Semejante declaración nos suena a los batallones esos. ¿O no?

Pero el hecho es que han regresado; y de su regreso, como de todo lo que sea rectificar posturas antidemocráticas, hay que felicitarse y felicitar a quienes rectifican (aunque lo hagan pretendiendo, tozudamente, no haber errado).

Por paradójico que a los no iniciados les parezca, es el senador gubernamental



paridas

semanales

- «Suárez ha hartado a Abril con sus trampas. A Abril no lo echan; se marcha». (Alfonso Guerra del PSOE).
- «Los de ETA saben mejor que nadie quién mató a Etxabe». (General Hermosilla).
- «¿Quién ha dicho que tengo mal genio?». (Manuel Fraga Iribarne).
- «Amantes he tenido antes de estar casada. Después no. En caso de que haya tenido algo, no lo recuerdo». (Lola Flores).
- «Conesa somos todos». («El Alcázar»).
- «En Euskadi tenemos una calentura muy distinta: la de la goma 2». (Ramón Rubial del PSOE).
- «A Abril Martorell lo quieren exponer ahora ante la opinión en calidad de cabrón sacrificial». (Antonio de Senillosa).
- «Pactando somos fieles a Catalunya». (Jordi Pujol el de la Generosidad).
- «Quiero darle un hermanito a mi hija». (Rocío Jurado, artista).
- «Me gustaría ser camionera». (Ana, princesa de Inglaterra).
- «Toda la prensa es una mierda menos «Hola», la única revista que me trata bien». (Jose M. Iñigo, el televisivo).
- «Nuestro 16 aniversario de boda lo celebraremos bailando con música de Julio Iglesias, junto a nuestros hijos». (Montserrat Caballé, cantante de ópera).
- «Al levantarme empiezo a llamar a gente que está aún durmiendo. Me encanta hacer esa putada». (Jaime Mora de Aragón).

por Navarra, Del Burgo, quien teme que los diputados peneuvistas pacten con el Gobierno: con su «Carta abierta a Suárez» («Diario 16» del 2 de setiembre) advierte al jefe de la UCD que «con el PNV sólo se puede pactar con la condición de que ni España ni Navarra son negociables» (lo que, si se refiere a la necesidad de cumplir estrictamente la Constitución, es irreprochable), y dice luego: «Es preciso exigir al Gobierno vasco y al propio PNV una declaración sin ambigüedades, de que el País Vasco forma parte de España y que ser vasco es una forma de ser español». Es evidente aquí la desconfianza —nada injustificada— hacia el jefe del Gobierno, el alcance exacto de cuyos acuerdos con

Garaicochea en julio de 1979, al ultimarse la negociación del Estatuto, aún está sin aclarar. Y esa declaración de españolismo, Del Burgo la exige sabiendo muy bien que el PNV no la formularía: primero, porque no debe de haber entre sus dirigentes una mayoría capaz de formularla sin violentar gravemente su propia conciencia; y segundo, porque si lo hiciera se armaría en su seno una triflaca descomunal que conduciría a la escisión de muchísimos militantes y reforzaría el vasofascismo de Herri Batasuna. Como tampoco caerá en la trampa de formular la declaración contraria, porque su posición se debilitaría entonces, no mucho entre sus militantes, pero no poco entre sus electores.

PROGRESIVO AUMENTO
DEL PARO.



España fabrica más de un
parado por minuto



"DUCADOS" Y "FORTUNA", LOS CIGARRI-
LOS MÁS VENDIDOS EN 1979.



LLUVIA DE CENIZA SOBRE EUS-
KADI PROCEDENTE DE UN VOL-
CÁN ISLANDES.



Estamos a su servicio para que Gane Más.



Abono de sueldos

El Servicio de Abono de Sueldos consiste en cobrar su sueldo a través de la Caja, evitando riesgos, disponiendo de la máxima comodidad en los cobros y pagos que tenga que efectuar, y disfrutando de muchas ventajas.

Soldaten Abonua

Soldaten Abonu-Zerbitzua honestan datza, alegría zeure soldata Kutzaren bidez kobrazen dutzula, honela arriskua baztertzen dituzularik, egin behar dituzun kobraztza eta ondaintetan erosotasunak haundieta dutzularik, eta ondoko abantaila hauetaz balatzen zarelarik.

111 Oficinas en Guipúzcoa

Primera ventaja: la comodidad que le supone poder resolver sus gestiones en cualquiera de nuestras sucursales.

111 Bulego Gipuzkoan

Gure sukurtxaletatik edozeinetan zure gestioak erabaki ahal izateak dakarkizun erosotasuna.

La red de Cajeros

Automáticos más amplia de la provincia

Para realizar ingresos, retirar fondos, pedir talonario, solicitar extracto de cuenta, etc... tanto de día como de noche.

Probintziako Kutxazain

Automatikoen sarerik hedatuena

Egunez nahiz gaez, sarrerak egin, fondoak atera, taloi-liburuskak eskatu, kontu-laburpena eskatu etab. egiteko.

Puntual información de sus operaciones

Zure eragiketaren orduko informazioa

Rapidez y seguridad

Bizkortasuna eta segurtasuna

Domiciliación de Ingresos y Pagos

En la Cuenta de Abono de Sueldos podrá domiciliar todos sus cobros: haberes, ingresos por transferencia, prestaciones del INSS e INSALUD tales como pensiones, accidentes, desempleo, etc... y efectuar cómodamente todos sus pagos: recibos de luz, agua, teléfono, gas, colegios, sociedades, contribuciones, impuestos, etcétera.

Sarrera eta Ordainketen helbideratzea

Soldaten Abonu-kontuan helbidera ditzakezu zeure kobraztza guztia, (hartzeoak), transferentzia bidezko sarrerak, INSS eta INSALUDen laguntzak, adibidez pensioak, istríupuak, desenpleguak, etc.; halaber, erosotasun guztiz egin ditzakezu zeure ordainketa guztia (argi, ur, teléfono, gas, ikastetxe, sozietate, kontribuzio, zerga, etabarren ordain-agiriak).

Tarjeta 6.000

Con la Tarjeta



6.000 podrá obtener dinero en efectivo en las 8.000 oficinas de las Cajas de Ahorros Confederadas y pagar sus compras en más de 300.000 establecimientos de todo tipo.

6.000 Txartela

6.000 Txartelaren bidez Aurrezki Kutxa Konfederatuetako 8.000 bulegotan dirua atera eta zeure erosotasun 300.000 establecimientos baino gehiagotan ordaintzeko modua daukazu.



**CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE GUIPUZCOA
GIPUZKOAKO AURREZKI KUTXA PROBINTZIALA**

Auto 6.000

Para adquirir carburante y pagar otras prestaciones para su vehículo en cualquier estación de servicio, talleres, garajes, etc...

6.000 Autoa

6.000 Autoa taloien bidez, zeure ibilgailuarentzat erregaiak eta beste zerbitzuak lor ditzakezu.

Credito Automático

Por el hecho de cobrar su sueldo a través de la Caja podrá obtener en el acto un CREDITO AUTOMATICO y acceder a cualquiera de los restantes créditos de la Caja.

Kreditu Automatikoa

Zeure soldata Kutzaren bidez kobraztzeagatik, horregatik bakarrik KREDITU AUTOMATIKO bat berehala eta Kutzaren beste kreditu edozein lor ditzakezu.

Ahorrocap

Mensualmente, sorteos exclusivos para quienes utilizan el Servicio de Abono de Sueldos.

Ahorrocap

Soldaten Abonu-Zerbitzua darabiltenentzat bakarrik egiten diren hileroko zozketak.

Obras Sociales y culturales

Instituto Oncológico, ASPACE

—Servicio de diagnóstico e investigación de la parálisis cerebral—, Premios literarios para especialidades en euskera y castellano, Certámenes de pintura y escultura, ciclos de conferencias, proyecciones, etc.

Y para los jóvenes, nuestro Club

Juvenil, las Colonias Infantiles de Goyeneche y Ribavellosa, la Oficina de Jóvenes, Becas de estudio y la Ciudad Laboral Don Bosco, el Centro Cultural de Nazaret, los E.U.T.G., etc donde se imparten estudios para su formación profesional o universitaria.

Kultur eta Gizarte-Ekintzak

Instituto onkologikoa, Burulbarrientzako ASPACEko diagnostiko eta ikerketa-zerbitzua, Literatur Sariek sail berezitan euskaraz eta gaztelaniaz, Pintura eta eskultura-lehiaketa, hitzaldien, emankizunen ikastaroak, etab.

Eta zure seme-alabentzat, Gaztetxoen Elkartea, Goienetxe eta Ribavellosa-ko Haur-udalekuak, Gazteen Elkarteak, ikasketa-beka eta heziketa profesional edo unibertsitate-mailako ikasketaek egiten diren "Don Bosco" Hiri Laborala, Nazaret Zentru Kulturala, G.U.T.I. etab. dauzkagu.



**SERVICIO DE
ABONO
DE SUELDO**